大公報
Ta-Kung-Pao
123 Connaught Road, C.
Hong Kong
督印人 費彝民
經中國人民郵政登記認爲新聞紙類
廣東人民郵政管理局執照第十五號
第一萬九千七百八十一號
今日出紙三大張
零售港幣壹毫
每月本港三元外埠七元
地址 香港干諾道中一二三號 經理部電話 四八〇三六 編輯部電話 四八〇四六 電報掛號8778 廣州辦事處 惠吉西路二坊二號 電話：03706
干諾道中一二三號有利有限公司承印

今年翻一番宏偉計劃指日可實現
鋼產量叩千萬噸關
上月增產三成總量達九六九萬噸

【新華社北京四日電】十一月份是鋼鐵生產具有決戰意義的一月，鋼鐵大軍戰勝了嚴冬帶給鋼鐵戰線的種種困難，鋼產量比十月份增加了百分之二十九・一。從今年一月到十一月底止，全國鋼產量已達九百六十九萬噸。黨中央提出的把今年鋼產量翻一番、生產一〇七〇萬噸鋼的宏偉計劃的勝利實現，已經指日可待了。

現在，山西、河南、山東、湖南、貴州、雲南等省已經提前超額完成了今年鋼產量計劃；四川、廣東等省離完成今年鋼產量計劃也不遠了；其他各省、市也正在繼續不懈地努力，爭取提前完成鋼鐵生產計劃。

全國各重點鋼鐵企業的羣衆運動，在十一月份更廣泛地展開。這些企業這個月一方面提高鋼的產量和鋼的質量，另一方面努力抓緊增產鋼材。由於數十萬職工忘我地勞動，展開了羣衆性的技術革新，這些方面已經取得了新的成就。十一月份各重點企業鋼產量比十月份提高了百分之十二・四。全國各主要產鐵地區，這個月掀起了一個調運好鐵的運動，支援上海、大冶、重慶、鞍山等地的煉鋼廠。在各地縱橫交錯的大、小水陸交通線上，滿載生鐵的車船日夜奔忙。

以鋼爲綱、全民大辦工業的羣衆運動，帶動和促進了其他工業部門，因此，對鋼材的需要大大增加了。爲了能在比較短的時間內增加鋼材增產能力，各重點鋼鐵企業正在千方百計的挖掘現有軋鋼設備的生產潛力，同時，已經提前在十月和十一月動工興建一批生產鋼板、鋼軌、鋼管和各種型鋼的軋鋼廠。

許多省、區在十一月份都十分重視提高生鐵質量，採取了許多措施改善爐型和鼓風設備，開展技術革新，改進技術操作，加緊訓練技術工人等。有些地區對前一時期生產的一部分燒結鐵，也同樣重煉成爲好鐵。對於「小土羣」煉鐵、煉鋼的鞏固和提高工作，山西、湖南、河南、湖北、廣西、雲南等省，都已在着手。鞏固和提高的方向是基地化、工廠化以及組織小型的煉鐵、煉鋼和軋鋼的聯合企業。湖北麻城縣和河南商城縣，都已經在十一月中旬用自己生產的土鋼軋出了小型的型鋼、鋼板和線材，他們爲各地發展小型的、土洋結合的鋼鐵聯合企業，提供了許多有益的經驗。

印度重視我國鋼鐵增產速度
擬派專家來學興辦小廠經驗
英報稱讚「後院」高爐煉鋼又煉人

【新華社新德里四日電】最近一期的印度國大黨半月刊「經濟評論」發表社論，評論中國在鋼鐵生產方面取得的「重大成就」。它說，「印度政府也考慮關於在印度鐵礦豐富的地區建立小型鋼鐵廠的計劃」，並且「打算派遣專家小組到中國去研究中國的小型鋼鐵廠」。

這家刊物詳細敍述了中國的「鋼鐵繁榮」和無數小鋼鐵廠的日產量。它說，「只有建立小型鋼鐵廠（印度）才能解決在最近的將來鋼鐵嚴重不足的問題」。它又說，「使這種小鋼鐵廠投入生產所需的時間或許不會太長，而這種工廠可以促進以較低的成本開採我們的豐富的鐵礦礦藏。」

【中國新聞社北京三日電】倫敦消息：英國「每日電訊報」十一月二十七日發表了一篇題爲「中國的『後院』鋼」的文章，承認中國宣佈今年鋼產量翻一番，生產一千零七十萬噸鋼的計劃，完全可以實現。報紙還刊登了一張「河南家庭婦女在煉鐵爐旁」的照片。

報紙說，研究一下中國的報道就知道，在十月份，百分之四十九的鋼是在「後院」的爐中生產出來的，這些煉鋼爐是在過去八星期中成千上萬地湧現出來的。

報紙還引述了來自中國的報道說：「在把學習、工作和休息安排得有節奏之後，學生們變得更健康，產量也增加了。」

建設自由平等友愛的新社會
建立自由平等友愛的新家庭
朱德副主席題詞祝賀婦女代表會議

【新華社北京四日電】在今天舉行的全國婦女建設社會主義積極分子代表會議上，宣讀了中共中央副主席、中華人民共和國副主席朱德給大會的題詞，全國婦女聯合會名譽主席宋慶齡給大會的賀信和全國婦女聯合會名譽主席何香凝給大會的賀詞。

朱德的題詞是：「全國婦女，積極地參加社會勞動，努力提高政治覺悟和文化水平，和男子們一道，建設社會主義和共產主義自由、平等、友愛的新社會，同時建立自由、平等、友愛的新家庭！」

宋慶齡的賀信說：「首先要我向全國婦女建設社會主義積極分子大會致以熱烈的祝賀。全國婦女在祖國社會主義建設大躍進的形勢下，和全國人民一起，在中國共產黨和毛澤東主席的領導下，爲祖國的社會主義建設作出了卓越的貢獻，湧現出了大批的建設社會主義的積極分子。這次大會是全國婦女在工農業生產和各項建設事業中，在技術革命和文化革命運動中的偉大貢獻和共產主義風格的檢閱和交流的大會。可以預見，通過這次大會將更加鼓舞全國婦女的幹勁，爲祖國一日千里的社會主義建設事業立下更大的功勳。」

何香凝的賀詞說：「參加人民公社，辦好人民公社，爲國家生產建設，爲後代子孫謀永久幸福。」

蔡暢講社會主義建設
婦女任務巨大
她並且說：我們需要的家庭生活，是男女平等尊老愛幼民主團結的家庭生活。

【新華社北京四日電】中華人民共和國全國婦女聯合會主席蔡暢今天向全國婦女建設社會主義積極分子代表會議作了題爲「提高覺悟，學好本領，爲建設社會主義奮勇前進」的報告。

蔡暢首先綜述了全國大躍進的偉大成就。她說：在這個社會主義建設高潮中，我國各族婦女在黨的領導下，參加社會勞動的人數空前增多，勞動範圍空前擴大，對全面大躍進貢獻了巨大的力量。婦女們在大躍進中，共產主義思想覺悟和建設社會主義的積極性有了更大的提高，精神煥發，鬥志昂揚，堅定地走社會主義道路。

她說：一九五八年大躍進的成就是偉大的，但是這些成就，同完全建成社會主義社會所要求達到的目標相比，同將來共產主義的最高理想相比，還差得很遠。在我們面前還有許多艱巨工作，因此我們絕不能滿足於今天的成績，一定要發揚優點，克服缺點，繼續努力，乘勝前進。我國人民現階段的偉大歷史任務是建設社會主義，就是在中國共產黨的領導下，根據黨所提出的社會主義建設的總路線，經過人民公社這種社會組織形式，逐步把我國建設成爲一個具有現代工業、現代農業和現代科學文化的偉大的社會主義國家，並爲逐步過渡到共產主義社會創造條件。這也正是我國婦女的光榮任務。

蔡暢指出：一九五九年是苦戰三年的第二年，勝利地完成明年的[illegible]我國而說，對於加速社會主義建設，具有決定的意義。我國婦女一定要在黨的領導下和全國人民一起，完成和超額完成一九五九年國家宏偉而艱巨的建設計劃，爭取鋼鐵和糧食產量繼續高速度地增長，爭取社會主義各項建設出現更大的躍進高潮。（下轉第二版）

高要專區晚稻增產五倍
全區每畝平均產穀一五九二斤

【本報廣州四日專訊】高要消息：高要專區三百零四萬畝晚稻，已基本收割完畢，共收稻穀四十八億斤，平均畝產一千五百九十二斤，比去年晚稻增產五倍。大面積的高額平衡增產，是高要專區晚稻特大豐收的一個顯著特點。在三百零四萬畝晚稻中，畝產千斤以上的佔了二百一十一萬畝，畝產三千斤到七千斤的二十五萬五千八百六十畝，畝產七千斤到一萬斤的一千八百零四點三畝，一萬斤以上的四十畝。雲浮縣洪流社清灣還有一塊一畝零五厘田，平均畝產一萬四千八百零五斤多。全區十一個縣、市有四個縣平均畝產在二千斤以上，四個縣畝產在一千五百斤以上，三個縣、市接近一千斤。新興、雲浮、四會三個縣平均畝產則在二千五百斤以上。全區畝產兩千斤以上的鄉有六十七個，畝產三千斤以上的十一個，四千斤以上的農業社有三十九個。

武漢興建車間製超重型機床

【據新華社武漢三日電】武漢重型機床廠正在興建一個超重型機床車間。它建成以後，每年能生產幾十台兩百噸以上的超重型機床。

英前財政大臣將到北京訪問

【路透社雅加達四日電】安塔拉通訊社報道：前英國財政大臣兼貿易大臣桑尼克羅夫特，將於十二月二十一日抵達雅加達，對印尼作爲期五天的訪問。桑尼克羅夫特隨英國一代表團正在作爲期四個月的中東和遠東的旅行，其地區包括日本、香港和北京。這次旅行是英國皇家國際事務研究所組織起來的。

我產麥超過美國
倫敦雜誌著文承認
今年產量雄據世界第一

【法新社倫敦四日電】「穀類貿易新聞」四日報道，人民中國已超越美國，成爲世界上小麥生產第一的國家。「穀類貿易新聞」又說，中國今年冬麥及春麥的收成約三千九百五十萬噸，而美國不過三千八百萬噸。

歡迎阿爾及利亞代表團
北京各界今開大會

【新華社北京四日電】首都各界人民歡迎阿爾及利亞共和國臨時政府代表團大會，將在五日下午舉行。中央人民廣播電台將從五日下午兩時五十分起，用第一和第二套節目轉播歡迎大會的實況。

謝里夫部長

赫達部長

【新華社北京四日電】阿爾及利亞共和國臨時政府代表團今天早晨前往天安門廣場，向我國人民英雄紀念碑獻花圈。代表團獻的花圈，由紅白兩色鮮花和綠葉組成一幅阿爾及利亞共和國國旗的圖案。這是代表團在昨天到達北京後特意設計的。花圈下面的一幅白綢上，用阿拉伯文寫的金字寫着：「獻給中國爲獨立而犧牲的烈士。戰鬥的阿爾及利亞。」優素福・本・赫達部長，馬哈茂德・謝里夫部長和沙阿拉・蘇列[illegible]伯主任在紀念碑前長時間地肅立致敬。接着他們瞻仰了紀念碑身和四周的浮雕。

朝鮮民主主義人民共和國藝術團在廣州的演出

上圖爲伽耶琴彈唱；下圖爲安聖姬表演小鼓舞。

毛主席名著三篇譯成愛沙尼亞文
冰島出版我國文學作品

【中國新聞社北京四日電】塔林消息：愛沙尼亞出版局第一次以愛沙尼亞文出版了毛澤東主席文集「論實踐與矛盾」。文集中收集了毛主席的名著「實踐論」、「矛盾論」和「關於正確處理人民內部矛盾的問題」。文集共印行了三千本。

【中國新聞社北京四日電】雷克雅未克消息：郭沫若著歷史劇「屈原」最近已由冰島「語言與文化」出版社翻譯爲冰島文在冰島首都雷克雅未克出版。冰中文化協會主席雅各布・本內迪克森爲這本書寫了序言。這是冰島「語言與文化」出版社翻譯出版的第三本中國作品，它已經出版了「魯迅短篇小說選」和「茅盾短篇小說選」。

朝鮮藝術團在武漢表演
毛主席昨晚看精采演出

【新華社武漢四日電】毛澤東主席今晚觀看了朝鮮民主主義人民共和國藝術團的精采演出。

朝鮮藝術團在今天的晚會上表演了豐富多采的朝鮮的和中國的舞蹈和音樂節目。

在演出前，毛澤東主席和周恩來總理接見了朝鮮藝術團團長趙靈出、副團長朴光羽、張泰燮，勞動黨文化部[illegible]，秘書長金尚俊，功勳演員安聖姬，民族樂隊指揮朴勝院，演員崔昌殷、金貞順。接見時在座的有武漢市副市長熊飛。

我貿易團離京前往丹麥挪威

【新華社北京四日電】應丹麥、挪威兩國政府的邀請，中華人民共和國貿易訪問團，在我國對外貿易部部長助理白認率領下，今天上午乘飛機離開北京去丹麥、挪威訪問。訪問團將在訪問丹麥後前往挪威訪問。

西安造出飛機
「延安一號」質量良好

【據新華社西安三日電】三日下午三時，西北工業大學師生自己設計和製造的「延安一號」飛機飛上了天。這架飛機是一種多種用途的民航飛機，可以做跳傘、農業、牽引、旅客、運輸和救護等。經過二十分鐘的試飛證明，這架飛機飛行平穩自如，性能和質量良好。

七月間，這個大學的師生們在資料十分缺乏的情況下動手設計這架飛機。這架飛機除了發動機以外，其餘材料全部是師生們親手設計和製造的。

藝棉 發記織造廠
特選 富貴 聖誕之夜
線衫 毛衫
以及其他各種出品
一律八五折優待
工展會攤位設在第二街
廠址：九龍青山道588—592號
門市部：皇后大道中一五三號
電話：二五一七六
（門市部與工展一律同價發售）

中國人請用中國貨
國貨物美價廉品多
國貨公司分佈港九
統一價格就近供應

冬令新花綫錦綢緞
西裝花呢女色呢絨
印花毛布燈心絨夾布
印花絨毯毛毯氈毯
枕套被單床面手帕
絲棉被鴨絨被毛襪
羊毛衫茄士咩衫背心
女庄兔毛衫羊毛衫
棉毛衫衛生衣白紡恤
皮茄克皮手套皮箱
男女兒童皮鞋綉鞋
絲綉被面枕套靠身
抽紗檯毯餐巾絲女恤
童褸毛羢裝絨羢裝
鴨巴甸乾濕褸西裝褲
原子襪羊毛襪毛圍巾
衣車單車木摺檯椅
收音機唱片熨斗電爐
宮燈檯燈電鐘鬧鐘
福州漆器景泰琺瑯
美術石刻工藝品
文具玩具聖誕年咭
陶瓷器皿餐具茶具
玻璃器熱水瓶鋁器
名牌化粧品
毛冷冷球瓶花通花
牙刷衣刷衛生用品
茶葉美酒土產食品
滋補藥糖果

除特價貨品外
大部九折減沽
另有特別犧牲
歡迎參觀惠顧

北非縛虎英雄上週戰果輝煌
阿爾及利亞軍大捷
殲近千法軍並繳大批武器

【新華社開羅三日電】阿爾及利亞民族解放軍總部發言人二日晚上在這裏宣佈，阿爾及利亞民族解放軍上周向法國帝國主義的軍隊發動了數次攻擊，擊斃法軍四百五十二名，傷數百名。

發言人說，阿爾及利亞軍隊和民族主義者還擊毀了四輛法國軍用火車，襲擊了四十個軍營和二十九個配備有追擊砲的哨崗。他們還擊毀了二十七輛法國軍用汽車和一輛法國坦克，打下了三架軍用飛機。

發言人還說，他們繳獲了大批武器和彈藥。

【合衆國際社巴黎四日電】阿爾及利亞解放軍三日釋放的八名法國士兵，四日已飛到巴黎和親友歡敍。他們是從摩洛哥的拉巴特飛回巴黎的。阿爾及利亞民族解放陣線三日在拉巴特釋放他們。還有四人是十月二十日在突尼斯現獲得釋放的。

【據新華社北京三日電】阿爾及利亞消息：從十一月二十八日到三十日，在阿爾及利亞上演的法國國民議會選舉的醜劇，到二日為止還沒有宣佈正式結果；但是據初步消息，主張併吞阿爾及利亞的法西斯暴亂組織「救國委員會」所提出的候選人名單，在法國軍隊刺刀的支持下，在阿爾及利亞的十八個選區中至少有十五個選區「當選」。

在其餘的選區當選的雖然不是「救國委員會」的候選人，但是也是打着「法國的阿爾及利亞」的旗幟競選的，候選人中根本就沒有一個主張阿爾及利亞獨立的人。

像九月二十八日舉行的「公民投票」一樣，這次選舉也是在軍事恐怖的威脅下進行的，把選舉分成三天舉行就是為了讓法國軍隊可以輪流集中到投票地點去，強迫阿爾及利亞人投票並且控制選舉的進行。

據「人道報」報道，投票那天，法國軍隊出動了裝甲汽車在居民點和鄉村尋找阿爾及利亞選民，然後驅押他們去投票。曾經到投票站現場去過的美聯社記者報道說，法國軍隊指示阿爾及利亞人投誰的票。

粉碎反動派紙虎進攻
古巴起義軍更壯大
在廣大農村地區建立根據地
並幾乎控制全部糖產出口港

【據新社紐約四日電】「紐約時報」四日報道：古巴二十三個輸出糖的港口已有十二個落在起義軍手裏，古巴輸出的糖有百分之三十二經過這十二個港口。

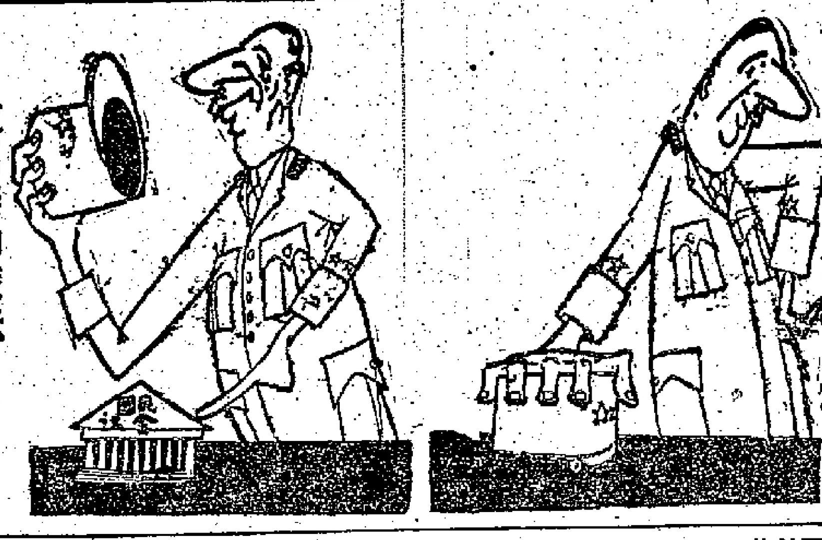
該報說：此外，起義軍還佔領了其他七個港口的高地，正常輸出的糖有一半可以阻止下來，使之無法運到碼頭。

該報又說：這七個港口輸出的糖約佔全國的糖百分之四十五。

【據新華社北京三日電】兩年來，古巴人民反抗巴蒂斯塔獨裁政權的起義戰爭已經取得巨大的勝利。得到古巴廣泛階層人民擁護的古巴起義軍，在美英帝國主義直接支持下的巴蒂斯塔獨裁政府軍隊的進攻中已日益發展和壯大起來。

一九五六年十二月二日，當以卡斯特羅為首的起義軍在古巴東部奧連特省的馬埃斯特臘山區發動起義戰爭時，起義軍的隊伍只有八十一個人。可是，在短短兩年的時間，這一支小小的隊伍已經發展成為一支擁有優良武裝的一萬一千多人的部隊。起義軍活動的地區從馬埃斯特臘山區擴及到整個古巴。奧連特、卡馬圭和拉斯維利亞斯省廣大地區的農村已經在起義軍的控制之下，起義軍最近還在西部的比那爾德里奧省建立了新的基地。

兩年來，古巴獨裁政府在美英帝國主義的直接支持下曾經不斷地對起義部隊進行了血腥的鎮壓，但是每次的鎮壓都以失敗告終。例如巴蒂斯塔曾經調動了佔全國兵力百分之九十以上約三萬多人的武裝力量來進攻起義軍。政府軍還聘請了美國軍事顧問來指揮作戰，使用了美國的飛機和美國供給的各種炸彈，同時還由美國訓練出來的駕駛員轟炸起義軍活動的地區。



戴高樂的戲法

小把戲不離一把扇，
大把戲不離一張毯。
戴高樂一頂軍帽底下乾坤變幻。
法國國民議會本是資產階級民主的殘餘，
魔術師用帽子把它蓋住，
口裏念念有詞：修改憲法、公民投票、二輪選舉。
帽子再揭開變出一座巴士底獄，
它象徵着獨裁、專制、法西斯的秩序。

漫畫原載法國「人道報」　池北偶配詩

中國歌劇飲譽蘇京
「草原之歌」獲好評
蘇人民演員譽為「天才的集體」

【新華社北京三日電】據塔斯社莫斯科消息：塔斯社戲劇評論員伊戲皮娜說，「中國歌劇『草原之歌』的樂隊和演員們今天征服了莫斯科人」。她認為這樣說並不誇大。

「草原之歌」是中央實驗歌劇院二日在莫斯科舉行的第二場演出，受到觀衆的熱烈歡迎。

伊戲皮娜在評論該劇演出的成功時還說，這齣戲的「音樂、演技、歌唱的水平都是很高的，充滿了獨特的特點和鮮明的現實性，吸引了觀衆的感情。觀衆親切地感受到劇情中的各個情節的發展。不僅在每一場結束時，而且在本件進行中，都會響起熱烈的掌聲。」

蘇聯大劇院著名歌唱家、共和國人民演員伊凡·彼得羅夫也讚揚了這個歌劇的音樂、指揮、導演、佈景、服裝、演員和合唱的水平。他說，「在我們面前出現的是一個天才的集體，他們在短短的時期內就在自己的民族歌劇院中創造並發展了新的現實主義方向。作為一個熟悉俄羅斯和歐洲劇目的歌手，我以巨大的興趣在觀看中國的歌劇」。

法共號召人民
團結爭取勝利
目前豺狼當道必須急起鬥爭

【據新華社巴黎三日電】法國共產黨中央委員會政治局昨天發表了告法國勞動者和所有共和人士的呼籲書，號召他們團結一致，保衛自由。

呼籲書指出，國民議會選舉的第一輪和第二輪投票證實了以蘇斯戴爾為首的保衛新共和聯盟所代表的極端反動勢力和法西斯勢力的推進。

呼籲書說，面臨普選之後的新形勢，得到四百萬法國人的不可動搖的信任的法國共產黨，向反對獨裁和法西斯主義的一切力量發出緊急呼籲，號召他們團結一致爭取實現全國所期待的政策：

爭取拯救自由、恢復民主；迫使（政府）通過談判在阿爾及利亞實現和平；確保勞動者的起碼的生活水平；把用於戰爭的以數十億法郎計的開支作為民用投資以求避免經濟危機；保證鞏固法國的文化、保障公立學校；爭取舉行完全取決於民族利益的真正民族外交政策。

呼籲書說，比以往任何時候更加成為國內強大的共和力量的法國共產黨向全體法國人發出呼籲，號召他們團結起來爭取明天的勝利。

蘇探險隊空前壯舉
即向「難達之極」進軍
難達之極是南極大陸最難到達的地方，歷史上從無人類到過。

【新華社北京四日電】據塔斯社消息：蘇聯第三南極考察隊的雪橇－拖拉機列車克服了路途上的重重困難，於十一月三十日到達了位於南極腹地、距離海岸最遠的「蘇維埃」科學站，經過短暫休息後即將向從來沒有人類足跡的「難達之極」進軍。

這次雪橇－拖拉機列車是由五部「企鵝」式履帶汽車和四部拖拉機組成的一支綜合科學考察隊伍。履帶汽車和拖拉機都是根據南極的自然條件而特別製造的。它們的後面都牽引着若干活動的小房子，房子裏有供科學研究使用的各種裝置、工作人員的住所和糧食等其他必需物資。

列車在九月二十七日離開位於海邊的蘇聯南極考察基地「和平村」，在到達了拔海兩千七百公尺、距海岸三七五公里的「少先隊」站以後，分成了兩個分隊，第一分隊在「少先隊」區域內進行冰河和地震考察，之後繼續向「共青團」站前進。第二分隊（這次考察的基本隊伍）又返回「和平村」運載了二百多噸補給物資，再趕到「共青團」站，同第一隊匯合，繼續前進，於十一月三十日晚到達了距離「和平村」一千四百二十公里的「蘇維埃」站，這個站是目前各國設在南極的科學站中離海岸最遠而地勢最高的一個南極考察站，它的海拔高度達三千七百公尺。

沿途所經歷的天氣條件是十分惡劣的，氣溫達到攝氏零下五十度，由於地勢高而嚴寒的感覺到氧氣不足，拖拉機和雪橇時常陷入凍結成砂粒狀的、鬆軟而又深厚的積雪中。但是蘇聯科學家克服了這一切困難，終於勝利到達「蘇維埃」站。

科學家們沿途用地震測量、重力分析、磁力分析等方法測量了冰層的厚度，這些材料將有助於解決南極究竟是大陸還是羣島的問題。

現在蘇聯科學家還將進一步向南極大陸上最難到達的地方、歷史上從來沒有人到過的「難達之極」前進，並且將在那裏建立一座臨時的科學站，以便在南極的夏季來在那裏進行綜合的科學考察。

法國八萬大學生
下週再舉行示威
要求提高津貼及增加設備費

【路透社巴黎四日電】法國全國學聯會號召該會八萬大學生會員於本月十日在此間巴黎大學周圍舉行示威，要求政府提高對大學生的津貼，並要求增加對各學系設備的經費。

法國大學生罷課

這是巴黎大學理學院的學生舉行示威的情況。標語是「我們要一所（完善的）大學」。（新華社稿）

朝鮮漁業空前豐收

【據新華社平壤三日電】朝鮮漁業今年獲得空前大豐收。朝鮮水產省的負責人對新華社記者說，今年朝鮮的捕魚量將大大超過五年計劃規定的一九六一年捕魚六十五萬噸的指標。據統計，今年頭十一個月中，朝鮮國營和合作社營的漁業單位所捕的魚比去年同期增加了十萬噸。

兩國海空軍合作 印度印尼締協定

【路透社雅加達四日電】安塔拉通訊社四日說：印尼和印度的海軍已簽訂一個「合作協定」。該通訊社又說：兩國空軍已有同樣的協定。

不要給杜勒斯嚇壞
鋼鐵也要　家庭也要

施君玉

杜勒斯硬給人安排一項很爲難的選擇。他說，你們想像中國一樣，讓鋼產猛增嗎？那麼，你們就必須放棄家庭！

家庭，人們當然是不大捨得放棄的。於是，杜勒斯就向亞非國家說，你們還是放棄你們工業化的雄心吧。

但是，中國人民偏偏要和杜勒斯過不去。我們的鋼鐵生產正在猛增，而我們卻也在談論怎樣建立更加美好和幸福的家庭。鋼鐵也要，家庭也要，沒有什麼矛盾，用不着給杜勒斯嚇壞。

「神話」成了現實

我國今年的計劃鋼產是一千零七十萬噸。外國記者說，一年之內要鋼產翻一番，是「神話」。這也難怪他們，他們從來沒有見過這樣的速度，自然要認爲是「神話」了。但中國人民卻要鬥爭把神話變成現實。

到十一月二十日，全國鋼產計劃已完成了百分之八十三點四，即已產鋼八百九十二萬五千噸。十天之後，到了十一月底，又增加了七十多萬噸，而爲九百六十九萬噸，只要再生產一百零一萬噸，就可以完成計劃了。照十一月下旬的速度，十二月一個月的產量是會大大超過這個數字的。

可以肯定，今年這個「神話」般的計劃，不但能完成，而且一定超額完成。

更美好的家庭

至於家庭問題，請聽蔡暢在全國婦女社會主義建設積極份子代表會議上的講話。

美國記者說，我國男女分別住在兵營中，男有男兵營，女有女兵營。但是，蔡暢告訴我們，「農村公社規劃新居民點和修建房屋，要適宜於每個家庭生活。」

美國記者說，中國人不再有家庭生活了。蔡暢告訴我們：「家庭生活還是必要的。我們需要的家庭生活，是男女平等、尊老愛幼、民主團結的家庭生活。」

美國記者說，「孩子進了托兒所、幼兒園，子女要和父母隔離了。」蔡暢告訴我們：「孩子進了托兒所、幼兒園、學校之後，由社會來教育，父母仍舊有教育的責任。」蔡暢還告訴我們：「一家人還要在生活上互相照顧和幫助，[illegible]」

[illegible]

不妨全面比一比

由於社會主義陣營經濟發展的速度已無法否認，杜勒斯不得不承認，在這方面，資本主義是比不上社會主義的。但他卻要人們相信，資本主義「自由」，社會主義沒有「自由」；[illegible]

……這個競賽，杜勒斯也會輸掉。

印尼議會通過法案
將荷企業收歸國有

【據新華社雅加達三日電】印度尼西亞國會今天通過了政府提出的關於把荷蘭企業收歸國有的法案。多數黨派的議員投票贊成，馬斯友美黨和天主教黨的議員們棄權。

負責經濟穩定事務的國務部長蘇丹諾在國會代表政府發言說，這個法案將在公布以後六個月實施。他又說，政府將制定一些條例，規定那些收歸國有的荷蘭企業可以作爲合營企業和民族的私營企業。

在這個法案付表決以前，各個黨派的議員都在會上發了言。印度尼西亞共產黨議員努恩——李克說，他的黨所以同意這個法案，是因爲政府在國會作答辯時表示了把荷蘭企業收歸國有的堅決態度，並且政府已經同意在原則上把所有荷蘭企業收歸國有，並且表示它可能按照賬面價值給予補償。

公然破壞國際法規
西方飛機屢侵德境
德要求北大西洋集團停止再犯

【路透社柏林四日電】德意志通訊社報道：德意志民主共和國內政部長四日宣佈：若干北大西洋公約組織的飛機四日早上「公然侵犯」東德的領空。該通訊社引述聲明中的話說：「一九五八年十二月四日早晨，幾架北大西洋公約組織軍用飛機未經核准，飛越德意志民主共和國東尼堡地區的領空。這是再一次公然侵犯德意志民主共和國的領土和公然破壞國際法規。」聲明說：「希望那些對侵犯領空應負責的人採取一切措施防止將來此種事件的重演」。

全德人民一致希望
西方應撤出西柏林
西柏林公民能就此舉行投票是好事
烏布利希對美記者談話

【據新華社柏林三日電】「新德意志報」今天發表了德國統一社會黨中央委員會第一書記烏布利希就柏林問題答「紐約時報」記者問的第二部分。

烏布利希告訴美國記者說，關於西柏林成為「非軍事化自由城市」的問題，不僅是西柏林人的事情，而且是全德國人民的事情。全德國人民都希望西柏林停止做爲危險的戰爭策源地。

他說：「如果能夠在西柏林進行一次關於撤退美、英、法軍隊的公民投票的話，這將是一個非常有趣的措施。」

烏布利希說：「人們所以要求撤退外國軍隊是因爲外國軍隊的留駐和行動同反希特勒同盟和波茨坦協定的基本原則相矛盾。」

美國記者問烏布利希如何看待西方國家對蘇聯照會的反應？

烏布利希說，各國人民都不願意使西柏林成爲毒瘤，西方國家的政府必須看到這種情況。

關於柏林問題會談的期限，烏布利希說：「我們希望談判在六個月之內就能夠導向諒解。如果決定了某一項協定，當然還可以有關於執行方面的談判。但是關於基本問題，人們應當在這六個月之內做到互相諒解。六個月是一段長的時間。蘇聯政府和德意志民主共和國政府之間將舉行關於移交檢查權利的談判。」

他在談到關於會談地點時說，「最好在柏林舉行。」

在回答西方三國就西柏林問題同民主德國進行談判，是否以外交承認爲前提的問題時，烏布利希說，外交關係與這個問題沒有關係。

[illegible]這個協定雖然被破壞，可是波茨坦協定的原則卻仍然是有效的。由於西方國家拒絕在西德和西柏林執行波茨坦協定，所以蘇聯才被迫要尋找一個縮小戰爭危機的道路，並且爲這個目的而提出了它的建設性建議。」

德議院選出新政府
格羅提渥連任總理
狄克曼當選議院主席團主席

【新華社柏林三日電】民主德國第三屆人民議院今天舉行了第一次會議。

會議根據德國統一社會黨中央委員會的提議，重新選舉格羅提渥爲民主德國政府總理。格羅提渥將在八日向人民議院提出新政府的組成名單。

會議選舉了人民議院主席團。狄克曼博士繼續當選爲人民議院主席團主席。當選爲副主席的有：巴赫、馬特恩、[illegible]（女）、格羅－庫默勒夫。

會議最後通過了一項聲明，支持蘇聯政府關於柏林問題的照會。

杜勒斯訪墨西哥
美大使祭起法寶
竟要當局鎮壓羣衆示威活動

【新華社北京四日電】華盛頓消息：[illegible]在上月三十日到本月二日在墨西哥參加這個國家的總統就職典禮。消息說，鑒於今年五月美國副總統尼克松訪問南美國家時到處挨揍的情況，美國駐墨西哥大使這次特別爲杜勒斯操心。他在事前就要求墨西哥方面壓制羣衆的示威活動。跟着，墨西哥警察就包圍和逮捕了一些準備參加示威的人，並且沒收了千萬份宣傳品，這些宣傳品的內容是號召人們抗議杜勒斯到墨西哥來。

十二國電影會議
在羅馬尼亞舉行

【新華社布加勒斯特三日電】十二月三日在羅馬尼亞的西部雅西市舉行了社會主義國家電影工作者國際會議。會議將討論如何提高劇本質量、腳本選擇、攝影技術的問題以及社會主義國家電影工作者如何交流經驗和擴大聯系的問題。

參加會議的有社會主義國家——阿爾巴尼亞、保加利亞、匈牙利、越南、民主德國、中國、朝鮮、波蘭、羅馬尼亞、蘇聯和捷克斯洛伐克。

會議將進行到十二月十二日結束。

與美商朋比為奸
岸政府藉擴軍納賄
執政黨一議員揭穿醜事竟被處分

【新華社北京三日電】東京消息：日本執政黨自由民主黨的黨紀委員會二日在東京舉行會議，決定給予自由民主黨黨員、衆議員山本猛夫以在三天內退黨的處分，因爲山本在衆議院揭露了岸信介政府在選擇自行製造戰鬥機的機種問題上進行貪污的醜行。會議決定，如果他不退黨，就要開除他的黨籍。

岸信介政府爲了擴充軍備，決定自己製造美國式的戰鬥機，它在選擇機種的時候，爭相出售飛機專利權的美國的好幾家飛機公司曾經大肆拉攏岸信介政府國防會議的有關人員，並且向他們行賄，岸信介就是國防會議的議長。國防會議最後決定採用美國格魯門飛機公司的戰鬥機型。

山本在九月九日衆議院決算委員會會議上，曾經就這個貪污案件向岸信介提出質詢。他指出，有證據表明，美國公司爲了這筆生意在日本政界使用了很多運動費。

自由民主黨紀委員會會議還決定給野田卯一和平野三郎兩個自由民主黨的衆議員以警告處分，因爲他們在不久以前舉行的岐阜縣知事選舉時，拒絕支持自由民主黨的候選人。

印度文化代表團 應邀飛蘇訪問

【新華社新德里四日電】由五人組成的印度文化代表團於四日離開新德里，飛往蘇聯。該代表團是應蘇聯政府的邀請而去訪問的，將在蘇聯停留一個月，然後再訪問捷克、波蘭和南斯拉夫。這個印度代表團的領隊是斯瓦米納泰教授。

國際簡訊

摩支持非洲會議　▲拉巴特訊：二日出版的「新紀元報」（晚報）發表社論，歡迎即將在阿克拉舉行的全非洲人民會議，這次會議的主題是殖民主義者撤離非洲。

伊拉克棗子輸印　▲巴格達訊：伊拉克經濟部長易卜拉欣·庫巴二日晚宣佈，去年印度的伊拉克貿易代表團和印度政府所進行的關於印度購買伊拉克棗子的談判已經獲得成功。印度同意今年入口大約八萬五千噸伊拉克棗子，這比過去五年中每年平均入口量多得多。

納蘇蒂安不訪美　▲雅加達訊：據安塔拉通訊社報道，印度尼西亞陸軍總部發言人哈索諾三日證實，美國邀請印度尼西亞陸軍參謀長納蘇蒂安訪問美國。哈索諾說，納蘇蒂安接到邀請已經有一些時日，[illegible]

芬蘭政府辭職　▲赫爾辛基訊：芬蘭法格荷姆的五黨聯合政府已因農業黨的部長退出而垮台。法格荷姆已向總統吉科寧提出政府辭職書。

阿根廷鐵路工潮　▲布宜諾斯艾利斯消息：在阿根廷政府的壓力下，二十六日開始進行的鐵路工人罷工已經在昨天被迫宣告結束。

婦女任務巨大
（上接第一版）

[illegible]的勞動力能夠得到更合理的安排。接着，蔡暢具體闡明了積極勞動對於社會主義建設和婦女徹底解放的重大意義。

蔡暢在報告中着重指出要大力辦好集體生活福利事業。她說，我們積極勞動，發展生產的目的，是為了逐步改善人民的生活。人民公社化以來，為了適應工農業生產大躍進的需要，各地舉辦了大量的公共食堂、託兒所、幼兒園、敬老院等集體生活福利設施，使一家一戶的分散的家務勞動，變成了社會的公共事業，這是人民生活上的一個大革命。集體生活福利工作，是關係全體人民生活、關係促進生產、鞏固公社，關係社會主義建設、關係婦女徹底解放的大事業，是具有重大政治意義的、為人民服務的崇高事業。有的人不重視這一事業，看不起這種勞動，認為去作這些工作是不光榮的，這是不對的。不論男的、女的，都要積極參加並支援這個事業，把這個事業辦好。現在在這些工作崗位上工作的，有不少是婦女。我們在座的同志中，有不少模範的炊事員、保育員、衛生員、助產員、管理員、教養員，你們在帶動羣衆辦好集體生活福利事業中，已經起了積極作用，今後需要繼續發揚勤勤懇懇、切切實實的為人民服務的精神，把這項事業辦得更好。

她說：辦了集體生活福利事業，婦女更多地參加了社會勞動，和男子一樣地按勞動取得報酬，[illegible]

[illegible]

……女的生理上自然的矛盾。在孕期、產期，是不是休息得好，調養得好，對婦女一輩子的健康有重大的關係。她指出，這也是關係到全國一半勞動大軍持久勞動的問題。她說：保障婦女的健康和安全，要求社會上大家共同關懷，特別要我們婦女的注意。她要求到會的婦女積極分子們既要帶頭搞好生產，也要帶頭安排好生活，並同羣衆商量採取措施，確定制度，保證睡好，休息好。她說：[illegible]

[illegible]

她還特別號召全體婦女積極分子，要不斷地提高共產主義覺悟，全心全意地忠於人民、忠於共產主義事業，要在羣衆中起帶頭作用、骨幹作用和橋樑作用。

[illegible]在毛主席的英明領導下，[illegible]

蔡暢的報告歷時二小時。她的報告受到全場熱烈的鼓掌。

五日，大會將繼續進行。

粵銅鉛鋅工業最近均展開建設

重點工程和小型企業分別加緊施工
全省土法煉銅現場會議閉幕

【本報廣州三日專訊】廣東省銅、鉛、鋅冶金工業已紛紛上馬建設。兩個重點工程——廣州鉛廠和韶關銅鉛鋅冶煉廠已經動工或在設計中；一批小型銅鉛冶金企業已經在石碌、凡洞、石人嶂、江門等地先後開始興建。這些廠建成後，對促進廣東省電力、機械製造等工業的發展將起很大作用。

廣州鉛廠廠址設在廣州黃埔新區。整個廠包括陽極鋼車間、電解車間及整流所三個主要部分。工程完成後，每年可產電解鉛一萬噸。這個廠自十月中旬動工以來，每天都有幾百人在廠區緊張地勞動，工程進展迅速。電解車間第一座廠房預計今年可完成廠房平基及部分設備安裝，明年第一季度即可建成投入生產。

韶關銅鉛鋅冶煉廠的電解銅生產車間及民用建築已經設計完畢，正在積極進行備料，這部分工程今年可完成備料，明年投入生產。這個廠分兩期建設。在第一期工程建成後，每年就可生產電解銅二萬五千噸，鉛鋅年產也在二萬噸以上，還有其他有色金屬產品。

正在石碌、凡洞、石人嶂、江門等地建設的一批小型銅鉛冶金企業原計劃要明年才開始建設的，由於工農業生產一日千里，對銅鉛產品的需要日益迫切，所以提前一年在今年下半年動工。

為了保證銅鉛冶煉工業高速度建設迅速發展，廣東省已經成立了廣州冶金設計院、省冶金建築安裝公司和建設冶金設備製造廠，負責設計施工和設備供應。

【本報韶關二日專訊】廣東省土法煉銅現場會議十一月二十二至二十六日在南雄召開。出席這次會議的有省冶金廳、各專區冶金局，各縣（市）冶金、工礦局，暨南大學冶金系，各縣（市）煉銅廠，省商業廳，湖南冶金局等五十七個單位共一百三十九個代表。

會上，南雄縣代表作了全黨全民大搞土法煉銅的經驗介紹。南雄縣由於做到了政治掛帥，書記動手，在幾天內全縣就動員了二千多民工投入建廠房，建高爐，焙燒爐，開公路，採運銅礦等；現在，已建起焙燒爐八個，大小土高爐十八個，並新開一條十多公里長的雄（南雄）棉（棉土窩）公路，直通煉銅廠和採礦區。

會議聽取了全國土法煉銅牛定現場會議的傳達報告。南雄銅廠、韶關專署冶金局、汕頭瑤坑礦場、龍川縣煉銅廠和湖南冶金局等單位的代表分別在會上介紹了土法煉銅的經驗。瑤坑礦場的漏斗型土爐，建造簡單，生產能力高，每天能出銅一噸。龍川縣的焙燒爐將焙燒、煉銅連在一起的辦法，又快又省，是廣東的新創造。代表們對這些先進經驗介紹都很感興趣，認真學習。

適當參加體力勞動後 僑生學習成績提高

通過勞動進一步認識學習目的
更加勤學敦品體質亦大大增強

【中國新聞社北京四日電】本社記者述評：歸國華僑學生適當參加體力勞動會不會降低學習質量？這個為許多人關心的問題已經被僑生們的事實圓滿地解答了。今年以來在歸國華僑學生中出現的各方面逐漸勤勞的新氣象表明，教育與勞動生產相結合的方針，是把歸國華僑學生加速培養成為具有良好的道德品質、比較完全的知識、健全的身體的全面發展的人的一個重要方針。

無論是廣東、福建或者是北京、上海，都傳來了歸國華僑學生在適當參加體力勞動後學習成績普遍提高的捷報。過去在歸國華僑學生中從來沒有出現過優秀生的上海市上海中學，上學期四十多名優秀生中有九名是歸國華僑學生。廣東智實華僑中學六百七十三名歸國華僑學生和僑眷學生，上學期得二分（本報編者按：國內各校記分係採用五分制）的五十四人，開展勤工儉學後減少到十六人；過去得四分的五十九人，這學期上升到九十五人。北京歸國華僑學生中等補習學校學生今年投考高等學校和中等專業學校的錄取比例已由往年的百分之五十、七十五躍進到今年的百分之九十二。錄取比例的提高，除了因為在全國大躍進形勢下教育事業飛躍發展，各校擴大了招生名額外，學生學習成績的提高是個主要的原因。

適當參加體力勞動需要佔去一部分學習時間，但為什麼卻反而成為提高學習成績的「鑰匙」呢？

這是由於：歸國華僑學生在勞動中進一步明確了學習的目的性，他們在勞動中體會到：雄偉壯麗的社會主義大廈需要一磚一瓦地砌起來，美好幸福的生活需要用辛勤艱苦的勞動來換得，體會到自己肩負着和全國人民一起進行社會主義的建設的責任後，他們學習也就更加努力了。少數原來會玩不好學習的歸國華僑學生，在勞動中體會到祖國工人農民和自己的父兄用他們的勞動果實來供養自己讀書，如果不好好學習，也就是白白浪費了他們用辛勤勞動換來的勞動果實。因此也就迅速改正了自己的錯誤的學習態度。上海有些學校過去曾經發現少數歸國華僑學生無故曠課、不遵守學校紀律，今年來這種現象已經消滅，勤奮學習的風氣已經普遍形成。

適當參加體力勞動，對學生學習和掌握所學的課程也起了直接的啓發和促進作用。北京歸國華僑學生中等補習學校的學生過去也在書本上學過煉銅的原理和過程，但總是記不住，通過最近實際參加煉鋼，書本上的道理就牢牢地記住了。這個學校的教員在講授物理學合力分力的原理時，舉出了學生們在勞動時怎樣扛車抬土才能省力的例子進行分析，學生們也就很快地領會了原理。

適當的體力勞動也增強了學生的體質。過去被人們稱為「白面書生」的集美中學歸國華僑學生龍英今年五月回國時身體比較瘦弱，不久後她參加了支援郊區夏收夏種的義務勞動，體重增加了十多斤。由於學生體質增強，再加學習和勞動交替進行，起了互為休息的作用。因此，許多學生在參加適當勞動後記憶力增強，學習時精神也更加飽滿，這也就有力地推動了學生學習成績的提高。

越來越多的事實說明：教育和勞動生產相結合的方針，不僅促進了教學質量的提高，而且更重要的是培養了廣大歸國華僑學生熱愛勞動的精神。「勞動光榮、游手好閒可恥」的思想已在廣大歸國華僑學生中樹立，崇高勤儉樸實，厭惡奢侈浪費的風氣已經形成。在祖國政府的教育下，歸國華僑學生們將永遠不會成為「長衣朋神」、與田質層」的「二世祖」，他們將成為積極參加祖國建設的「光前裕後」的有用勞動者！

歡呼南福鐵路通車

上圖：當第一列火車開到福州時，萬眾群眾歡騰，人海中花枝飛舞，歡聲洋溢。

下圖：慶祝南福鐵路通車大會上，福建省閩劇四團在車站演出「天波府」。（楊北剑攝）

梅縣農村電氣化明夏可初步實現

今冬明春增建三百多個電站

【本報廣州二日專訊】梅縣消息：梅縣規劃於明年「五一」節前實現全縣農村初步電氣化，在今後兩年內實現全縣農村電氣化。

目前，全縣已動工和完成水電站一百一十四宗，發電能力有四千二百瓩。今冬明春將完成水力發電站三百七十五宗，火力發電站十五宗，發電能力總共達到二萬四千一百瓩，比原有發電能力一千五百二十瓩增長十五倍。這些要在明年「五一」節前完成的發電站，包括全部一千瓩以下的小型發電站，和上萬石當梅派南宗水電站；同時，一萬瓩以上的梅縣火力發電廠也要在這期間開工。這項計劃完成後，全縣十二萬戶人口中，每戶可有電二百瓩；而且，還可以用一部份電力安裝碾米機、磨粉機、鼓風機、榨油機、打禾機、鋸木機、茶機、切菜機、電動紡紗機、電動擂茶機、電動抽水機等。這些電動機械投入生產後，可以代替五萬五千多勞動力。

明年夏收後至春節前，該縣將再完成二萬瓩的發電能力；一九六〇年總裝機容量達到四萬瓩以上的全部工程，實現全縣五千多瓩的規劃，全縣工業、林業生產、田間耕作、農產品加工、日常生活等都可以電氣化了。

將把全縣發電站分為大中小型三個電力網，四電站和火力發電站組成供應城市的工業、農業照明用電的第一個大型電力網；以梅南、松口為中心，供應石、梅縣、大窯、西陽、南口、石心、衛星等鄉的第二個電力網；以丙村、東洲為主，供應丙村、白渡等鄉的第三個電力網；以松源水電站為主，供應松口、梅西、南口兩公社的用電。

廣東幻燈製片廠已成立

一面製片一面製幻燈機

【本報廣州三日專訊】為了適應廣東省文化革命和技術革命的需要，廣東省幻燈製片廠已於最近成立。這個廠從一誕生就緊密地結合當前各個時期的中心運動和生產任務，及時製成「宣傳教育片」，「英雄事跡故事片」，「科技教育片」，「兒童片」等。為了滿足全省各地的需要，該廠還將製造各種價廉實用的幻燈機，同時在業務範圍和工作能力的允許下，為各地區自己所需的幻燈片，並承製代製各種宣傳幻燈、教育片。

現在，該廠已開始製造的幻燈片，有配合鋼鐵運動的「鋼鐵姑娘馬蘭香」，「用燒結鐵煉鋼」，「煉鋼爐中的安全知識」；「省食行糧食供給制的「雞肚的第一餐」以及「兒童農業社」，「女高射砲手」，「三段土捨己為群」等十餘套幻燈片。

曲江連平兩縣興建鋼鐵基地

【本報廣州三日專訊】曲江消息：龍歸人民公社正在緊張興工修建一個規模巨大的鋼鐵基地。

龍歸鋼鐵廠計劃在今年底完成一千五百人的職工宿舍，以及醫院和辦公室各一座，禮堂一間，鋼鐵生產主要場房兩大座，佔用土地面積三千餘畝，其中還有運動場和文化工場。

連平消息：建立在忠信人民公社大塘地方的惠陽專區四個鋼鐵基地之一——忠信鋼鐵基地，已於十一月十四日動工興建。投入基建的有四千多人，加上為鋼鐵基地服務的開路、採煤的六千多人，共有一萬人，預計今年底可以完成投入生產。

忠信鋼鐵基地除建立七十五個一噸的小高爐外，另建立一座二十八方米日產鐵四十噸和兩座八方米日產鐵十噸的洋高爐，洋高爐的操作全用動力代替。年底建成投入生產後，日產鐵達二百噸。

參加建廣州製片廠 香港工人受到表揚

他們快速施工幹勁衝天

【本報廣州三日專訊】廣州電影製片廠建築工程正在加速進行，今天動工的技術大樓，以快速施工法施工，上午九時動土，下午三時便完成了全部土方工程六百多土方。香港回來的建築工人在這個工地上幹勁衝天，受到熱烈的表揚。

這座快速施工的技術大樓，動土前舉行了隆重儀式，廣東省副省長魏今非、廣州市副市長孫樂宜等都參加，由魏副省長主持動土。六百多建築工人分成六個排進行挖土，其中有香港返國建築工人一百多人，他們在加速建設祖國的熱情鼓舞下，一個個精神飽滿，幹勁十足，這個三千多平方公尺的大樓地基，原定今天下午七時挖好土方，香港返國工人劉志堅在動土以後，認為時間仍可縮短，便在他的第六排（臨時工人排）提出提前於下午一時完成的建議，經過該排近百名工人（多數是香港返國工人）討論後，認為可以做到，一致通過，並以此向各排挑戰，全場熱烈響應，整個場地沸騰着熱情的幹勁，幹勁衝天，結果於下午三時完成全部土方，隨即繼續進行澆灌混凝土等工程，劉志堅和其他工人都受到熱烈表揚。

今天下午另有二百多名新近由香港返來的建築工人，分乘四輛大客車進入工地時，正在工作中的全體工人都熱情鼓掌歡迎，並打響鑼鼓歡迎。他們定明日開始參加工作。原香港聯華建築公司的平水工林培坤，看到工程進展如此神速，讚嘆不已，他說：像這樣工程，在香港劃線就要一天，挖土要兩星期，而這裏六小時便完成了。

台山縣公共食堂好 僑眷們感到很滿意

一位歸僑函囑留港媳婦回鄉安居

【本報廣州三日專訊】台山消息：台山縣歸僑、僑眷和農民一起熱烈地參加了人民公社的公共食堂。目前，全縣人民公社的公共食堂，一律吃飯不用錢，三餐乾飯盡量供應。

端芬人民公社那仁食堂，除了實行糧食供給制之外，還積極發展副食品生產，多養豬鴨，多種蔬菜，盡量滿足社員和僑眷的需要。這個食堂，還可以代社員和僑眷加菜煮餸，僑眷們感到公共食堂比自己開伙便利。附城人民公社鳳山邊的公共食堂，座北向南，四壁皆窗，清風隨來，有菜有湯，可以隨時加菜，僑眷感到很滿意。

紅旗人民公社仁和里有一個美國歸僑雷法錫，今年六十多歲了，他說：「我走遍了南北美洲，沒有見過吃飯不用錢這麼好的世界。」對公社辦起食堂非常感動，還寫信到香港叫媳婦回來安居。

人民公社新事集錦

七旬老婦積極帶頭參加跳舞
公共食堂設小賣部僑眷讚揚

▲在全民歌舞運動中，普寧縣南溪人民公社溪錦鄉一個七十八歲的老婦女信伯積極帶頭，得到大家的熱情支持，在她參加之後，就可知農村歌舞的熱情活躍。

▲順德縣容桂人民公社敬老院（前稱幸福院）內，老人陳玲瑞到敬老院告訴親友探問時就歡欣地說：「入敬老院，穿得暖，吃得飽，足足胖了十斤，真啦」，政府的無微不至的關懷，感動得流下了熱淚。

▲番禺人民公社市橋鎮敬老院內一位八十六歲的老婦人袁蘇，見到一羣港澳同胞前往訪問時，扶着拐杖，歡喜地唱起歌來道：「我貧逡八十六極艱難，得政府哀憐我就脫了煩，同志各人深恩不淺，如今享受要望千年。」原來在解放前，她乞食過七年，今天安度晚年了。

▲台山縣海晏人民公社廣山營的公共食堂，十四個炊事員負責一千四百多人每天三餐，搞得妥妥當當，人人帶口罩，食具都用滾水洗淨。每餐菜式不同，還有小賣部可以加菜。僑眷們在食堂中餐餐加菜，不是豬什就是牛什，不是紅燒鯉魚就是炒幾味，僑眷們說：「真是大集體、小自由，好極了。」

▲海口市郊紅旗人民公社第四營第二連第一公共食堂辦得很好，社員們自辦了食堂後，單是菜式就多樣化，食到三十一種菜樣，如有鮮咸魚、豬肉、牛肉、前蛋包、什菜湯、豆腐湯、肉湯等。普通每餐都有一菜一湯或二菜一湯，有時有三菜、四菜一湯。醬油、辣椒、什錦醬等調味品則免費供應。社員喜歡吃飯有飯，喜歡吃粥有粥，喜歡吃乾也可以，社員十分滿意。

雲霄縣一棵柑子產一千三百多斤

【中國新聞社雲霄通訊】福建雲霄躍進公社下河東洋樂隊的營長蔡容啟培植的一棵柑子，在十一月六、八、十一日三天採摘結束，共收成一千三百九十六斤八兩，比去年增產二倍多。這棵柑子長得非常茂盛，高達四公尺三十公分，周圍十五公尺，顆粒結成三層，粒粒圓大。龍溪地委驗收團驗收後，嘉獎備至。

廣州三元里公社籌辦展覽會

【本報廣州三日專訊】廣州市郊三元里公社黨委最近籌辦一個大型的反映工、農、商、學、兵方面的展覽會，進一步檢閱公社成立後的成績。

這個展覽會分為概況、工、農、商、學、兵及遠景規劃等七個部分，把全公社各方面過去、現在和將來作系統的介紹。展品中有模型、圖表、照片、漫畫、各種高產實物及新品種。

展覽會目前正在緊張佈置中，月底即可展出。在籌備展出過程中，中山大學為展覽會趕製一個大型的「三元里公社分佈地圖」。

婦嬰之家

—記北京市宣武區大華婦嬰旅社

新華社記者　魏人鑑

服務員像慈母的媽媽

「大華大華，溫暖如家，早晨送臉，晚上送茶；客人有病，能想辦法醫。服務員同志簡直像慈母的媽媽。」這是河南安陽瓦廠職工袁天喜在離開大華婦嬰旅社時寫下的大字報。這是旅社牆壁上許多張大字報中的一張，它道出了旅客對旅社的感激心情，道出了旅社對旅客親如家人的服務態度，道出了群眾對旅社的崇高評價。

北京前門外西河沿的大華婦嬰旅社，是為了滿足婦女和孩子旅居的特殊需要在今年九月一日正式成立的。旅社經理和六個服務員都是婦女。她們，是一群具有高尚的共產主義風格的人，是一群在平凡工作崗位上做出不平凡成績的人。

用自己的奶喂旅客的嬰兒

太原地質局技術員劉濤十一月初帶來北京，帶來了一個只有三個月的小女孩，這個小女孩有個怪脾氣，牛奶、煉乳不肯吃，非吃媽媽的奶不可！她母親來京後就不能出去工作，真是急得沒有辦法。這時旅社的服務員、二十一歲的共青團員劉翠英毫不猶豫地把自己的奶喂給女孩吃，她說：「我不這樣做，孩子的媽媽怎麼去工作呢？」這樣一連八天，小女孩過得很好，孩子的媽媽也順利地完成了任務。劉濤大受感動，臨走時給旅社和劉翠英寫了一張表揚的大字報，情長意深地說：「你們照顧這麼好，我真不願意走。」

六十多歲的老太太石韓氏，身上生了一個大瘡，不能走路，在十幾天的旅居期間，服務員們為她買飯、買點心、買北京特產，扶她上醫院看病，甚至給她倒尿倒屎。不論那個服務員，都熱情地照顧她，感動得老太太總是親切地叫她們姑娘。離開時，老太太含着熱淚對服務員們說：「你們比我親生的姑娘還親，以後我再來北京，不住店，也要來看你們。」

旅客分娩 照顧周全

在旅社的牆壁上掛着一面「婦嬰之家」的大紅錦旗，這是山西陽城縣七十多歲的老太太周景惠送給旅社的。周老太太和女兒劉桂琴是為了給外孫在九月初住在這個旅社，服務員四處聯系，把劉桂琴送去分娩，服務員還從別的單位借來了爐子，專為產婦做東西吃。老太太在臨走時，就滿懷激情地送了這面錦旗，回去後，還叮嚀她在天津的兒子趕來致謝。

盡量滿足婦嬰的特殊需要

大華婦嬰旅社服務員樹立了一切為了孩子和媽媽的服務思想，千方百計地要讓孩子們感到比在家還方便。她們除了代辦一般旅社所有的服務項目，像代客購買用品，代購車船影劇票，代取送行李，代售郵票、信紙、信封、紙煙、茶葉等以外，還特別增添了婦嬰所需要的用品和服務項目，如代買婦女衛生用品、化妝品、避孕藥品，兒童玩具、糖果、點心等物品，代洗衣服、洗尿布，縫補衣服。旅社就設法買了一套最好的小飯鍋，在設備方面也處處照顧婦嬰的特殊需要，還專為婦嬰使用的浴室和理髮室，兒童活動站，還有專人看和婦女衛生常識等讀物。為了照顧媽媽們安心工作，白天還收托孩子。旅社內由於生的小孩多，被褥很容易髒，每天要拆洗床單、被套、枕巾六十多件，還要打掃整理三十多個房間。服務員們在「到處整潔，清新宜人，保健齊全，母子平安」的口號下，分片包乾，負責到底，勤洗、勤換、勤掃、勤撥、勤整理，做到窗明几淨，室室清潔。

多面手、巧姑娘

大華婦嬰旅社的服務員們的共同特點是熱愛工作，埋頭苦幹，公而忘私，不計報酬。在客房兩邊的走廊上，貼滿了她們自己創作的詩，詩中流露出她們的愉快和熱情：

「婦嬰之家是大華，招待兒童與媽媽，婦嬰旅客到我社，熱情招待如一家。」

旅社成立後的兩個多月中，已經有三個服務員被崇文區婦女聯合會評為多面手、巧姑娘，有兩個被旅店中心店工會評為多面手。獲得多面手和巧姑娘光榮稱號的服務員杜桂蘭，還被共青團北京市宣武區委員會評為青年紅旗手。

這個在九、十兩個月內受到旅客表揚二千七百次的婦嬰旅社，以先進集體單位出席過北京市婦女建設社會主義積極分子大會。最近，她們又被評為出席全國婦女建設社會主義積極分子代表會議的先進集體單位。

人們相信在黨的領導下，這樣一批共產主義精神高漲的婦女們，必將取得更加優異的成績。

發揚共產主義精神 努力建設社會主義

在第二次全國青年社會主義建設積極分子大會上的報告

胡耀邦

同志們：

你們來自全國各地和各個民族，你們是在我國社會主義建設的各個戰線上做了出色貢獻的廣大青年的代表，在你們的身上，反映着我國這一代青年的前進方向。我代表中國共產主義青年團中央委員會熱烈地歡迎你們。

我們這次大會是在黨中央和毛主席的親切關懷下召開的。我們不但要使這次大會成為檢閱全國青年在社會主義革命和建設中的成就和貢獻的一次會師大會，而且要使它成為我國青年響應黨的號召，進一步動員起來，在黨的總路線的照耀下，發揚共產主義精神，努力建設社會主義的誓師大會。

第一次全國青年社會主義建設積極分子大會是在三年前舉行的。那時候，全國青年響應了黨的號召，為提前完成第一個五年計劃、建立我國社會主義工業化的初步基礎，並實現對農業、手工業和資本主義工商業的社會主義改造而奮鬥。全國青年同全國人民一道，在社會主義革命和社會主義建設的各個戰線上進行了英勇的戰鬥。從那時候以來，第一個五年計劃勝利地完成了，經濟戰線上的社會主義革命取得了基本勝利，又取得了政治戰線上和思想戰線上的社會主義革命的決定性的勝利，並且在這個基礎上開始了進行文化革命和技術革命的新時期。時間過得並不久，可是我們祖國的面貌已經發生了很大的變化。

在總路線的照耀下，我國建設速度史無前例

在黨中央和毛主席提出的鼓足幹勁、力爭上游、多快好省地建設社會主義總路線的照耀下，我們國家的社會主義建設事業正在以史無前例的高速度向前發展。整風運動掃除了領導人員和幹部中的三風五氣，提高了人民羣衆的社會主義覺悟和共產主義風格。在這個基礎上推行的幹部參加勞動的制度，更進一步地密切了幹部和羣衆的關係。經過整風運動，人們學會了用批評和自我批評的方法，用大鳴大放、大字報大辯論的方法來正確地處理人民內部矛盾。在我們國家生活中，又有集中又有民主，又有紀律又有自由，又有統一意志又有個人心情舒暢、生動活潑的那樣一種政治局面，正在日益發展起來。廣大人民羣衆精神振奮、意志昂揚，熱烈地響應黨中央和毛主席的號召：為苦戰三年、爭取基本改變大部分地區的面貌而鬥爭；為在十五年或更短的時間內，在鋼鐵和其他主要工業產品產量方面趕上和超過英國而鬥爭。在我國廣大勞動人民中，社會主義建設的偉大革命幹勁，正在蓬勃發展起來，就像原子核的裂變一樣，產生了無窮無盡的力量。

大家都看得到，在我國的經濟建設和文化建設方面，都以極其廣闊的規模展開了大躍進的局面。由於發動了以鋼為綱、全民大辦工業的羣衆運動的高潮，我國今年的鋼產量到十一月二十日已經接近了九百萬噸，今年使鋼產量翻一番，達到一千零七十萬噸的任務已有充分保證。我國的煤產量已經超過英國而居世界第三位。在我國農業上，出現了「衛星田」的高額豐產和大面積豐產交相輝映的動人景象。預計今年的糧食和棉花的產量都有可能比去年翻一番。十二年的全國農業發展綱要，曾經被有些人認為是不可能實現的，但是現在只經過三年的時間，就基本上達到了。農業的這種高速度發展，在我國歷史上是空前的。隨着經濟建設高潮的到來，文化革命也開始進入了高潮，全國的教育事業、各種文化事業和科學工作都正在蓬勃地向前發展。

在工農業生產大躍進的形勢下，在羣衆覺悟提高的基礎上，我國農村基本上實現了人民公社化。在黨的領導下，我國廣大的農民，抱着無限歡欣鼓舞的情緒建立了農林牧副漁全面發展、工農商學兵互相結合的人民公社。事實已經能夠證明，人民公社是適應於生產大發展而出現的必然結果，它又將反過來促進生產的更大發展，促進社會主義建設的發展。

和開展人民公社化運動同時，我國人民推行了全民皆兵的運動。在全民皆兵運動中建立起來的民兵組織，是一種民主集中制的兵的組織，它既是軍事組織，又是勞動組織，又是教育組織，又是體育組織。它在平時除了進行必要的軍事訓練外，還將進行勞動生產和教育體育活動。我們面前還有帝國主義。最近時期，美帝國主義在台灣海峽地區對我國進行了軍事威脅和戰爭挑撥。美帝國主義對我國的侵略從反面起了動員和教育我國人民的作用。美帝國主義是我國人民天字第一號的最兇惡的敵人，同時也是我國人民第一號的反面教員。它使我們必須不斷地提高警惕，加強戒備，叫敵人休想在「太歲頭上動土」。我們實行全民皆兵，人人會放槍，人人能打仗，這件事本身就是對我國安全和世界和平的有力保障。

除了黨的領導之外，六億人口是個決定因素

要在這裏詳細地描繪我國人民在社會主義建設各條戰線上大躍進的圖景，是困難的。而且毫無疑問，我國人民還會在黨的社會主義建設總路線的指導下，繼續在我們偉大祖國的大地上，畫出更動人的圖畫，作出更雄偉的成就。

黨的建設社會主義的總路線所以能夠產生這樣巨大的作用，就因為這條路線是條正確的路線，它是我國社會主義建設的客觀規律的正確反映，是馬克思列寧主義的普遍真理同我國的革命和建設的具體實踐相結合的結晶。我們的目的是要改造中國，改造客觀世界，我們必須認識客觀規律，掌握客觀規律，才能夠成功地改造客觀世界。有了黨的建設社會主義總路線，廣大人民羣衆就感到有了「奔頭」，有了明確的方向和方法，也就能夠把自己的幹勁有效地充分發揮出來。黨的建設社會主義總路線的基本精神，就是要使黨的正確領導和廣大羣衆的積極性緊密地結合起來，因此要相信人民羣衆，放手發動人民羣衆，在建設工作的一切方面走羣衆路線。事實證明無論哪個地方，也無論哪個工作，只要依靠羣衆，放手發動羣衆，大搞羣衆運動，就有精神振奮、意氣風發、幹勁沖天、心情舒暢的轟轟烈烈的局面。如果不依靠羣衆，不搞羣衆運動，那就會形成思想僵化、抱殘守缺、心灰意懶、無精打采的冷冷清清的情形。毛主席說：「除了黨的領導之外，六億人口是一個決定的因素。人多議論多，熱氣高，幹勁大。」我們能夠做出我們前人未曾做過的事業，像狂風暴雨一般掃蕩我國土地上一切陳腐事物，又像千軍萬馬一樣打開前進，就是六億人民在黨中央和毛主席的正確領導下，充分發揮了革命幹勁和革命精神的結果。

社會主義建設大躍進中，包含着全國青年的勞績

社會主義建設事業的大躍進是我國全體人民共同的勞績，其中自然也包含着我國全體青年的勞績。

佔我國工業職工一半以上的青年工人，是我國工業戰線上的一支生力軍。他們努力提高產品的產量和質量，不斷地突破定額，有些人一下子就把勞動生產率提高幾十倍甚至幾百倍。他們組織了千千萬萬個技術小組，在老工人的幫助下，進行技術改革，提出了千百萬件合理化建議，並且千方百計地節約原材料，創造了許多大的發明創造。在全民煉鋼中，我國有成千萬青年參加了工業勞動。許多青年農民也開始參加了工業勞動戰，英勇地為一千零七十萬噸鋼而奮戰，他們不怕艱苦地上山開礦，日日夜夜地在爐旁操作。他們喊出了這樣豪邁的口號：「既煉鋼，又煉人，鋼紅人也紅。」

我國近一億青年農民，是農業戰線上的一支突擊力量。在各級黨委的密切領導和有經驗的老農的幫助下，今年他們共搞了一千多萬畝試驗田，大放高產衛星。他們組織了成百萬個突擊隊，經常在生產任務最緊迫的地方出現。他們在興修水利、積肥、改良土壤、採用新技術、改革農具、興辦農村工業、造林、除四害講衛生等運動中，都起了帶頭作用。

我國青年也是文化革命中的急先鋒。在有關方面的協同下，廣大青年組成了一支浩浩蕩蕩的掃盲大軍，他們用各種辦法熱情地幫助別人學習，不少青年在摘掉文盲帽子後，用兩三年的時間就達到了中學文化水平。我國廣大學生熱烈地響應了黨的「教育為無產階級政治服務，教育和生產勞動相結合」的號召。在幾個月中，全國學生已經辦起了成萬個中小型工廠，種了二百多萬畝地。這不僅給國家創造了財富，而且特別重要的是，由於一面讀書，一面勞動，就使他們在又紅又專的道路上有力地向前邁了一大步。在各種文化藝術活動中，也有許多青年表現出了他們的優秀才能。

（下轉第七版）

反對美帝國主義毒害香港青年！

美國文化引人墮落製造阿飛
大量運來黃色書刊電影唱片害青年
控制學校以培養阿飛使之胡作非爲

【本報訊】美帝國主義者爲了挽救其必然走向毀滅的命運，企圖以黃色書刊、電影及腐朽的「美國生活方式」毒害它本國和全世界青年，使得他們腐化墮落，委靡不振。在美帝國主義者的這種陰謀下，香港的不少男女青年，遭到毒害，成爲阿飛。年來，青、少年犯罪的案件幾乎無日無之，其中惹人注意的便有阿飛當街調戲女子、阿飛糾黨劫父親、阿飛勒索祖母、飛仔綁架少女迫婚、阿飛拔刀恐嚇母親、阿飛舞冠軍刺傷繼父、十三歲飛仔偷錢看「阿飛正傳」和童犯謀殺慈教員等事件。在許多罪惡事例中，人們可以清楚地看到，這正是美國黃色電影書報的翻版。

在製造阿飛和茶毒青年方面，美國荷李活電影一貫起着帶頭的作用。例如占士甸的「阿飛正傳」在香港上映時，一班飛仔如獲至寶，看了一次復一次；若干匪件未全的，馬上依樣畫葫蘆，添購彈簧刀等兇具（今日飛仔多有此物）。一個住天文台道×號二樓的十三歲小孩，竟盜取姨母鄺康妮的現款一千一百元，然後逃新界，住旅館，在外面大吃大喝，購買占士甸照片一百多張，先後看了十三次「阿飛正傳」。待被警方從沙田一旅店找回時，他的千多元現款已花得七七八八，餘下的竟換了美鈔。

美國電影之所以使飛仔入迷，據說主要是編導者把已入歧途的青年當英雄人物來描寫，把阿飛行徑如飛車、毒美、鬥狠、脅迫新同學等一幕一幕介紹過來，不僅使已入門的飛仔感到「過癮」，即使純正的年青人也會覺得阿飛生活夠引人，乃不知不覺受其毒害，達到美國壟斷資本家麻醉下一代的目的。

美國資本家爲了製造「阿飛」，灌輸腐化的美式生活，繼「阿飛正傳」之後又拍了「碼頭阿飛黨」、「飛女懷春」、「阿飛舞亂集」、「樂樂樂」、「飛車生死鬥」、「美國飛車黨」等影片。不用說，每張片子也都給香港青年帶來無比毒害。

例如「阿飛舞」上映之後，不僅使飛仔、飛女行徑更爲瘋狂，甚至有人在香港舉辦「阿飛舞比賽」，以爭取冠軍爲「榮耀」。不料「阿飛舞冠軍」選出之後，今年一月間便在孔雀舞廳上演刀刺舞孃梁露華慘劇。在英國，「阿飛舞」一片也給它帶來極大麻煩，外電報道倫敦某影院映完此片之後，經常有千名左右的觀衆聚集不散，放鞭炮，扔酒瓶，大唱其歌，大跳其舞，直至動員大隊持木棍的警察才能將他們驅散。

同樣情形，馬龍白蘭度的「美國飛車黨」在香港上映之後，飛仔學立即獲得借鏡，每逢週末假日，便聯羣結隊在新界飛車追逐。在前年的一次大追逐中，不幸鬧出翻車慘劇，使一名飛女當場慘死，數名飛仔飛女身受重傷，事後調查，他們的身份大部是英文書院學生。其中有一家酒家和百貨公司東主的女兒，也有舞院的年輕舞女。

據經常看美國電影的人說，荷李活除製作正宗「阿飛片」之外，幾乎每一張片子都有傷風敗俗和促成「阿飛」的作用。例如警匪片，便歌頌好勇鬥狠，給阿飛指出結黨、謀殺、劫掠的道路；歌舞胡鬧片則儘量出賣色情，使青年人想入非非，以至劫法犯罪。西部片、海盜片極端歌誦「牛仔」、「游俠」、「海盜」的個人「英雄」；還有一些心理變態的犯罪片，無異給這些奇行人物開脫罪名，使「阿飛」殺人放火之後仍然心安理得。

法歌唱家慨然斥道 美國音樂淫猥骯髒 已成犯罪的進行曲
粗野頹廢敗壞道德爲害青年人
冰歌羅士比對此也予憤怒譴責

美國的黃色音樂和黃色歌舞所起的作用，與電影幾乎完全一樣。如被稱爲「阿飛歌王」的皮禮士利，就是今日美國歌舞界吃香一時的人物。他狂喊亂叫、扭動屁股時所跳的「搖擺舞」，被別的國家喻爲近乎獸性的動作。法國歌唱家西補特勒會著文痛斥美國音樂說：「美國的唱片公司和影片公司窮兇極惡地散佈充滿粗野、刺耳、頹廢和敗壞道德情調的搖擺音樂，致人聽了簡直要作嘔。這種矯揉做作的音樂只能在青年中產生消極的和破壞性的影響。它們的愚蠢粗劣的旋律和淫猥骯髒的歌詞，已經成爲世界各國犯罪的進行曲。」

美國歌星冰·歌羅士比也寫信給參院說：「當我看見無綫電和電視節目裏有那麼多無聊音樂，而有才能和有資歷的作曲家受到排斥時，我覺得特別憤怒。」

關於美式音樂毒害青年的情形，我想咖啡館中的一角點唱機正可作爲典型代表。常見這樣的場面：三兩個「飛長」打扮齊全的青年，摟擁在一架點唱機前，一邊聽，一邊扭，使人肉麻到打「冷震」。

美式黃色舞蹈近年除流毒舞廳舞院，使成爲阿飛大本營外，更有人迢迢千里從美國前來香港各夜總會表演，其作風之大膽、淫蕩，常使本地紳士淑女爲之搖首三嘆。

黃色的美式生活方式，通過了各種毒害報刊，大量的輸出海外。香港也成爲它的一個目的地。在香港的一些書攤上，大量堆着這些充滿色情、兇殺、神怪、離

社評
不能讓這隻紙老虎張牙舞爪

報上連日對美帝在香港所進行的罪惡活動，作了概括的報道。人們可以看到：美帝怎樣向中國居民從事政治迫害，侵犯人權；怎樣打擊香港的市場，摧殘香港的經濟；怎樣傳帶毒品，散播黃色文化，戕害人們的思想與健康；怎樣偷運軍火，供應特務，擾亂居民的和平生活……儘管所暴露出來的，還不過是全豹之一斑；但林林總總，光怪陸離，已經足以蔚爲罪惡之大觀了。

這些活動，顯然給香港居民帶來極大的危害。從個人的人身自由、正當業務的經營，以至青年兒女的身心健全，都隨時隨地受到影響。然而，美帝這些活動的目的，還不僅如此而已。它像餓魚一樣，觸鬚四張，從政治、經濟、社會、文化、教育各方面滲透，企圖對香港作全面的控制。它的目的在把香港變成美國事實上的基地。它要利用這個基地，運輸軍火，訓練特務，以便向新中國進行各種各樣的破壞。

美帝今天正盡力在搞「兩個中國」的陰謀，它收買一小撮嘍囉，玩弄各種花招，拾着「中華民國」的破招牌，爲它這一陰謀服務。它把香港作爲一個小戲台，抓到機會就叫那些嘍囉來表演一些醜劇，希望在大家的面前，製造一種「兩個中國」的印象。

美帝這種種活動，可見不止與香港廣大居民爲敵，更是與全中國人民爲敵。爲香港居民的利益與安全着想，對美帝這些活動，應該堅決加以反對；站在全中國人民的立場，更不能不一致予以聲討。

美帝分子在香港能夠搞出那麼多可恥的花樣，無法無天，如入無人之境，簡直把香港看作它腰包裏的東西，使人深惡痛絕之餘，不能不感到十分詫異！

同時，我們也要指出，今天世界整個局勢是東風壓倒西風，美帝到處碰壁，才不能不乞靈於這種種可恥的花樣。它在香港搞的勾當，雖如水銀瀉地，無孔不入；但也正好說明，它在香港不是很有力量，很有辦法；恰恰相反，它面對香港廣大中國居民熱愛祖國和反對美帝暴行情緒的日益高漲，感到驚惶失措。它的辦法並不多，它的力量是很脆弱的。它在香港所搞的勾當，如同它在全世界範圍內，打着反共的幌子所進行的顛覆、破壞、壓榨、滲透等等勾當一樣，爲良善的人類所斥責，爲道義所不容，完全見不得天日，只在黑暗中鬼鬼祟祟地乘間鑽隙罷了。一遭遇到正義的力量，這些見不得人的東西就要醜態畢露，最後不免灰飛煙滅了。

正因爲如此，我們覺得隨時揭露美帝的罪行，打出它的原形是必要的。這樣可以讓大家看清楚它的面目，不要被它的任何偽裝所蒙蔽；同時提高警惕，不讓它的任何詭計獲逞。在今天世界上許多地方，美帝分子都在興妖作怪，足跡所到，罪惡隨之。小至酗酒毆人，大至調兵遣將，樣子看來很兇，但在公衆的揭露與打擊下，它的下場只有一個：夾着尾巴逃走。如在侵朝戰爭中，它終於不得不敗在正義之師前。它在中東和遠東最近所遭遇的情形，便又是最好的例證。它在別的地方是這樣，在這裏也必然會這樣。爲了居民的和平與安寧，站在中國人應有的立場，對於美帝分子一切惡行，我們要揭露，要斥責，伸張正義，不能讓這隻紙老虎張牙舞爪！

泛濫香港的美國色情電影的招貼畫

倡導換妻醜劇 破壞家庭幸福
還教人強姦謀殺和打劫

辱有色人種的雜誌。在「日光浴」、「健身操」一等等的幌子下，出現的是整幅的裸體女人畫片，甚至還有男女合攝的。

在那些講明是供「先生」們閱讀的刊物裏，除了一幅幅黑白的、彩色的裸體及半裸體的淫猥畫片外，還刊出若干誘人作不道德行爲的文字。例如一本也以「先生」爲名的雜誌裏，就告訴先生們怎樣……「麻煩」。文章裏而且赤裸裸地說：「這個和你睡在一張床上的情婦，可能就是你的朋友的妻子。」

在另外一本雜誌中，這種情形確實是不稀奇的：環境滿靈致地形容了「易妻派對」的情形，說什麼妻子們怎樣把房門鑰匙丟在地上，丈夫們怎樣紛紛搶拾，誰搶到了誰的鑰匙，這天晚上就成爲誰的妻。美國雜誌就是把這樣的生活方式向世界各地輸出。杜勒斯們所標榜的美式生活，才真的是破壞家庭，這種所謂家庭裏培養出來的子女，將是怎樣一種情形，是可想而知的了。

就在另一本以「偵探」爲名的美國雜誌裏，載着一個題爲「應召女郎」的故事。這個故事描繪盡致地形容她怎樣以自己的肉體來換取別人的金錢。而她的出身，正是一個「父不成父，母不像母」的「家庭」！

說起這些「偵探」雜誌，全部都充滿了謀殺、強姦、搶劫的內容，而每一本雜誌，也都以「真情實事」爲標榜。這句話倒可能是真的：剛在上月廿四日，美國聯邦調查局發表今年頭九個月內美國各城市的犯罪紀錄，顯示七類罪案中，都比去年同期增加，其中強姦增百分之十八，搶劫增百分之十三，竊盜增百分之十三，謀殺增百分之十一。所以，這些所謂「偵探」雜誌，是不愁沒有寫作資料的。

出現在這些謀殺、強姦、搶劫案件中的主角，有不少是十幾歲的小伙子。而這些「讀物」的讀者，有不少也正好是十幾歲的小伙子。謀殺犯、強姦犯

一怎樣使用迷藥來對付他的女同學然後……。任何家長都不願自己的孩子成爲一個強盜犯、強姦犯、吸毒犯；可是，在黃色美國刊物泛濫的香港，你能夠禁止他不接觸這些傳播黃色毒素的美國刊物嗎？你能夠阻止這些意志薄弱的少年不模仿這種書刊上描寫的動作嗎？即使他不至於步入犯罪的道路，也可以使許多香港的青年，受到這些罪惡刊物的文字的影響。這是不能不提防的。美國輸入的黃色刊物，不但以成年人和青年爲對象，而且還以兒

看了美國公仔書 孩子會變小阿飛

童爲對象。稀奇古怪的公仔書也泛濫在一些書店和書攤裏。若問這些公仔書有什麼特點，那便是恐怖、神怪、野蠻，甚至也有色情。

指住了你的腰部，同時聽到一個尖細的聲音：「命令你舉起雙手，還不是怪你的，因爲這是來自那小孩子的一叠美國公仔書。」

你就發現在床上放着一叠美國公仔書。

我們要有良好的社會風氣，我們不想聽到謀殺、強姦，我們希望有真正的家庭幸福，我們希望孩子們長大成才，那麼，我們怎能容忍這些充滿毒素的美國電影和書刊泛濫在我們居住的城市裏？

信「約翰」或者「狄克」的「英雄人物」，是一個第一大孩子們「人力敵」；因爲他可以殺死幾十個「野人」或者「土人」的。新「十個印第安人」，就將這些「野人」、「狄克」爲什麼要殺死「土人」呢？因爲他們都是兩腳的。當你有一天走進一位朋友的家裏，忽然從門背閃出一支硬挺挺的東西

美領事干預港商人
開黑名單 突擊檢查
藉口「管制戰略物資」控制店號
甚至要盤問買美製真空管居民

如果你到美國出品的電器行或無線電行去買一只美國出品的真空管，你就極可能被要求報上地址、姓名。不要怪責電器行，因爲美國領事館強迫他們這樣做。如果你是美國領事館還會派人按址登門，向你盤問一番。

藉口「管制戰略物資」，美帝國主義者干涉香港商人業務，已使得那些做美國貨生意的商人，或購用美貨的廠商，感到不勝其煩。原來，當香港商人要向美國訂購所謂港用「禁運」貨品時，美國領事館就要求出具「保證書」，保證這批貨的銷貨情形，包括何月何日售出？售給誰人？開了幾號單？美國領事館還會隨時派人進店作「突擊檢查」，還會隨時命令商店老闆去美國領事館接受問話。總之，美國領事館的這一套，是經常發生的事情，這也是人所共知的。

美帝國主義者干涉香港商人，其橫行霸道之處，簡直把香港當局視爲無物。

美國領事館把香港好些行業的商人編進了「黑名單」；商人對美國領事館有不滿之言的，也會被編進「黑名單」。美國領事館經常搬出「黑名單」作爲威脅、恐嚇的工具，麥迫使

商人對美帝國主義者唯唯諾諾，俯首稱臣。

美帝國主義者的胡作非爲，引起了普遍的反感。英國前任工黨政府貿易部長威爾遜就提出過指責，他說：「香港商人……他們若不停止那種貿易（這特種貿易是美國政府所許可的），他們將被列入黑名單上，他們存在美國的資金將被凍結。」香港的英商信昌機器工程有限公司等等好些商業機構都曾證實了威爾遜的說法。

一九五三年美國官員夏沙所演的醜劇，相信人們都記憶猶新。是年九月，美國企圖阻撓香港同胞慶祝國慶，「美國外資管制局局長駐港特別助手」夏沙便通過兩家反動報紙發表談話，他恫嚇道：「凡是今年十月一日或今後任何時期，蓄意造成或主張參加中共所有一切之活動，或從事各種違反自由國家政策之行爲者，均將被視爲『非貿易對象』。」夏沙還說要搞「黑名單」，說「懸掛五星旗幟廠商貨品，不准運往美國銷售」。他又說「需要這種情報」，「歡迎」各界人士向其告密。可是，香港同胞沒有被嚇倒，且紛紛提出嚴正指斥，美國領事館看見勢色不對，過了幾天，迫得出面將這些談話全盤否認。只是那兩家反動報紙被利用夠之後，被美國一腳踢開，狼狽不堪，其詳細情形，不在本文範圍之內了。

就在幾個月前，美國領事館又以「違反美國經濟條例」爲藉口，將香港金銀貿易場的七家銀號列入「黑名單」，管理處提出交涉，竟是「看看情形，然後處置」。美國的「理想」，可他們都指摘說：「我們每年向港府繳納牌照費，足以照貿易場的規矩辦事，與你美國的什麼經濟法例何干？」

美式阿飛黨 活動很猖狂
強姦勒索無所不爲

【本報訊】年來香港不僅有許多阿飛，而且有阿飛黨了。這當然也是受美國三K黨、三A黨等的直接影響。此間最常見的情形是：阿飛黨之類組織脅迫學生入會，勒索他們的零用錢。

更嚴重的案子，則有牌仔之強姦舞女，十八虎之迫舞女入會，和阿飛黨藉「美國副領事」向有身分的人勒索金錢。被勒索者因社會地位問題，往往有苦難言。縱使大膽控告，個人亦不敢出真名，以A、B、C等暗號代替。一年前有一女護士在新樂酒店跳樓自殺，據說就是落在阿飛黨手上，被脅迫發生關係之後，再將她的秘照作爲勒索工具，其手段之狠毒，可見一斑。

若干學校之任由學生變成飛仔飛女，據說亦非偶然的。主要因素便是校方施行美式教育，崇尚「美式生活」，親美國爲唯一宗主國。因之不但不加禁制，反而藉此獲得美方的津貼。

作爲父母家長的人，如不欲子女變成阿飛，選擇學校，閱讀書報以至於欣賞電影音樂，能不刻刻留神？

美軍利用香港運毒
以軍機或戰艦輸送鴉片海洛英
大量從泰國載來以香港作轉運站

【本報訊】香港這地方被利用爲國際販毒的重要中心轉運站，爲時已久。根據歷年來屢次破獲的販毒案件顯示，毒品的主要來源是泰國，經海空兩路運來香港之後，就轉運到日本、南朝鮮、台灣、菲律賓以及美國。而主持及進行這些國際運毒活動的人物，則主要是美國人，尤其是美國軍人。

從港府有關部門以及日本等地當局發表的材料，不難找到很多宗由美國人身上和「行李」中或在美國飛機、軍艦搜獲大量毒品的事例。

先談談美國空軍的一些「傑作」吧。去年六月六日下午二時，一架美空軍飛機降落啟德機場，美空軍軍官霍華德攜帶了一個皮箱跑出機場，以爲憑他一身軍裝可以過關，豈知海關檢查員卻要檢查。他就推說這是朋友太太的東西，沒有鎖匙開箱。海關等他去拿鎖匙，然而他一去就杳如黃鶴。打開皮箱一看，內有海洛英四十七磅之多。

這些海洛英後來被沒收，霍華德並未被緝之於法，他比他的伙伴、美空軍上士杜格拉斯幸運多了。杜格拉斯在一九五五年二月十八日由曼谷飛到香港，也是穿着一身軍裝，狡巧地受檢查，被查出他攜帶的箱子裏有十七又四分之一公斤鴉片和八百二十公分嗎啡。杜格拉斯後來在九龍地方法院被判坐一年監。

這還不算，且看今年的紀錄。今年三月初，就一連揭發了三宗美軍由香港運毒到日本的案件。三月七日，日本毒品局揭露有個美國空軍運輸機駕駛員伯拉福少校由香港乘美國軍機攜帶了價值八萬三千美元的六百八十八克海洛英到日本，他的軍機是降落在東京附近的美國空軍約翰遜基地的。三月八日，駐日本的美國海軍當局又透露：在從香港駛去橫須賀的一艘美國巡洋艦上，搜出價值卅三萬美元的海洛英，負責運毒的是個美國海軍軍官。據外電報道，這宗運毒案與上述美空軍少校運毒案有關，他們是同一個主子的。到三月十一日，法新社又報道另一宗美國軍艦運毒消息，也是在駛去橫須賀的美國軍艦上找出兩公斤海洛英。而事情更有蹊蹺者，在這兩宗美海軍販毒案破獲期間，美國駐日本的陸軍情報部伍長愛盤特離奇斃命，日本方面相信他的死與運毒案是有關連的。

又看最近一例：一個曾任美國駐台灣的「美國軍事援助顧問團」新聞官的美國人貝爾辛格和另一個前任美空軍達拉，利用美國軍郵從香港走私四百多公分海洛英到台灣，結果分別被判坐牢十五年和十二年，且某同時還被控非法藏械呢。

今年四月間，一批價值三百萬元港幣的海洛英由香港寄「克利夫蘭總統」輪赴美，在美國被緝獲，並拘捕了一名搬運工人。被告後來在法庭透露，他是國際販毒機構中的小卒，而這個機構在香港和美國的主持者都有美國人。

其實，自第二次世界大戰結束以來，國際販毒活動尤其是遠東方面，顯然是美國人執牛耳。因爲國際販毒集團要有雄厚的資本和勢力做後台，而美軍在遠東許多有美軍駐在的地方是「吃得開」人物，美國軍人在這些地方，可爲所欲爲，美國軍機、軍艦和軍郵都是毒品走私的最佳保險。偶然揭發的案子，足以說明毒品來往的數量是絕非被緝獲者可能比擬的。

香港的毒品主要來處是曼谷。其中內幕，今年九月三十日泰國「暹羅羣衆報」就有所揭露。該報說，在曼谷的美國「東南亞供應公司」，就經常偷運鴉片、嗎啡來香港，又從香港走私金條到曼谷。這間美國「公司」，曾被泰國政界人士譴責爲「美國干涉外國內政的工具」。

猖狂販毒大概也是與「美國的文明」分不開的吧。

美國頭子公開承認 將香港作侵略基地
軍政要員川流不息地來港活動
公然聲明準備接收香港的防務

【本報訊】前任香港總督葛量洪最近曾公開承認香港是美國對中國的「最佳收聽站」。實際上豈止如此，對於美國的好戰分子們來說，香港這塊小地方早已被美國視爲海外侵略基地之一了。美國頭子就不止一次地公開承認過這點。

作爲一個普通的香港居民，許多事情很容易從表面看得出來的。他們常川停泊在香港港內的美國軍艦，比英國軍艦多得多；任何國家的軍用飛機來往頻繁，也以美國軍機爲最，港府民航署長也承認美軍飛機的頻頻來去「引起空運管制的困難」（一九五六—五七年報）。至於美國軍政頭子不斷來港活動，就更足以說明美國統治者們對香港的重視了。美國把香港作爲敵視中國的中心站，利用這個地方作爲事實上的美國軍事基地，從這裏美國軍政大員不單可以從香港看出來，也可以從他們來港的時間與地點看出來。他們多是往來到過台灣之後就來香港，而且其來去往往與局勢的緊張有關係……就以今年來說，根據不完全的統計，美國軍政頭子公開來港活動的，一月間有美國「太平洋區總司令」斯敦普、「太平洋陸軍總司令」懷特、美國陸軍「計劃與作戰」的副參謀長維特諾（少將），三月間有太平洋區美軍總司令斯圖普、空軍總司令格爾、朝鮮美軍司令蘭尼茲（海軍少將），五月間有美國空軍部長道格拉斯，七月間有美國陸軍部長布魯克，美國遠東陸軍司令斯特拉爾，九月間有美國國防部總顧問特契德，十月間有美國國防部長麥克羅伊、美國陸軍參謀長泰勒，十一月間有「美國民黨」調查美國對台灣的援助計劃的國防部代表團、國防部次長沙夫等一行十人。

這張名單只是其舉犖大者，當然不齊全，事實上有許多美海陸空軍頭子秘密坐了飛機兵艦來港。這些來港活動的美軍政頭子照例不大肯向記者發表談話，說幾句「我來香港休息」、「我愛香港」等等就算了。但是從偶然一兩句透露的言語中，也令人看出他們的活動究有何居心。

美太平洋陸軍司令在香港狂妄地宣稱，如果英國削減它的防務，則「太平洋區的美軍將負起更大的責任」。美國空軍部長道格拉斯向記者宣稱，「美國防衛範圍在太平洋地區，包括香港在內」。出自美國侵略者口中，「防衛」的意思就是侵略的代用字。美國陸軍參謀長泰勒在台灣與杜勒斯策劃侵略陰謀之後，來到香港對記者說：他每年至少到美國在遠東的每一個主要軍事中心「訪問」一次。如此一來，則香港竟被他列爲美國在遠東的「主要軍事中心」，殆無疑問矣。

太平毛冷 Rocket BRAND 火箭牌

在工展會期內

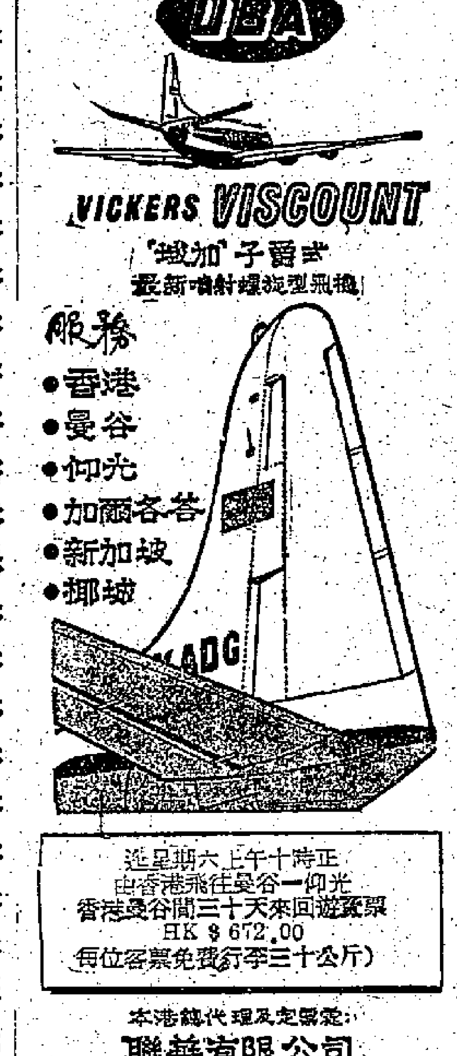
大減價

幼冷 每磅減售港幣十元零八毫

粗冷 每磅減售港幣十元零四毫

——各處有售——

請乘 緬甸航空公司 UBA



VICKERS VISCOUNT 「維加」子爵式 最新噴射螺旋槳型飛機

服務 ●香港 ●曼谷 ●仰光 ●加爾各答 ●新加坡 ●檳城

逢星期六上午十時正 由香港飛往曼谷—仰光

香港曼谷間三十天來回遊覽票 HK $672.00

（每位客票免費行李三十公斤）

本港總代理及定票處：聯華有限公司

香港畢打街新沙宣大廈七〇一室 電話：二〇七五三・二一九七四

環境迫着她走絕路

一個舞女自殺求死，很多人都會聯想到男女間的事去，但她卻不是爲「情」而自殺，是爲了生活。香港之大，卻無法讓她覓得一理想工作，連做舞女也被「炒魷魚」！

生活很簡單樸素

·陳美芝·

九龍土瓜灣榮光街×號二樓，三個月前搬進來一個女住客，她對包租婆說她是當會計的，房間佈置簡單，一張床，一張小几，一個衣櫃和一張小櫈，另有一個暖水壺。

這個單身女住客名叫陳美芝，廣州人，今年廿五歲。她自搬進這層樓住後，卻在每日下午四、五點鐘始上班，到深夜一時才返家。日子一長，同居們從她的上班時間與衣着中，已經覺得她的職業並不是會計了。原來她是爲了生活問題，以劉美美的名字在油蔴地萬×舞廳伴舞。但她從來不帶舞客返家的。

「天堂」原來是這樣的

陳美芝是個高中畢業生，八年前，她聽人說香港是「天堂」，便帶着弟弟從廣州來香港。怎知香港這個地方謀生不易，經過一個相當長的時期後，她才獲得一間補習學校的教席。在補習學校教了幾個月書後，又轉任家庭教師，然而亦只教了大半年即告失業。在人浮於事的香港，找職業是件不容易之事，縱使找到了一份工作，但又交不出一筆相當數目的保證金，結果仍處在失業徬徨中。

沒一樣工作能做得長久

其後，她得朋友的幫助才進入孝淑另一間補習學校教書。可是好景不長，不到一年又要離開這間學校另尋出路。她離開補習學校後入一間商行任女秘書，生活總算比較安定。但她在那間商行的工作也不能持久，只好再入一間商店當售貨員。但她又認爲當售貨員無「出息」，做了一個時期又離開，企圖找一個比較理想的工作崗位。然而，她卻找不到理想的地方謀一個職位。於是乎她又失業了，手上的積蓄亦日見減少。

生活把她迫上「火山」

她處在失業期間，曾四出尋找職業，但依然毫無辦法，處處撲空，而生活問題日益威脅着她，最後，她在無可奈何的心情下，被迫跑去油蔴地萬×舞廳伴舞。她身雖過着銀燈蝦板、對人歡笑的生涯，但內心是痛苦的。她對着這種簡直是受侮辱的生活，幾次想跳出「火山」，希望能找到正當的職業，但社會沒給她一個求職的機會。由於她看不慣這種生活，對人客沒有「熱情」，因此，她的營業不旺，而收入也跟着少。但是，不做舞女又有什麼職業給她做呢？

做舞女也被「炒魷魚」

到了一個多月前，這間萬×舞廳改組，她還這份她認爲不滿意的伴舞職業也失去了。她自失業後，終日愁容滿面，但想不到她跑上自殺的絕路。

昨晨四時許，同屋的人被她的呻吟聲驚醒，於是進入她的房間察看，當下被嚇了一驚，因看見滿床都是鮮血。原來她在險惡社會混了多年沒法掙扎下去，而用刀刺腹、剜頸及切手腕脈門，於是大家上前把她扶救，這時她已是一個血人，她仍能呻吟着：「爲眩錢……錢……」她因流血過多，經在醫院輸血後，已脫離險境。

社會黑暗環境迫人

據說：警方在她的房間檢獲一封遺書，是寫給在筲箕灣一間補習學校的弟弟。書中略謂：「……想不到人生路途這樣險惡，原來社會是黑暗的，環境迫成我要死了……我的遺物請你保管……」。

·吳樹平·

華資工展昨天開幕 首天觀衆一萬多人

攤位裝飾比賽今天上午評選 大會主席盼港府照顧小工廠

【本報訊】第十六屆香港華資工業出品展覽會昨天下午四時開幕，晚上進場參觀者，共一萬三千八百六十三人。工展會今天上午十時半開放，晚上十時半停止售票。大會攤位裝飾比賽定今天上午九時半評選，由港府工商署長晏嘉士主持。

昨天的開幕典禮，在尖沙咀工展會場側的兒童遊樂場舉行。典禮首由大會主席朱石麟致詞，他說：「香港工業多起源於小型工廠，深望當局對小型工廠特別照顧，如多建工廠大廈，分層廉價租與小型工廠，實爲當務之急。」朱石麟提及港府應協助香港廠商的資金週轉之後，說：「本會計劃籌建香港工業出品永久展覽會場，藉以節省廠商每年一度之工展會鉅款開支，同時能夠經常展出香港工業出品。希望能獲得當局撥給適當地點，促其實現。」繼由港督柏立基講話，他談到要組織工業總聯會的問題，並表示將於明年一月一日實施一項有關「工廠中之工作時間」的新法例。

大會副主席林堃致謝詞。然後由港督柏立基到工展大門主持剪綵。下午六時至七時半，大會在半島酒店舉行雞尾酒會。

演員勤學苦練 故事精采動人

「信陵君救趙」成績佳

工人晚上排練白天上班義演精神殊可貴

【本報訊】港九工會聯合會工人業餘粵劇團連日來加緊排練古裝粵劇「信陵君救趙」，準備在本月十四日爲籌建工人大會堂義演。

朝臣兩名威風十足　子凡夫速寫

「信陵君救趙」是根據戰國時代一段動人的故事編寫的。原著是郭沫若的「虎符」，年前本港長城電影公司曾把同一故事搬上銀幕，命名爲「絕代佳人」，由夏夢、平凡、陳靜波等主演。現在工人業餘粵劇團用粵劇形式演出，當又有不同韻味。故事說：戰國時秦國抱併吞六國之心，興兵圍趙。趙國重臣平原君派夫人向魏國求救。魏安釐王本來是平原君夫人之兄，其弟信陵君在魏國也極得人望。從形勢來說，魏不救趙，則唇亡齒寒，後果堪虞。但是魏王爲秦國使者威嚇，不敢援趙，只派大將晉鄙帶大兵在邊境觀望。信陵君看到魏王的做法不對，但手上又沒有兵權。他不能坐視兄弟之邦有危不救，自己帶了三千門客打算到趙國去，準備犧牲也在所不惜。後來得到魏國夷門守者侯生的指點，請主持正義的魏王妃如姬夫人竊去調動大軍的虎符，劫殺晉鄙，統領大軍救趙，解秦兵之圍。但如姬卻因而犧牲。

工人業餘粵劇團此次排演「信陵君救趙」是第八次的大型演出。全部演員、音樂和職員都是各業工人。他們日間照常上工，晚上才能排戲，勤學苦練，頗有成績。參加演出的工人演員名單是：演出者：陳耀村導演組：陳丹、展雄、振羽、金楓

演員：潘華（飾魏安釐王）、郭建民（飾信陵君）、梁啟（飾平原君夫人）、馮燕（飾魏太妃）、梅芷（飾如姬）、李明（飾朱亥）、何聰（先飾侯嬴、後飾趙探）、歐陽德（飾康雎）、何劍（先飾晉鄙、後飾平原君）、黃石星（飾須賈）、鄧寅（飾秦使）、林冲（飾朝臣甲）、留生（飾朝臣乙）、蘇單、周少雄、陳雲（分飾侍衛）、李慧玲、麗雯（分飾宮女）、李萍、劉懸（分飾美人）、包雪懸（飾侯女）、陳倩（飾朱女）、鍾流、陳生（飾一飾族）。

美國傀儡人所共憎 正當廠商恥與爲伍

掛臭招牌的「參展團」昨孤坐一隅 受美指使搞「兩個中國」見者憤慨

【本報訊】工展會——由於親美分子的活動，——被利用爲配合美帝製造「兩個中國」陰謀而極力在香港製造「兩個中國」印象的政治工具。——在美帝的策劃和指使下，台灣的所謂「參觀」工展「代表團」，自日前來港之後，就爲製造「兩個中國」印象而積極進行活動，無孔不入。這個在實質上成爲美帝國主義敵視中國的政治傀儡的「代表團」，昨天又乘工展會開幕的機會，「送」上一個掛上「中華民國」招牌的花籃，而且在廠商會的親美分子佈置下，把這個花籃放在工展會大門右方的一個最注目的地方，當人們經過這個地方時，無不憤慨。

美帝國主義的政治傀儡，利用一切可能在製造「兩個中國」的印象，到處都設法抬出「中華民國」的招牌。這個所謂「參觀工展代表團」人員，除了前日來了一批之外，那個曾在台灣大叫「反共抗俄」的「團長」謝成源和另一名「團員」，跟着也到了香港，而且還有一批人馬要陸續到來。顯然，這種分批而來的做法，純然是爲了增加製造「兩個中國」印象的機會。這些受美帝指使的「代表團」人馬，每個人都佩帶上「中華民國」招牌的徽章，招搖過市。但是這些美帝傀儡到處招來了敵視的眼光和冷落。昨天他們佩帶着這種徽章「參加」工展會開幕儀式的時候，他們座位附近一列列的座椅都空着。參加開幕儀式的來賓寧願站着也不願坐在他們的附近。只有廠商會親美分子派出陳靜濤陪着他們。在雞尾酒會中，除了幾名親美分子以外，更沒有人願意理睬他們。

這個抬出「中華民國」招牌的「代表團」，由於有了廠商會一小撮親美分子的主持和配合，所以一直都口口聲聲強調這次來港是「應香港中華廠商聯合會的邀請」的，是「承香港中華廠商會之邀」而來的，企圖爲其蓄意來港進行卑鄙的政治活動的目的掩飾。

工展會被利用爲製造「兩個中國」印象的另一個證據，就是在廠商會一小撮親美分子的主持下，工展會宣傳部發出的新聞稿，除了有意規避不提那個「代表團」所送的花籃以外，竟然一連兩天都把那個「代表團」稱作「中華民國工商界參觀香港第十六屆 工展會 代表團」。

親美分子爲配合美帝製造「兩個中國」的政治陰謀的這一切活動，都是通過工展會和利用工展會名義而進行的。工展會的主持人對這些政治活動不能規避其應有的責任。

短評

支持正當商業活動 反對「兩個中國」陰謀

香港中華廠商聯合會主辦的「第十六屆香港華資工業出品展覽會」昨天下午正式揭幕了。

一年一度舉辦這個展覽會，本來是爲了向各界介紹香港華資工業產品，爲華資工業打開內、外銷路的。如果一本這個目的，當然是件好事。因爲香港華資工業歷年來遭受外資的排擠傾軋十分嚴重，特別是美帝已破產的「禁運」政策和美資大量使港的結果，更使華資廠商深受其害。在這種情況下，華資工業要求得生存與發展已是非常困難，所以通過「工展會」作爲一種商業活動，用以擴大香港華資工業對外影響，使其得到正當發展是完全正當的。大家支持這種性質的活動，盼望它辦得成功。但是，主辦這個展覽會的廠商會中，卻有極少數把持會務的親美分子，在美帝的指使之下，這兩年都利用「工展會」的名義，招致一個打着「中華民國」的臭招牌的所謂「觀展團」來招搖一番，爲美帝進行製造「兩個中國」的活動。如所周知，美帝製造「兩個中國」的陰謀，是爲所有中國人（包括蔣介石集團在內）堅決反對的。廠商會內部大多數的廠商，鑒於民族大義，也一再揭露這種陰謀，並且表示反對使廠商會和「工展會」變成美帝製造「兩個中國」的活動的工具。

可是廠商會中極少數親美分子，並沒有接受廣大居民和正義廠商的警告，相反，他們卻瞞着廣大廠商，做出暗室虧心之事，一意孤行，甘心作美帝的工具，使正當的「工展會」蒙上了可鄙的政治色彩。「工展會」本來在輿論上、在規模上、在取得各界的支持上都是可以取得更好效果的，現在不能不因此而失色。這是所有正當廠商的損失，而這種損失正是美帝指使廠商會中極少數親美分子造成的。

因此，我們說：對於「工展會」進行正當商業活動，我們是完全贊成和支持的；但對廠商會中極少數親美分子藉此爲美帝製造「兩個中國」的活動，則我們和廣大的香港居民和正義廠商一樣是堅決反對的。

巴基斯坦新大使 經港赴北京履新

【本報訊】新任巴基斯坦駐中華人民共和國大使Ａ·Ｍ·馬利克博士，昨日搭飛機抵港，將於明日離港前往北京。

馬利克曾任巴基斯坦駐瑞士大使，駐南斯拉夫公使等職。

巴基斯坦駐港商務專員拉勃，昨曾在機場迎接馬利克大使。

家鄉新貌攝影比賽 今午公開評選

三時在中華出入口商會舉行 林襄修陳建功譚國銎任評判

【本報訊】文匯報、大公報聯合舉辦之「家鄉新貌」攝影比賽，共收到比賽作品四百餘幅，定今日下午三時起假德輔道中永吉街口中華出入口商會進行評選名次，並請攝影界知名人士林襄修、陳建功、譚國銎先生擔任評判。兩報已於日前聯同分別致函參加比賽之作者，屆時到場參觀，同時歡迎各界人士到場參觀。這次攝影比賽名額共五十名。獎品分：冠軍獎上海牌一三一收音機一架；亞軍獎上海紅星牌收音機一架；季軍獎上海牡丹牌收音機一架；殿軍獎國產華生牌風扇一座；五至五十名給予入選獎，各贈名貴獎品一份。參加比賽作品滿六張者不論入選與否均贈與紀念品。

天氣：中和東北風。除早上密雲外，天色頗好。

蘇聯彩色寬銀幕片 馬戲之王 今天放映

節目豐富內容精采

【本報訊】蘇聯第一部到港的彩色寬銀幕影片「馬戲之王」，今天起在都城、景星兩院盛大獻映。這部影片，節目豐富，內容精采，男女老幼都合口味。

影片有不少「馬」的節目，可稱得上名符其實的「馬戲」。它包括「集體騎術表演」、「馬上雜耍」和「古典馬戲」等。前兩個節目演員們顯出了極優美的馬上功夫。他們在飛奔的馬上蹬演、耍雜技，如在平地一般從容不迫。看的人爲他們擔心，他們卻輕鬆自然，若無其事。「古典馬戲」是由一位年青姑娘主持。她指揮着六匹雪白的駿馬排隊形，做動作，馬兒都像有了靈性，很聽她的話。

其他野獸表演的節目也佔了很大份量。其中以老虎表演最驚險，狗熊節目最有趣，河馬的插曲最新奇，野獸火車最滑稽。

老虎是獸中之王，把牠馴練到會演戲，很不簡單。但在「馬戲之王」裏，我們可以看到四頭猛虎，在女馴獸師扎洛娃的指揮下，表演了叠羅漢、跳圓球、走木橋、跳高欄、跳火圈和推轉車等精采節目。

狗熊表演有：踩單車、滑雪屐、耍雜技、門、拳術和駛電單車等。

在一般的馬戲班裏，很少看到河馬。因爲河馬笨頭笨腦，難以教牠懂人意。但蘇聯著名馴獸師杜羅夫，就能人之所不能。在他的馴練之下，河馬演了一齣精采戲——「河馬吃大餐」。

小丑節目，在馬戲團中不可少。蘇聯最有名氣的小丑都在「馬戲之王」裏發揮了渾身解數。世界最著名的金牌小丑波波夫演了幾齣拿手好戲，令人忍俊不禁，大笑不止。波波夫的小丑戲有一個特點，就是他不只用他那用之不盡的滑稽動作和鬼臉逗人哈哈，他還有一身精湛的絕藝，因此他每次演出都贏得觀衆的稱譽。

其他的節目，如「小丑空中飛人」、「女子疊羅漢」、「女子空中體操」、「桿上三上吊」、「踏高蹺翻跟斗」、「千秋跟斗」、「疊羅漢走鋼絲」等節目，都是最精采的馬戲表演。

「馬戲之王」還有一個特色，就是它讓我們看到馬戲團的後台風光和演員練習節目、馴練野獸的情形。如那位女馴虎師娜扎洛娃，馴練老虎先從打好感情着手，然後再慢慢的教牠動作、演戲。要不是看到影片，誰也不會想到人和老虎也得講感情。

鳴謝啓事

本屆開幕辱承香港總督柏立基爵士主持剪綵軍政長官紳商賢達龍臨指導惠貺多珍榮感之餘謹此鳴謝

香港中華廠商聯合會主辦第十六屆香港華資工業出品展覽會

主席 朱石麟

副主席 董之英 王澤流 林堃

牛池灣村火燭 災民亟盼安置

【本報訊】清水灣道附近的牛池灣村，昨天下午三時許發生火警，結果焚燬大木屋兩間，受災者十三戶，共六十多人。

這兩間木屋是牛池灣村十一號、十一號B，居住者是工人、農民、小販。昨天起火時他們多不在家，傢具財物損失殆盡。在滅火車抵達前，火勢還幾乎延及鄰屋，幸鄉民合力搶救，始免成大災。

受災的六十多人沒有得到香港當局的及時救濟，昨晚他們在牛池灣鄉公所留宿，並由鄉公所供飯餐。

牛池灣鄉公所理事長馮貴榮昨晚對記者稱：火災發生後，港府遲遲不進行救濟，不知何原因？希望港府關心災民的住宿問題，予以及時安置。他還表示希望港府迅速批准災民在原址重建屋宇。

又訊：大坑西木屋區日前發生火警，災民數十人，九龍塘村福利會定明日下午四時發救濟米，不分老幼，一律每人發五斤。

德國 痔根斷 內服消痔丸

優點：不寒不燥，無麻醉性，老少咸宜，孕婦無忌。服食此丸，保證絕對安全，短期即見特效，止血止痛止痒，退炎消腫，免施手術，痔瘡自然消失，根本治療，永不復發。

主治：新痔，頑痔，血痔，內外痔瘍，脫肛，大便帶血，及肛門一切疾患。

德國漢堡愛活大藥廠出品　港澳各藥房均有代售

遠東總代理：伊士登洋行　香港郵箱壹八六壹　中西說明書函索即奉

注意：請認明綠地紅白線盒樣（原裝盒印有中西文）以免誤購贋品

（壹筒痊癒）

臭肥皂充國產香梘 歹徒隨街高聲叫賣

圖騙愛用國貨居民打擊國貨信譽

【本報訊】在旺角、紅磡等區，近日有人在街邊將劣質肥皂冒充國貨出售，這是歹徒企圖破壞國貨聲譽的新花樣。

這些肥皂分別用粗糙的綠色紙、金色紙包裹，上面有黑紙條，印着英文「KIMBERLEY」字樣。包着的其實是質地極劣的洗衣肥皂，歹徒卻在紙上洒香水，充冒香梘。

歹徒把這些假香皂兩塊紮成一包，賣一元四塊，大叫是「上海出品的[illegible]香梘」，欺騙愛用國貨的香港居民。

柴灣將拆屋闢馬路 數百住戶面臨拆遷

石屋木屋均不能免居民盼作妥善安置 曾函當局未獲理會四十攤檔昨令先拆

【本報訊】柴灣徙置區第二、三段的石屋及木屋共四百八十間住戶，於前、昨兩日接獲徙置當局通知，限期明年二月底遷拆，以便在上址修築新馬路。

住戶們接通知後，甚感徬徨，認爲香港當局如此措施，很不妥當。他們於三日晚舉行座談會，推出十九人爲代表，擬函請徙置當局對他們作適當安置。

該通知除限定遷拆時間外，並稱上址住戶在遷拆後，持有徙置區居住許可證的居民將獲准遷入柴灣徙置平民樓宇居住，沒有該居住許可證的居民，則自覓居所……。但他們多不願意徙入平民樓宇居住，原因是平民樓宇內要納月租十四元，他們負擔不易，若逾期未交租，又會隨時被驅出不准居住。而一般商店的舖租每月要納一百元，更不易負擔。

上址被令遷拆的第二段共有九十二間石屋，全部是二年前由徙置當局同意在該處新建築的，居民的建築費用多向親友借貸，至今債務尚未清還，現在又遭遷拆，居民大爲苦惱。更慘的是上述被列爲遷拆的商店、石屋及木屋，多已經過三番四次徙置。

居民們自去年當局開闢新馬路的藍圖公佈後，知上址被列爲遷拆地段，曾向徙置當局，需拆後應補回重建石屋的工程費用及撥地與居民，以便他們自建居所。但當局對居民的請求，一直未予置理。

根據該藍圖是從柴灣坳口至海星天主教堂下的第四段爲終止，因此第四段居民目前雖未接獲拆通知，也甚擔憂。

又訊：昨日下午一時，在上址第三、四段之間的馬路旁的四十攤檔，被徙置處人員着令拆去，但沒有說明理由。據攤販說，這可能與新建馬路有關。他們表示，如理由眞的如此，也不用這樣早就遷拆。一旦遷拆，他們手停口停，生活難免不受影響。

十校運動員顯身手 體育綵排精采之極

聯合綵排昨在南華運動場舉行 節目衆多內容豐富演出甚熟練

【本報訊】加路連山南華體育會運動場昨天熱鬧非常。港九十校——培僑、香島、漢華、中華、新僑、福建、育群、信修、衛文、南中主辦的聯合體育表演大會的表演節目舉行綵排，參加綵排的有三十家中小學校的教師和學生四千餘人。運動員精神飽滿，熟練地表演着各種體操，獲得觀衆一陣陣熱烈的掌聲。

昨日下午一時半，四千多名運動員都齊集在運動場上，雄壯的三十多支校旗和無數的彩旗飄揚。開幕式在運動員進行曲的樂聲中開始了。首先投入觀衆眼簾的是一支鮮紅色的十校運動會會旗，接着是運動員擡着「鍛鍊身體，增强體質」的巨大橫額，三十多間學校校旗迎風飄揚而來，接着是運動員們挺起胸膛雄赳赳地伴着有節奏的進行曲前進，行列中有無數彩旗、橫額、花朵在飄動，剛送入新校舍的中華中學學生的火炬隊經過時，特別引起觀衆熱烈的掌聲，之後，舞龍隊和腰鼓舞運動員也出現了。

香島中學校長黃承燊向運動員講話。他說：「今日十校主辦的體育表演舉行綵排，校旗招揚，彩旗如海，運動員精神飽滿，充分表現出三十校的集體精神。」他並說：「在籌備表演過程中，大家都努力排練節目，發展體育運動，提高每一個同學體育水平。在籌備過程中，友校團結，同時各界人士在精神上、物質上支持，使我們滿懷信心來工作。」他最後說：「在香港從來沒有這麼大規模的表演，這一次是愛國學校的表演，它具有很大意義和深遠的影響。希望運動員繼續努力，將每一個節目的質量和水平提高。」他的講話得到熱烈的掌聲。

綵排節目表演開始了，一千多運動員的少年廣播操在柔和的音樂聲下有節奏地表演，每一個動作都異常純熟。青年廣播操表演得更加精美，廣場上手持着花朵，表演着各種體操，四面是一片花朵，圖案在運動員表演中變化着，共同的語言：「鍛鍊身體，增强體質，建設祖國，健康第一。」

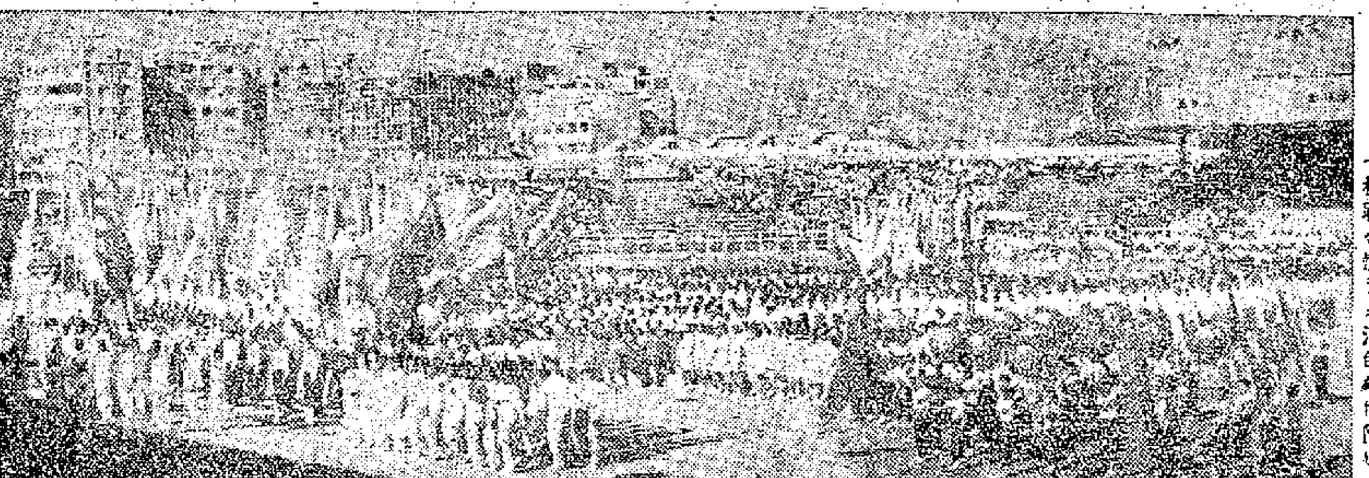
在紅色彩旗帶領下，中華中學的火炬隊出場了，六十個運動員雙手持盾火炬，場面使人興奮、感動。

具有勤勞的中國人民勇敢精神的紅纓槍操表演後，就是優美的扇子操，圖案變幻多而美，堆砌出「和平」兩字，最後的一個圖案是和平鴿，不斷獲得觀衆歡呼喝采。

「鋼鐵之花」表演，場面非常偉大，觀衆可以看見高爐出鋼出鐵等動作，象徵着我國遍地建高爐，爲超額完成一千零七十萬噸鋼而奮鬥。

接力跑表演後就是彩的舞龍節目，具有中國民族色彩的舞龍節目使得觀衆讚美不已。在舞龍之前的腰鼓舞，砌演出一個五星。全場觀衆都興奮地鼓掌。

港九十校主辦的聯合體育表演大會，定於本月九日下午七時十五分在南華會運動場演出，屆時將有更精采的演出。



健兒的行列

十校聯合體育表演的雄壯隊伍

新界寄信不便

寄掛號信等要到大埔墟 鄉民盼能多設郵政分局

【本報訊】新界各區鄉村的郵政甚差，很多鄉村沒有郵政分局或郵政代辦處，新界居民往往因郵政延誤影響要事，因此希望有關當局在粉嶺、上水、打鼓嶺、沙頭角等地區設立郵政分局，以便當地居民投寄掛號信、空郵或收領匯款。過去上述地點沒有郵政分局，居民都必須親到大埔墟郵政分局辦理，頗爲麻煩。據悉，郵政局準備在上水石湖墟興建一所郵政分局，地點已擇好了，但是至今還未實施。

煉鐵高爐的捍衛者

——來自香港的十二名技術工人

在有四千多名職工的廣州鋼鐵廠裏，談到工作最落力肯開動腦筋克服困難的單位，大家都會一致公認僅有十二名工人的煉鐵車間機修小組。

機修小組的任務是負責目前廣東第一個現代化煉鐵高爐的保養和搶修工作，但組內成員並不是曾經研究過高爐保養的專門技工，而是一批有覺悟的老工人，也不是從小就有覺悟的青年工人。他們是響應了祖國的號召，在六月下旬第一批從香港回到廣州的香港技工。

這一羣受人歡迎的香港技工裏面有四名管子工：原屬太古船塢的陳奕驥、袁滙林，九龍船塢的方勝坤；有五名鉗工：太古的陳吉兆、李尚德，中電的胡久、宏德的甄志民、和興的黃江；以及兩名來自滙喉埠工王朗、梁禍和一名鍛工九埠的陳容根。除了充當組長的黃江師傅已經有四十四歲之外，其他工人都只有二十多歲，陳容根還只有十九歲。

「聽說你們工作搞得很好呀！還習慣嗎？」在簽到了幾個捍衛高爐的英雄，我終於在機修小組的一個小房間裏，以欣慰的心情把他們的工作給結合作再加上驚嘆。

「而家返來參加工作眞係唔同往日啦，」是「黨委和工會領導得好，不出大差錯就是了。」在半個月前被評選爲廠裏的先進生產者，而且還出席了職工代表大會的鉗工陳吉兆極其謙虛的回答。而他們小組自製熱風爐、開動腦筋接蒸氣把炮嘴、自製機件、節約原料使用代用品等事跡已經傳遍了其他車間。

「大家能夠齊心合力係有定的，我們不單完成了自己兩座高爐的保養、搶修工作，而且還會派人到煉鋼車間支援安裝鼓風管。」業於發言的方勝坤搶着回答。「初時係唔習慣，因爲我地大部分人在香港都係造船機修的，對煉鐵高爐根本就未見過，雖然機械道理係有點相似，但係工作完全不相同，初來時很生疏。」

「現在已經摸上手了，已經習慣了，以前係驚熱，對機器不熟識，怕危險的心情，每日能夠應付大個熱高爐，現在已經摸上手了。」

東北以至南洋一帶並曾在抗日時期參加回國服務的黃江老師傅，以他親身的經歷說明了道一點，「抗日時期回來工作只見到處貪汚，請果一蓆紙成，現在可大不相同啦。」

「我呢老母亦有意思想搬返廣州來住呀。」袁滙林原來是因老母反對而隨着她私自返回廣州的，現在老母回來走了一次就答應搬回來廣州，他的心情愉快是可以想像得到的。

「目前大家尚感覺到對煉鐵的知識不足夠，」陳奕驥說，「現在是一邊工作，一邊學習，我們工會已經答允替我們開一個技術研究班，那就會推進得更快了。我們馬上就要開一個會，研究機修小組怎樣配合高爐在本月二十日放一個比平日還要多得多的鐵衛星呢。」

機修小組的幹部都參觀了這兩座高爐開爐的時刻到了，當那一幾熟的巨人終於被迫出來，二十冷卻管……吐出了第一次鐵水，讓那些曾經落後的高爐煉鐵的人，都感到無比的興奮，一股熱情……十二位技工的幫助下很快的就擔起了技術，使高爐的安全，而且又服地噴出鐵水。（李和）

第十一批木匠回穗 木匠工會酒會餞行

【本報訊】港九木匠總工會昨晚舉行晚會，歡送第十一批木工回穗參加社會主義建設。穗港兩地的工人及家屬很多。該會在熱烈掌聲中進行。

該會主席致詞時特別指出：過去十批回穗工人中，有不少已獲選爲積極分子及得獎。他說：「這不但是回穗工友的光榮，同時也是港九木匠工人的光榮。」回穗工人代表說：「我們回穗建設並非失業而返去的，我們很多工友都是有工作做，我們回去純粹是爲了祖國，爲了萬代子孫的幸福。」某建築公司管工吳家正說：「我現在的薪金是相當優厚的，公司曾挽留我，但我一定要回內地，把自己的技術獻給人民，獻給祖國。」有個老婦在會上講出了她老人家的心願。她說：「今晚我是來送仔返去學師的，點解我要送個仔回祖國呢？因爲在香港的環境不好，會學壞的；但在祖國則不同。」

鏡湖醫院內發現一病童是陰陽人

【本報訊】澳門消息：澳門發現一個陰陽人。他姓楊，三歲，有兩個尿道，小便時要蹲下來。這個陰陽人今年六月時因病入鏡湖醫院留醫。據說是留醫時爲醫生發現的。從他的性器官外表看來，像是女性，施手術後可能變爲男性。但現因年幼，不宜動手術，待長到十歲左右才行。他的母親是個乞婦，有兩個孩子，陰陽人是小的。

孤兒隨車死 往墟場買菜

年僅十三歲身世很可憐

【本報訊】大埔聖基道院的兩個孤兒，昨晨往墟場買菜，回院途中，有一個孤兒不愼從車上跌下，重傷頭部，送醫院途中死去。死者名杜國英，是一個十三歲的男孩。

死者是一九五五年由香港華民署轉送往大埔十三咪半的聖基道院的，當時被送入該院的還有他的弟弟杜國雄（現年九歲）。他兩兄弟的身世說起來很可憐，自幼死了母親，與父親和一個家姊同住在深水埗的木屋，父親靠當散工，姊姊幫別人做紙盒過活，得些低微收入來補家用。後他父親因貧窮無法生活，而自殺死去。父親死後，其姊以每月只有數十元收入，不能維持三人的生活，不幸的孤兒便被送入這聖基道院，在該院附近一間小學，現讀四年級。

該院全院約有一百七十人，每日吃的菜每日輪流由兩個十餘歲的孤兒去購買。昨天約七時許，死者和比他長兩歲的同院孤兒，因爲是百往大埔購買菜，所以數和相當多，比他長兩歲的同院孤兒騎着單車，兩個小孩乘搭貨車，而在駛經大埔滘正街郵局附近時，墮車死去。

在人民政府的培養下，將來一定可以成材，希望各工友家屬不要聽謠言，阻礙丈夫或兒子的前途。」

華革增設中醫診所

地點在九龍本週日開幕

診金藥費每次共收二元

【本報訊】本月七日，九龍方面將有一所新型的中醫診所開幕，這就是「華革會第二平民醫療所（中醫診所）」。

華革會自本年一月在灣仔設立了「第一平民醫療所（西醫診所）」以後，大大地加强了對會員、會友的醫療衛生福利工作，同時解決了灣仔部分居民的醫療問題。由於工作認眞，所內服務人員態度良好，得到了坊衆的支持，所務迅速發展，到所診病人數不斷增加。爲了適應發展，該所現正準備設置Ｘ光機驗室，並已向上海訂購了一台新型的診斷Ｘ光機，準備安裝使用。

除了加強「第一平民醫療所」的服務條件之外，爲了進一步發展醫療福利工作，即進行籌備在九龍方面設立一所「中醫診所」——「華革會第二平民醫療所」，現經籌備就緒，決定於本月七日下午二時開幕，屆時舉行酒會，招待各界來賓。

據該會負責人表示：「華革會第二平民醫療所」是一所新型的中醫診所。由於中醫醫學在我國有數千年的優秀傳統，積累了極其豐富的經驗，近年來我國對中醫醫學非常重視，進行了有系統的研究和整理，對病理分析、診斷和用藥方面都有了很大的改進，尤其是普遍採用提煉中藥，克服了煎藥麻煩費時的缺點，使中醫醫學走上了現代化和科學化。「華革會第二平民醫療所（中醫診所）」將按照現代中醫醫學發展的要求進行管理。所內登記處紀錄病人之病歷、脈案，醫生診斷及處方以便查考；助護士負責協助醫師護理病人；配藥室供應用科學方法提煉的國產提煉中藥。

該所診病時間爲每日上午九時至十一時，下午六時至八時（星期日休息）。上午由林子元醫師應診，下午由診所醫師林貫文應診。該會會員、會友及港九居民均可到所診病。診金每次收二元，包括診金、藥費。爲了照顧少部分人士之習慣，如擬採用煎藥者，可由醫所處方由病人自己到藥店配藥，診金每次則只收一元。

紐約 中央 大世界 好世界 光明

今明 最後 兩天

吳楚帆 黃曼梨 陳好逑 路明 胡楓 梅綺 黎慕蓮

骨肉親情 下集大結局

人人睇過都話下集好得多，全部骨肉在下集

麗的呼聲天空小說改編 片約關係 機會無多 幸勿錯過

京華 東樂

新劇型 今天 優秀 公司 長城 鳳凰 聯合 五十年代 大公 創業 新聯

嫁唔嫁？ 唔嫁又嫁

監製 鄧仕天 編劇 王植波

十八姑娘 大女又大

李湄 王沖 王豪 蔣光超 丁好 薛羣 高寶樹 尤光照 黃曼 高翔 王元龍 陳濛

（聯合主演）

中國 聯合 影業 公司 發行

國泰 快樂

下期 北影 出品 彩色 歌唱 巨片 陸重 獻映

杜十娘

川劇著名演員 廖靜秋 主演

彩色 艷麗 唱腔 悅耳

芳艷芬

金國 金聲 新世界 國民 明星 台灣 大中 新中央 蓬萊 長樂

即日 八院 聯映

洛陽橋

夜合花

芳艷芬 新艷陽 陳錦棠 半日安 合演

粵劇 古裝歌唱巨片

大力殺菌，最新產品

癬瘡靈

藥霜粉

主治：香港腳及各種癬病

廣東中藥出品

廣州藥材出口公司經營出口

香港代理處：德信行有限公司 地址：香港干諾道西37-39號 電話：41231 電掛4848

香港分銷：德泰源藥行 必秀東街19號 電話48761

玫瑰牌恤衫

純棉製品 領樣第一 做工第一

中國雜品出口公司上海紡織品出口公司

地址：上海中山東一路27號　電報掛號："TEXTILE"

香港代理處：華潤公司 中國銀行大厦

婦科良藥

當歸養血膏

適應症

婦女身體虛弱 及各種婦科疾患

中聯製藥廠出品 中國 漢口

武漢國際貿易公司 漢口中山大道766號 電報掛號6562

香港代理處：德信行有限公司 干諾道西37—39號 電話：41231

港澳經銷處：泰興公司 干諾道西40號 電話40810 442188

香港分銷處：

新世界藥房	德輔道中160號 電話：22584	永興藥行	永樂街25號 電話：27671
中亞藥房	大道中311號 電話：440303	中聯公司	永樂街74號二樓 電話：442754
四和中藥行	大道東65號 電話：770272	源廣和	乍畏街112號 電話：49321

國際藥行：西營盤第一街15號三樓 電話45054

九龍分銷處：

新世界藥房	彌敦道370號 電話：63031	中南藥行	荔枝角道178號 電話：50421
亞洲藥房	彌敦道531號 電話：62103	中僑百貨公司	彌敦道582號 電話：51897
光明藥行	上海街325號 電話：52804	宏興國貨公司	砵蘭街226號 電話：51829

港九各藥房藥行・國貨公司均有出售

羣星

提煉中藥

良優質品 老子牌

四大特点 科学提煉・含量準確 療效迅速・服用簡便

單味製劑400種 足供中醫處方之用

古方成藥123種乃 居家旅行必備良藥

行銷國內外，經星、馬、柬、泰、緬、港、澳等地應用，証明效果良好。

廣州星羣藥廠出品

廣州藥材出口公司經營出口

香港代理處：德信行有限公司 干諾道西37-39號 電話41231 電掛：4848

香港分代理：	益新行	九龍何士甸道112號	電話：63046
香港經銷：	四和中藥行	大道東六十五號	電話：770272
澳門代理處：	南光貿易公司	澳門河邊新街94-98號	
澳門分銷處：	中國藥品商行	澳門新馬路六十三號	電話：2427

發揚共產主義精神　努力建設社會主義

在第二次全國青年社會主義建設積極分子大會上的報告

胡耀邦

（上接第三版）

在黨的敢想敢說敢做的號召下，我國青年振奮了創造精神，打破了對科學技術的神秘感，打破了對資產階級專家的迷信。許多工農青年，根據理論和實際相結合的精神，努力學習科學知識，現在已經有不少的人當上了各種科學研究機關的研究員，大專學校中的青年師生和科學研究機關中的青年，在科學研究為生產服務方面也做出了許多貢獻，並且在向尖端科學技術進軍方面，開始取得了初步的輝煌成績。

在人民解放軍中的廣大青年指戰員，學習和繼承着我國人民解放軍的光榮傳統，努力學習政治，提高軍事技術，為國防現代化而鬥爭。福建前線的青年指戰員，在美帝國主義的威脅面前進行了英勇頑強的戰鬥。我國青年熱烈地響應黨所發出的全民皆兵的號召，有幾千萬青年成了基幹民兵。

總之，我國廣大青年，是在社會主義事業中最富於朝氣的、極其活潑生動的力量。無論在工業戰線上、農業戰線上、交通運輸戰線上、商業戰線上、科學技術戰線上、文化教育戰線上、政法工作戰線上、國防戰線上，都有青年男女在進行着刻苦的勞動和英勇的鬥爭。我國的青年積極分子不但創造了顯著的勞動成果，而且集中反映了我國青年的共產主義精神的高漲。經過偉大的整風運動和反對資產階級右派的鬥爭，廣大青年更加明確了前進的方向，懂得了必須政治掛帥、堅決聽黨的話的重要性，從而提高了自己的政治覺悟。我國青年的確沒有辜負黨和毛主席對他們的期望，沒有辜負上一代人對他們的期望，他們正在通過實際生活的鍛鍊而成長為社會主義的新的一代。可以相信，我國青年一定能夠在社會主義建設事業中作出更大的貢獻。

青年們要在各個戰線上充當突擊力量，要成為經得起暴風雨的接班人

我國人民在社會主義建設事業上已經取得了偉大的成就。但是，我們國家原來一窮二白，經濟基礎很薄弱，我國現在的生產力水平和人民的生活水平還很低，社會主義制度雖然已經建立起來，却還缺乏完全鞏固的物質基礎。我們在建設社會主義的道路上還有一系列艱巨而複雜的工作。我們必須在已經取得的建設成就的基礎上，繼續用艱苦的創造性的勞動，逐步地實現全國工業化、人民公社工業化和農業工廠化，把現有農村人民公社的社會主義的集體所有制，在生產發展的基礎上逐步地過渡到社會主義的全民所有制，把我國科學文化水平提高到世界的先進地位，把我國建設成為一個具有現代工業、現代農業和現代科學文化的偉大的社會主義國家。到那時候，隨着社會產品的極大豐富，全體人民共產主義思想覺悟和共產主義道德品質的極大提高，全民教育的普及和提高，逐步地消除舊社會遺留下來的工農差別、城鄉差別、腦力勞動和體力勞動的差別，逐步地消除反映這些差別的不平等的資產階級法權的殘餘，才能逐步地向共產主義過渡，實現人類更高的理想。

擺在我們面前的就是這樣一個偉大、光榮而又艱巨的建設社會主義的任務。全國人民都要繼續按照黨的總路線，鼓足幹勁，力爭上游，為多快好省地建設社會主義而奮鬥。祖國和人民所期待於我們青年的，就是要在這個偉大鬥爭的各個戰線上充當突擊力量。在工業戰線上，我們青年要同全國人民一起，按照以鋼為綱、全民辦工業的方針，以鋼鐵工業的發展帶動機械製造業、動力工業、化學工業、輕工業、交通運輸業、建築業和國防工業的發展，為加速全國工業化而奮鬥。在農村工作中，我們青年要同全國農民一起，鞏固人民公社運動所取得的成果，努力發展生產，在這個基礎上逐步實現人民公社工業化和農業工廠化。商品交換在社會主義社會裏還有重要作用，我們青年還要同全國人民一起，做好商業工作，使商業為社會主義建設更好地服務。為了使我國工農業不斷地發展，就必須繼續開展技術革命和文化革命，我們青年應當同全國人民一起，為發展我國的文化教育和科學事業而奮鬥。

我國青年決不能因為在社會主義建設事業上已經作出巨大貢獻而驕傲和自滿。我們青年究竟因為年輕，政治上和思想上還不夠成熟，還沒有在實際鬥爭中經過千錘百煉的鍛鍊，黨中央和毛主席期待我們青年成為經得起暴風雨的接班人，從我們的父兄手上像接力賽跑一樣地把工人階級革命事業接替下去。我們怎樣才能更好地為祖國的社會主義事業效力，怎樣才能做得更多更好呢？

積極參加勞動、養成勞動習慣，刻苦鑽研，提高本領

為了更好地為祖國的社會主義事業服務，第一，我國青年必須積極地參加勞動，人人無例外地要養成勞動的習慣，並且在勞動中刻苦鑽研，提高自己的本領。

世界上的一切財富，都是勞動創造的。沒有幾千年來勞動人民流汗流血的艱苦勞動，就沒有今天的文明生活。沒有我國人民自解放以來特別是近一年來的自覺勞動，也不會有現在的生產大躍進。社會越向前進步，社會產品就越加豐富。社會產品為什麼會越來越豐富呢？歸根結底，無非是因為社會上凡是有勞動力的人都參加了勞動，並且勞動得愈來愈巧，愈來愈好。現在還有些知識青年，輕視體力勞動，把體力勞動看成下賤的事情，不願意使自己成為一個有文化的勞動者，這種觀點顯然是錯誤的。在舊社會裏，剝削者老爺們自己不從事勞動，把勞動看做下賤事情，實際上他們吃的、穿的，都是勞動人民供給的，他們依靠剝削勞動人民而生，却自以為很高貴。難道我們還應該保持這種剝削階級的觀點麼？

在舊社會裏，因為勞動者過着被剝削的生活，被迫地從事勞動，所以人們很自然地把勞動看做苦惱的事情。在社會主義社會裏，社會關係發生了根本的改變，人人都是平等的勞動者，一人為大家，大家為一人。當人們感到勞動不只是為了個人的眼前的利益，更是為了社會的集體和長遠的利益的時候，人們就再不把勞動看做是苦惱的事情，而把任何勞動都看做是為人民服務的崇高事業。

大海是水滴匯成的，翻天覆地的事業是一點一滴的平凡勞動積累起來的。在完成建設社會主義的偉大事業中，需要許許多多看來好像是「平淡無奇」的勞動。無數的平凡的勞動積累起來，就能創造出驚人的歷史成就。

工業和農業上的生產勞動是崇高的，一切為社會所需要的勞動也都是崇高的。有些青年認為自己應該擔當一些「不平凡」的勞動，而把那些「平凡」的勞動推給別人去擔任。這種對待勞動的看法，當然是不對的。有些青年用這種態度來對待服務性的勞動。由於實現了人民公社化，公共食堂、托兒所、幼兒園這樣一類公共福利的組織普遍建立起來了。如果全國居民絕大多數都在公共食堂裏吃飯，全國大概至少需要一千萬個炊事員。我國從兩歲到七歲的兒童有九千萬人，如果絕大多數進托兒所、幼兒園，全國的保育員大概需要七八百萬人。這樣一大批同志所擔任的工作，究竟是不是可有可無的「平凡」的工作呢？請大家想一想，如果成千上億的勞動者吃得不好，吃得不衛生，就要影響身體的健康，妨害生產的發展。如果把孩子帶得不好，近一億的小弟妹們就不能很好地成長為共產主義的接班人。我們應該把這樣的工作看做崇高的事業，從事這種工作的人應該受到人們的尊重。

在我國青年中，人們不怕任何困難，不計較報酬的共產主義勞動態度，正在蓬蓬勃勃地發展。列寧說過，共產主義勞動，是自願的、不計較報酬的勞動。列寧極端重視義務勞動制度，並且認為，它是共產主義的萌芽。當然，在社會主義社會中的分配，應當以「按勞付酬」為基本原則，社會按照人們的勞動給以適當的報酬；但這決不是說，人們應當斤斤計較所得報酬的多少。恰恰相反，我們青年應當努力培養對勞動的熱愛和對待勞動的共產主義態度，用共產主義精神進行社會主義建設。

我國青年要用最大的熱情來積極參加勞動，盡一切力量提高自己的勞動本領，把自己培養成為「多面手」、「巧姑娘」，不斷地提高勞動生產率，提高工作質量。要做到這一點，不能靠延長勞動時間，加強勞動強度，必須「幹勁加鑽研」，不斷提高自己的勞動熟練程度，努力改進工具和技術。我們青年往往是打破技術上保守主義的急先鋒。今後要更加努力，和上一輩一道，鑽研技術，更多地發揮創造性，推動生產的發展，把自己培養成為社會主義建設中積極而能幹的青年建設者。

努力學習文化科學和馬列主義理論，向又紅又專、紅透專深的目標前進

為了更好地為祖國的社會主義事業服務，第二，我國青年必須更加努力地學習文化和科學，更加努力地學習馬克思列寧主義理論，並且把這兩種學習密切地結合起來，向「又紅又專」、「紅透專深」的目標前進。

現在我國廣大工農青年學習文化和科學技術的熱情是很高的。幾千萬原來不識字的青年擺脫了文盲狀態，幾千萬青年在「紅專學校」中學習，許許多多的青年正在試驗場、科學技術研究小組中進行各種科學試驗。廣大的青年學生在一面讀書，一面勞動，積極地把自己培養成為既有科學理論知識，又有生產經驗的人。但是，也有少數青年還不願意學習文化和科學，輕視幾千年來人類歷史所積累起來的文化科學知識，以為學了這些知識也不能出鋼出糧食。這種態度顯然是不對的。事實證明，許多工農青年由於努力學習文化和科學，力求把科學知識運用到生產實踐中來，就能夠避免在工作中走許多彎路，比較迅速地解決各種技術上的困難，減少了暗中摸索的苦惱，而且能夠更好地整理和總結自己的經驗，提出了新的創造發明。一切科學知識都是從人類幾千年來的實踐經驗中間提煉出來的。前人在同自然界作鬥爭中積累了許多經驗，這些經驗中間雖然有一部分是過時的，甚至是錯誤的，但絕大部分對我們還是很有用的。我們自己的經驗當然很可寶貴，但我們也必須善於利用前人的經驗。自然科學中的許多基礎知識，已經被充分證明是正確的道理。我們更絕不能認為是可有可無的東西。每一個工農青年，在具備了初步的文化水平後，就應當結合自己的勞動生產，進一步學習各種科學知識，使自己成為既有實際經驗又有科學知識的人。只要我們不怕困難，能夠刻苦鑽研，就一定能夠達到這個目的。當然，現在還有一些知識青年，以為只要有了書本知識就夠了，不願意參加生產勞動，那也是不對的。我們掌握知識的目的是為了解決實際問題，沒有實際經驗的人有了書本知識，不能運用，他們的知識不過是一些片面的、殘缺不全的知識。事實也證明，許多青年學生，由於參加了勞動生產，把書本知識和生產實踐結合起來，他們的知識也就比較全面了。我們的黨和毛主席時時刻刻關心着青年的進步，現在又提出「工農群眾知識化，知識分子勞動化」的口號，來勉勵我國青年繼續前進。我們應當熱烈地響應這個號召。

從今年夏天以來，在我國青年中，開始掀起了一個學習馬克思列寧主義、學習毛澤東著作的運動。現在已經有許多青年懂得了學習理論的重要，並且開始認真地學習理論了。但是，還有些青年不重視理論學習，也有些人雖然學習了，但學習的方法不對頭。不重視理論學習的人，認為實踐就是理論，他們不懂得實踐可以產生理論，但並不就能代替理論。事實證明，許多青年學習了理論，就能更好地總結自己的經驗，他們的自覺性增加了，盲目性減少了，他們的工作成效更高了。至於學習方法不對頭的人，由於不能用理論和實踐相聯系的方法來進行學習，不去用心領會理論著作中的精神實質，結果就使得他們雖然讀了理論著作，但是不能具體運用。他們只是斷章取義地抓住其中的片言隻語，硬套在不同的具體情況和不同的具體事物上。青年受了這種教條主義學習方法的影響，就不能從學習理論中得到什麼好處，反而會使他們懷疑學習理論的重要性和必要性。因此，我們不僅要提倡學習理論，而且要提倡正確的學習方法。我們許多青年同志，沒有採取那種錯誤的學習方法，他們不是背誦理論著作中的語句，而是用心地體會其中的觀點，作為認識和改造客觀世界的武器，用來分析和解決自己工作中和思想中的各種實際問題。這就是毛主席一再教導我們的正確的學習方法。他們因為學習了這種正確的學習方法，也就能夠有力地破除了對理論的神秘觀點。我們的任務就是要在我國青年中普遍地宣傳這種正確的學習方法，使得學習馬克思列寧主義、學習毛澤東著作的運動進一步地蓬蓬勃勃地開展起來。

徹底破除迷信、解放思想，把敢想敢幹精神同實事求是作風結合起來

為了更好地為祖國的社會主義事業服務，第三，我國青年必須徹底破除迷信、解放思想，發揚積極性和創造性，敢想敢說敢做，並且使敢想敢幹的精神同實事求是的作風密切結合起來。

我們的事業是中國歷史上從來未有過的偉大的創造事業，需要人們具有大無畏的創造精神。所以在我國工農業大躍進中，黨又提出了「破除迷信、解放思想」的口號，號召我國人民和青年使自己從舊思想舊習慣的束縛中解放出來。在實際工作中，許多青年已經打破了許多陳腐的教條，不合理的規章制度，創造了新的生產紀錄，使我們的工作出現了新的面貌。這種情形，充分地證明了毛主席所說的，任何人，只要掌握了真理，就能勢如破竹，所向披靡。

要在工作中真正有所創造，就必須刻苦努力。如果抱着個人主義的打算，能夠得到表揚，能夠出頭露面，就幹得起勁，一有成績就得意揚揚，遇到困難挫折，就心灰意懶，這樣的人是決不可能做出大成績來的。我們許多真正有成就的青年不是這樣的。他們只有一個目的，就是如何為祖國為集體貢獻出更多更大的力量，這樣一個純潔的目的推動着他們辛勤地勞動、努力前進。他們懂得，愈是重大的成就，就愈要付出巨大的勞動，愈要克服重重的困難；只有克服了大困難，才會有大的勝利。

真正的敢想敢說敢做，一定是和實事求是的精神相結合的。實事求是就是要尊重客觀實際，使思想符合於客觀實際，使自己能夠掌握客觀規律的真理。打破迷信，當然不是打破科學。凡是符合於實際的科學道理，都是我們所要承認的，因為它們都能幫助我們解決實際問題，並且幫助我們根據新的實踐作出新的創造。凡是片面的、陳舊的、不符合實際的觀念，我們都必須加以打破，因為它們只會束縛和妨害我們的思想和行動。青年人必須勇於追求真理，不為似是而非的道理所欺蒙，並且勇於改正自己的錯誤，接受符合於客觀實際的真理。至於根本不顧客觀實際，只是誇誇其談，自欺欺人，那當然不配叫做敢想敢說，這是我們所必須反對的。青年人應當說到那裏，做到那裏，腳踏實地地去幹。不能雷聲大，雨點小，更不能說的多，做的少。應當知道，任何一件工作，一門技術，一項科學原理，都是實實在在的，必須用老老實實的態度去對待它。把大膽創造和實事求是的精神結合起來，我們就能敢想敢說敢幹，既踏實地不斷前進。

就要求我們必須養成謙虛謹慎的優秀品質。科學的發展是沒有止境的，只有那些永不自滿，不斷前進的人，才能在探求科學知識的道路上做出更大的貢獻。毛主席教導我們說：「虛心使人進步，驕傲使人落後」，我們要永遠記住這個真理。我們不論成績有多大，都不應該驕傲自大，翹起尾巴。我們不能誇大自己的成績，而應當恰當地估計自己，同時看出自己工作中還存在的缺點。我們應該時時刻刻虛心學習；遇到困難，就同大家商量；自己弄不清楚的問題，就要虛心向老師、向別人請教；看到別人的好經驗，就要注意研究、吸收和推廣。只要我們謙虛謹慎，善於學習，就一定能夠為人民創造出新的奇跡，做出新的更大的成就。

不斷提高共產主義思想覺悟，不斷提高共產主義道德品質

為了更好地為祖國的社會主義事業服務，第四，我國青年一定要在自己的思想上高舉共產主義的紅旗，不斷地提高自己的共產主義思想覺悟，不斷地提高自己的共產主義道德品質。

幾年來，特別是大躍進以來，在我國青年中，共產主義精神有了很大的增長。在勞動協作當中，大公無私，犧牲自己利益，幫助別人的模範事例，到處可以見到。還有一些青年，在緊張環境中，搶先站在危險的崗位上，表現了捨己為人的偉大精神，可以毫不誇張地說，新中國青年的思想覺悟和道德水準是高的。

但是，如果認為資產階級思想影響對於青年已經不再起作用，那就不對了。舊社會遺留下來的某些腐朽的習慣勢力，是很容易就能侵蝕部分青年的。在城市和鄉村裏，有資產階級分子和資產階級知識分子，還會經常散佈他們的資本主義思想影響。在政治上和思想上，社會主義和資本主義兩條道路的鬥爭還沒有結束，在青年思想中「興無滅資」還是一項極為重要的任務。

我們青年要在工作和生活的實踐中培養自覺的共產主義精神。我國青年作為新社會的建設者和保衛者，必須牢固地樹立起個人利益服從集體利益、局部利益服從整體利益、目前利益服從長遠利益的觀念，在考慮個人、小集體和大集體和目前和長遠的利益的時候，必須首先考慮到國家、大集體和長遠的利益。眼光要遠大一點，不要只算小帳，而要算大帳。一個人如果存在着個人主義，那就沒有思想的徹底解放。個人主義思想越多，捆綁在他身上的個人利害得失也就越多，他的聰明才智就不能發揮。只有除了私念的人，才能對社會有益，才能像毛主席在「紀念白求恩」一文中所號召我們的那樣，做一個道德高尚的人，做一個大有利於人民的人。

我們青年應當通過社會主義競賽發揚集體主義的同志友愛。競賽的目的不只是為了使自己要過別人，而且是為了用先進來推動和幫助落後，使大家都能進步。有些單位在自己力爭上游的時候，又毫不吝惜自己的力量去幫助別的單位，人們稱讚這種單位，說他們是「生產思想雙豐收」，這無疑是對的。我們一定要進一步大大發揚這種精神，把同志的苦惱當作自己的苦惱，把同志的困難當作自己的困難，把幫助同志進步看作自己的義務。對待自己周圍的同志要誠懇地關懷他們，耐心地教育他們，熱情地鼓舞他們，使他們和自己共同前進。我們青年要尊敬和學習長者，因為他們辛勤地勞動了幾十年，積累了值得自己學習的經驗，為整個社會創造了財富。我們還要愛護年幼的弟弟妹妹們，因為他們是我們事業的明天的接班人。

我們的偉大事業是依靠群眾去創造的。個人的力量總是有限的。我們應該時時刻刻相信群眾，密切聯系群眾，虛心向群眾學習。那些驕傲自滿的人，總是把一切功勞記在自己個人的名下，其實任何人不和群眾結合，要想做出什麼成績來是不可能的。積極分子決不應該單槍匹馬、孤軍作戰，更不應該在稍有成就的時候，就自居於群眾之上，瞧不起群眾，用粗暴的態度對待群眾。黨中央和毛主席教導我們，積極分子要在群眾中起帶頭作用，起骨幹作用，起黨和群眾之間的橋樑作用。我相信，我們每個積極分子一定不會辜負黨中央和毛主席對我們的期望。

響應黨的號召，同全國人民一道，為爭取更大的勝利而鬥爭

同志們！生活在這一個時代的青年，我相信，我們大家一定感到特別的幸福。東風的確已經壓倒了西風。帝國主義者像瘋狗一樣地到處同世界各國人民為敵，結果是搬起石頭打自己的腳，調動起更多的人們同它作鬥爭。充滿着危機、已經腐朽透頂的資本主義制度，必然要讓位於先進的、欣欣向榮的社會主義制度。世界上沒有任何力量可以扭轉這個歷史的發展規律。那種貌似強大、實際虛弱的紙老虎，只能嚇倒那些只看表面而不看本質的人。帝國主義的滅亡，已經是肯定的了。社會主義的勝利，也已經是肯定的了。我們偉大的祖國，正在勝利前進。一年來，我們清楚地看出了我們的前途。不管在戰爭中，但是在我們偉大的黨和毛主席的馬列主義的正確領導下，我們中國人民一定能夠把我國建設成為一個具有現代工業、現代農業和現代科學文化的富強的社會主義國家。

不久，我們就要進入一九五九年了。一九五九年，是我國人民苦戰三年的第二年，是我國人民決心基本改變國家面貌的決戰性的一年。在這樣的一個年頭即將來臨的時候，我們自然會想到，革命先烈，革命長輩，已經為我們開闢了一條無限光明的大道。我們應該像我們的革命長輩那樣，大有出息，大有作為。我們應該在一九五九年，同全國人民一道，為爭取更大的勝利而鬥爭。我相信，在座的同志完全可以代表全國青年堅決地響應黨的這個號召。為了我們親愛的祖國，為了發揚共產主義精神，努力建設社會主義的偉大事業，讓我們在親愛的黨和毛主席的領導下，更加奮勇地前進吧！

我們親愛的祖國萬歲！

偉大的中國共產黨萬歲！

我們敬愛的領袖和導師毛主席萬歲！

【新華社北京三日電】

（本文小題為本報編者所加）

體壇動態

中華昨開特別執委會議
足球班主接替有人
潘根源李寧為正副主任
撥款購置會所 成立籌建小組

自從石振蓬辭去中華足球部主任後，遺缺虛懸了一個多月，一直都由陳強暫兼；陳以兼職太多，難以照顧，於是四出找尋替身。到了昨天，終於給他找到兩個新的正副主任了。新主任是潘根源，是一家公司的老板；副主任是李寧，是出入口商人，二十年前的足球好手。潘、李兩主任之產生，是在昨日中華執委特別會議席上由陳強提出獲得一致通過的。

這個特別執委會議昨天在松江飯店舉行，到有陳強、鄧伯安、葉九皋、張鼎新、麥廣、黃興華、陳元、程寶琦等八人。

經過開會的例行手續後，在討論事項時，陳強提出有多名執委超過三個月沒有出席會議，請公決如何辦理。葉九皋主張依章辦事：不出席月會三次者，作辭職論。於是通過此議。關於多名空額的補充問題，陳強首先提議補入潘根源、李文綱、李加應、張木昌、李寧、黃鏘鴻六人補入為執委，獲得通過。

陳強接着提出辭去暫代足球主任一職，介紹潘根源為足球部主任，李寧為副主任，獲得全體贊成。

葉九皋提出將建會基金項下購置樓宇一層（建會基金計有二萬三千多元）作為會所。經過精打細算，大家認為所有數字，足夠開支，且購樓之後，出租與人，每月可得利二三百元，勝過存在銀行，乃由程寶琦附議，獲得通過。

鄧伯安提議籌建會所小組委員為七人，乃通過以正副主席、總幹事、司庫、葉九皋、程寶琦、麥廣為該小組委員。

內幕透視

大戰前夕一場內訌
東華兩職員為懲戒球人起舌戰
前衛線上是否有更動尚未可知
警察商定維持秩序辦法

本週足球聯賽，球迷的眼光都集中到警察對東華的一場比賽上。近幾天來，警、東備戰積極。上週，東華對於這一戰仍是等閒視之，一路入了本週，情緒便漸趨緊張了，前天為了球隊的管理及訓練的問題，東華兩個職員曾大吵了一輪。這兩位職員所以吵起來的原因，據說是某職員極力主張懲戒某不受管教的球員，另一職員卻以大戰在即，對警察是一場硬仗，決不可以派出副選上陣。在爭執一詞的時候，漸漸演成了一場「舌戰」，結果懸而未決。假如主張懲戒的一位職員勝利，則明天東華的陣容便有一個位置是要更換的，這個人可能是「三開球員」。

警察方面，決以不變應萬變，將照原定的一個陣容出現。教練黎兆榮分析警、東兩隊實力，認為雙方均有可勝之道。警察隊平均，東華打法突出，照每一個球員的質素而推測這一戰的得失，則警察似難逃一敗。但他又認為：比賽的勝負，不能僅從球員的質素去論評，因為這是一場集體的比賽。黎兆榮也很平心靜氣地說出東華實力不可小覷，但場地方面則警察較熟，將是一場緊張、精彩的大戰。

警察體育會昨召開會議，討論有關週末警、東一場比賽的事情。決定這場比賽票價一律二元四角，比賽不設預售券，明天中午十二時開始售票，隨時隨入，以便維持秩序。該會為使球場秩序搞得更好，所有場內將不擺設座椅，所有有關人士的座位昨已編定，屆時並由專人看管。足總委員、記者必須在明天下午三時進場，滿座即不得進入。凡借用該會球場為主場的巴士、傑志等會有關人士則另設有座位，以示優待。為了應付這場大戰，為了鼓勵士氣，賽前由警察體育會贈送球員每人波恤、長褲各一件。

最後談到華人足球員聯誼會擬在明年元旦在花墟舉行一場足球賽的問題，因該會籌款目的純為球員謀福利，乃獲一致同意免收場租。・千、峰・

只有隊長可詢球證
其他球員不應多嘴
阻延比賽浪費時間
球證可以嚴重警告

英國足球總會秘書，本月初發出一份給球證的通知，要求足球球證嚴格執行若干點球例，以維持比賽中的球員體育道德。本港足球總會已將通知分發各球證，並宣佈足總支持各球證執行。通知內容簡要如下：

一、依照過去規定，只有隊長可向球證詢問，其餘球員不能向球證及旁證詢問，如有上述情形或不滿球證判定，應立即向該球員提出警告，並請球證合作取締球員要求判角球、投球及越位等。

二、故意浪費時間或阻延比賽，應作嚴重事件處理，阻延對手自由球的球員應受警告，如有再犯，可罰出場。被浪費的時間應補回。

三、球員受輕傷可在場邊救治，如非重傷，不必把救傷員召入場地，所費時間，亦應補回。

四、球證如要徵求旁證意見，最好在裁定之前，停止比賽，然後問旁證意見。球員不必指球證去問旁證，各球會職員、領隊、教練及球員均不得向旁證或球證提出詢問。

足總通告球證注意新例事項

朱鴻全推舉破全國紀錄

【新華社西安三日電】運動健將、上海舉重隊運動員朱鴻全，在二日晚舉行的全國舉重錦標賽中，以一百二十點五公斤的成績打破了他自己所創造的中量級推舉一百一十七點五公斤的全國紀錄。

在這個晚上的比賽中，江蘇一級運動員褚士凱、福建一級運動員魏嵩元、北京運動員李延齡等人的中量級抓舉，都達到或超過運動健將級標準。

蘇棉農足球隊二比一勝瀋陽
七日在滬戰上海隊

【新華社武漢三日電】蘇聯塔什干棉農足球隊三日在武漢以二比一勝瀋陽足球隊。瀋陽隊是十一月二十八日到武漢的。

今天的比賽很激烈，客隊採取以守為主、突擊進攻的戰術獲得成功。瀋陽隊開球後十五分鐘內連續組織進攻五、六次，大半時間球都在客隊場裏傳來傳去，主隊終以客隊射門防守嚴密，都未告捷。到十九分鐘時，棉農隊右前鋒踢界外球，從瀋陽隊後衛頭頂過，前鋒姜克拉斯尼茨基順勢一腳，斜射入網。客隊首得一分。以後，瀋陽隊猛烈進攻，在五分鐘內又連續射門五、六次，但球都被客隊守門員撲出。以後形成拉鋸戰。

下半時開球後五分鐘左右，客隊在禁區內犯規，罰點球。瀋陽隊韓文松主罰，踢得不夠有力，被對方守門員輕易接住。儘管客隊防守嚴密，但瀋陽隊在二十二分時，仍巧妙地先是從左後衛遠距離射門，被客隊守門員用拳擊回，瀋陽隊七號馬上把擊回的球接住，踢給左前鋒韓文松，韓用頭一頂，球就入網。至此打成一平。後來瀋陽隊不斷進攻，因對方守得緊，都未得分。到最後三分鐘時，客隊前鋒弗拉索夫越過瀋陽隊後方空虛，把球傳給克拉斯尼茨基，克拉斯尼茨基就高踢，把球吊入網內。

【又訊】蘇聯塔什干棉農足球隊，將於十二月七日下午在上海市第一屆農民運動大會開幕式上和上海隊舉行一場比賽。

情報網

對方示意越快越妙
東華征菲如箭在弦
首先仍須辦妥足總手續

香港足球總會正在多方面設法邀請外隊來訪的時候，菲律賓方面也有準備，但他們的目的不像香港那末大想頭，他們只希望能夠得到香港一支足球隊去訪問一下；因為他們知道自己的實力是無法與外隊爭衡的。

最近，菲律賓一家華人會社，知道了香港本年度的新軍東華是一支長勝軍，因此來信與東華負責人接洽，據說這個會的主事人是和何鴻略有點交情的。何鴻略乃與東華首腦們會商，認為可行，何遂去函徵詢條件。回答的是由主方負責旅費及招待二十名職、球員的日用費，在菲比賽四場，其中一場是義賽。如有盈餘，還可以補助該隊的行裝。但日期則希望在最近三週內，能夠更快更妙。

何鴻略與會內人士商酌後，大家都表贊成，但遠征手續，足總方面必須取得菲方足總來電才合手續，同時東華一方面也要準備辦理離港赴菲的手續。

據說：何鴻略開出征菲的球員名單是黃兆和、司徒堯、李國華、黃志光、吳偉文、陳輝洪、譚錦滿、何應芬、郭滿華、羅國泰、吳偉雄、李俊、鄧松勝等十四員。職員人選則內定為黃燕平、何鴻略、宋靈聖及梁棠。有關遠征的必要文件，前日已由何鴻略函寄菲方，靜待對方最後答覆。・溫嶠・

打破世界紀錄的一羣

去月下旬在福州舉行的公路自行車競賽中，嚴春華等六人同破百公里世界紀錄，最好的成績是一小時五十六分卅八秒八；上圖自右至左為嚴春華、徐惠根、畢長春、張明倉、戴珠九、徐星南。下圖右至左為同日創造女子廿五公里世界新紀錄的三位女運動員李玉鳳、李京英、洪玉彬；三人都是歸國僑生。

南華足球委員初步擬定名單

南華本月份執委會議於昨天下午六時在嘉山餐館舉行，出席委員多人，會上通過徵求下列各人為足球部委員：正、副會長三人，正副主席四人，正副司庫兩人，正副秘書兩人及黃傳經、何潤光、陳靜濤、陳德泰、陳君澤、江德仁、袁孫容、馮兆康等，李添及余子倫則為當然委員。上述的名單中，因李添剛丁母憂，由足球部副主任余子倫提出。據悉：南華上述徵求工作，待對方答覆後，將再體察情形徵求適當的人員充當足球部委員會的委員。昨日南華的執委會議，並討論到其他會務。・藍・

本報特約稿

回到祖國以後
——姜培珍程英圓訪問記

香港的籃球迷都認識公民女子籃球隊的健兒姜培珍和程英圓。這兩位體格健壯、氣力充盈、技術優秀的姑娘，每次上場比賽都引起人們的注意。她們自從在高中畢業後，即相繼返穗升學；現在，這兩位球場上的好搭檔又在廣州碰在一起了！

同時參加手球錦標賽

原來程英圓考上了華南師範學院的體育系，姜培珍則就讀於廣州體育學院，最近她倆同時入選在十月間成立的廣州女子手球隊，一齊到上海參加首次舉行的全國手球錦標賽。在江灣體育場裏，記者與她們攀談起來。

手球運動在我國還是新開展的一個運動項目，每隊出賽人數和場地類似足球，而打法又與一些籃球規則一樣。在一一〇公尺長的場地上來回奔跑，的確不容易吃得消；也許因為她倆年青力壯而又有打籃球的基礎，所以被挑入代表隊中。對於這一個新項目，她們深感興趣，與其他隊友在一起，積極進行腿力、臂力和腰力等各方面的鍛鍊。

祖國鍛鍊條件好

「在祖國，鍛鍊的條件很好，在黨和政府的培養和關懷下，每個運動員都有很好的發展前途。」這是她們共同的感受；這一感受，鼓舞起她們力爭上游、為國家創造優良成績的雄心。姜培珍說，為迎接明年國慶節期間舉行的全運會，她要更好地鍛鍊，提高手球運動的水平。

明年省運爭取成績

程英圓回穗較早，她在今年八月間曾代表廣東省參加在青島舉行的全國中學生田徑運動大會。在香港時，她也是田徑場上的好手，擲類是她的擅長，至今對此仍未忘懷。她說，除了參加手球隊外，還要抽出時間練習投擲類，並且爭取在明年廣東省運中，將鐵餅、鉛球的成績提高到卅四米和十一米（在港時的成績只有廿多米和九米多）。她對記者講了一段趣事：「在香港練習場地很缺乏，那時，我拿了鐵餅、鉛球到西環一些較平的山地去投擲，但是深怕會擲到山腰去，縮手縮腳，力量使不盡，成績也就不易提高。」

點指在旁老師

「現在可不同了，」她接着說：「運動場、風雨運動室、各種運動器材式式俱全，練習時還有老師在旁指點。過去我只着重練臂力，老師指出我的腿力很差，要我多練習跑步、彈跳等，經過多月來的鍛鍊，百公尺短跑已由十六秒提高到十四秒五，因而擲鐵餅也以卅米的成績打破了省紀錄。」

可以看出，這兩位跳跳躍躍的姑娘，對於體育運動是極其喜愛的。然而正如她們所指出：只有在回到祖國後，只有在黨和政府的培養、關懷下和隊友們的幫助下，才可能在喜愛的基礎上有所提高。（一日寄自上海）

明年全運會上將放更多衛星
趙慶奎等在京聯合發言
世界紀錄不是高不可攀的

【中國新聞社北京三日電】十一月三十日以一百七十七點五公斤的成績創造了輕重量級挺舉世界新紀錄的中國著名舉重運動員趙慶奎，十二月一日在全國青年社會主義建設積極份子大會上作了發言，他受到全場的熱烈歡迎。

趙慶奎是代表陳鏡開、歐烈廉、孫嘉祥、郝建華、王馥燕、魏詩嫻、韓貴山等七位運動員作聯合發言的。這些都是來自運動場上的青年積極份子，他們分別是舉重、游泳、划船、跳傘、無線電、戰鬥性多項運動中某一項世界最高紀錄的創造者。

趙慶奎在聯合發言中說：我們「參加體育運動訓練都不過兩三年的歷史，我們在短短幾年內所創造的成績，資本主義國家的運動員要幾十年才達到。如划船運動美國已開展了八十多年，我們的雙人艇的成績兩年就超過了他們。」

趙慶奎也說到：運動水平的提高，在他們自己來說，也不是一帆風順。他說：「起初我們迷信外國體育運動的歷史比我們強，專家多，技術比我們好，體格比我們壯，個子比我們高等等。當時，我們對於在兩三年內創造世界紀錄，想都不敢想，把世界紀錄看作高不可攀的事情。」但是，趙慶奎說，在建設社會主義總路線的教育下，在工農業生產大躍進高潮的影響下，中國青年運動員終於創造了許多優異的成績，在各種國際比賽中擊敗了許多強硬的對手。趙慶奎滿懷信心地說：「我國青年一代運動員，在黨的親切教導下，不久一定會創造更多的世界紀錄。」

最後，趙慶奎在聯合發言中說：我們「決心在大會以後，與全國運動員一起，更加勤學苦練，在明年全運會上為我們親愛的祖國放射出更多更高的體育衛星。」

戰國策

傑志全力爭取銀牌
壽仔向袁士豪獻計
後防實力決定加強

本屆傑志在聯賽的戰績不如理想，銀牌淘汰賽快要開始的時候，該會會員要職員準備加強後防實力，全力在此項比賽中爭取較佳的戰績。

昨日，當袁士豪在沙田松園別墅與記者敘聚時，傑志的後防主將陳家壽亦為座上客。袁士豪曾詢問最近幾場角逐的詳情，並特別提到適當調配的問題，以增強後防實力。「壽仔」曾詳述己見，袁士豪說，傑志有足夠的條件應付，如加以改善，備考慮，假如將來再藉機會擁有本屆銀牌，完全不是奇怪的事情。因而將來特別銀牌決賽上演時，傑志必從後防實力着想，希望能夠有所振作。・白勝・

佛斧示戒機 警察昨集訓

警察昨天下午在花墟舉行賽前最後一次集訓。為了迎戰勁敵，黎兆榮力勸各人必須盡量減少犯規，以免過份消耗氣力，此外，以還擊敵之計。昨日並由陳鑑祥分析。

簽名警察與各球員。・胡逵・

工廠杯賽 寶寶冠軍

中青主辦的工廠杯籃球賽，昨晚由鐵礦的兩隊在青年會球場舉行決賽，結果遠東與寶寶，總決賽，過程精采。寶寶以五十三比三十五擊敗遠東，獲得冠軍，遠東屈居次席。

元旦國際長跑 今天開始報名

中青會與中健會合辦的一九五九年度港九元旦國際長跑，今天開始報名，廿日截止。報名費二元，地點在中青會、青支會、中健會與上海街華興書局。

瑞典足球冠軍隊首次赴秘魯比賽

【新華社利馬三日消息】今日此間宣稱：瑞典足球冠軍隊將首次在秘魯出賽，定於廿七日在國家運動場比賽。據宣佈稱：客軍將在三十日作第二場比賽。

西洋拳賽 定今晚舉行

香港業餘西洋拳擊會舉辦的公開西洋拳擊賽，今晚八時在香港會球場舉行，共賽十二場，包括各量級的比賽。門券一律一元。

首週銀牌秩序 足總正式公佈
本週聯賽日期場地部份更改

下週是銀牌足球第一週比賽之期，甲組八隊對賽秩序及場地，已誌昨日本報，現將足總公佈各組賽程錄下：

甲組銀牌賽 十三日（星期六）

光華對南華	嘉山球場	三時一刻
嘉山對傑志	港會球場	三時一刻

乙組銀牌賽

光華對後消	嘉山球場	一時三刻
嘉山對東方	港會球場	一時三刻
大東對麗澤	海軍球場	一時三刻
冠雲對海軍	海軍球場	三時一刻
太古對港會	跑馬地場	三時一刻

丙組聯賽

淡英對港大	跑馬地場	一時三刻

甲組銀牌賽 十四日（星期日）

東方對巴士	港會球場	三時一刻
中華對警察	界限街場	三時一刻

丁組銀牌賽

星島對警察	港會球場	一時三刻
中華對南華	界限街場	一時三刻
中健對工程	嘉山球場	一時三刻
中巴對巴士	嘉山球場	三時一刻
屈臣對電軍	海軍球場	一時三刻
愉園對約瑟	海軍球場	三時一刻
電工對東華	掃桿埔場	一時三刻
陸軍對空軍	掃桿埔場	三時一刻

足總通告：本星期六乙組聯賽愉園對中健及海軍對後消兩場，改星期日在海軍球場舉行，愉園對中健踢上場，海軍對後消踢下場；又星期日甲組陸軍對柴灣及乙組中巴對空軍兩場，原在海軍球場舉行，現均改在掃桿埔上演。

球圈見聞散記

郭滿華銅皮鐵骨，姚小黑傷勢輕微。方西就堅持鍛鍊，「小球王」大可成材。葡將來歸，東方有人坐冷板櫈；「二叔」之子，紀魂比紀良更標青。東華昨上最後一課，今日仍將輕舒兩腿。

球國萬花筒

▲東華昨天在跑馬地作本週最後一次練習，據教練宋靈聖說：東華本週已操練兩次，練腳進行了兩次，因為週末就要與警察硬碰，今天只是輕鬆跑步而已！

▲郭滿華在上週戰東方時被高保強勾倒，似仍有痛楚；但他是銅皮鐵骨，全力以操練，屆時必定全力以拚。

▲姚卓然在上週戰光華時碰傷右膝，當日行走蹣跚；其後他對人表示傷勢不重，也已參加練球了。

▲「小球王」林沛流，本屆投入星島預備組，上週星島因馮紀良腿筋受傷，調他登場，踢來不俗，還替星島建下一功。林沛流踢小球已有很長的時間，腳法不錯，但氣力則較差。週來他在九巴落班後，多渡海到跑馬地跑圈練氣。馮「二叔」表示：有機會給他踢甲組時，是有條件成材的。

▲「盲眼老虎」方西就本屆投入嘉山，幾場以來，踢得挺不錯，由於他每週都堅持操練，因此氣力不像去季那麼不濟。方西就說：也許嘉山……

▲東方邀來的葡將，是否來港還是未知之數。東方自澳門邀來的一些球員如張鏡淮、侯澄滔、馮……等都被派上陣，以後「未被選派」的「後援」繼續前來。

▲「教頭」馮景祥在談到紀良時說：兩位兒子紀魂、紀良還要改作中堅，紀魂比紀良出色，作風也較堅挺，而紀良則過於軟弱。「二叔」又說：「紀魂勇悍，比較堅，紀良不錯！」估唔到紀魂的時間雖較早，但紀魂未來的成就恐怕會較大。・隊龍・

▲「冷板櫈」他們真的要坐「冷板櫈」了。那以勇戰傷腿見稱的馬孟鴻，足踝傷處早已消腫止痛，上週也沒有被派出場，但他在本週內仍繼續操練不懈；週三本非東方練波之期，他也獨個兒去跑圈。

日隊廿三日抵埗
預定在港留三天

日本國家足球代表隊職、球員一行廿一人，決於廿三日自東京出發，計程於當日下午三時許到港。據悉：該隊球員一行十八人多是「亞運」代表，領隊是市田左右太郎，竹腰重丸都是足球宿將，還有隨軍裁判村形繁明；準備到東南亞各地觀摩，藉以提高日本足球裁判的技術。日本隊為了節省，在港的食宿費用，最初打算本月廿四日才來港，後經足總與國泰航空公司談妥，日隊在港比賽後，將不在新加坡逗留，乘國泰航空公司開往南洋的班機直飛吉隆坡，節省逗留新加坡費用。因此日隊定廿三日才到港，準備在港逗留三天，並應日僑與足總的招待。

服務版

上門造謠醜態百出
追問下去其技難施

王婷女士：

你說最近遇到了幾件莫名其妙的怪事，有些衣着整齊的斯文乞丐到你家來討錢，一開門，他們見到你就滔滔不絕的在說，好像是傳教士似的，他說他是從大陸來的，是大陸小學教師，最近被調去勞役，沒得食，才逃跑出來的。還說了一大堆大陸人民的慘狀，但你看他的衣着，是個十足的地道的香港人，而且帶有一些流氓的習氣，不像個正派人。你查問在大陸的情形，他便無以對，後來見你追問得緊，他不願多說，要你給他錢，不在乎你的施捨就跑掉了。你不明白這是什麼原因，究竟有沒有其事。

還有，經常有些上門推銷國產貨的人到你家來，拿些毛巾、花布、豬油等東西，要你買，說是現在國產貨積壓，沒有銷路，你見國貨公司每天顧客擠擁，有時你要買的東西早就賣光了，不像他們所說的那樣，這個疑團，使你不得其解。

其實，照你來信所說的，不是已經很明顯了嗎？他們這些所為，不是已解答了你的問題了嗎？這完全是你所說的那些歹徒假造的，他們的行為是另有企圖的，是受別人指使的一種政治陰謀，他們的目的不在於你施捨不施捨，也不在乎你買與不買他的東西，最主要的是，使你相信他們的鬼話，使到你對他們所說的話產生了懷疑，他們的目的已達了。

近日來確實有這樣的一些人，到處造謠惑眾，唯恐天下不亂，你想想，這些歹徒的所作所為，除了敵對我們祖國人民的美蔣份子之外，還有誰主使他們呢？他們眼看着我們祖國日益強大，由於物質生活提高而普遍建立人民公社，他們想正面來詆毀我們祖國已無計可施，才出此中傷、假冒等卑鄙的伎倆，我國社會正在變革，徹底摧毀舊社會的殘留的時候，他們就乘機來散播謠言，混淆視聽。愛國同胞是不會相信的，正如你一樣，冷靜的一想就能拆穿他們的把戲。

要想辨別是非並不難，要不離實際，一追問下去，就醜態百出了。因為虛假總不是事實，怎能取信於人？至於國貨問題，你在國貨公司裏是看得清楚的，顧客真是人山人海呢。

不要用手挖鼻子

天氣漸冷，空氣也顯得比較乾燥，使人不免有些鼻子發乾發癢的感覺，有些人常隨手用手指來挖弄它。其實，這並不是一個良好的習慣，應該改掉。

鼻子裏長有鼻毛，交叉分佈，很像一個篩子，具有擋住空氣中灰塵和細菌吸入的功能。當我們用手指挖鼻時，容易將鼻毛拔掉，失去鼻毛對人體的保護作用。同時因雙手經常接觸外界的東西，指甲裏藏有細菌，常挖鼻子，就很容易引起鼻孔發炎或長鼻癤，甚至發生危險的疾病。另外，挖鼻子還容易將鼻粘膜挖破，引起鼻孔流血，有時甚至會引起鼻中隔弄穿個小窿，造成許多後患。

如果我們要想去掉鼻孔裏的塵埃和鼻垢，可以在洗面的時候，用濕毛巾包在食指（或小指）伸入鼻孔，將其抹出。鼻孔發癢，也同樣可以用手帕包住手指，探入鼻孔加以按摩。

醫藥信箱

吳奮先生：面部生白斑

二十歲的男子，今年春自額部開始發生一些白斑，有的如手指端，有的又出新的。這究竟是什麼病，不能肯定，最好請醫生直接檢查。白斑就是白殿風，發生的原因尚未明瞭，也沒有好的療法。

劉國光先生：睡帆布床脊椎變彎

我不大理解你所述說的病情，所以無法推測你可能是患了什麼病，還是請醫生直接檢查一下吧。

十八歲的男子，身體仍在發育中，睡帆布床日久是否可使脊椎變得彎曲，不能絕對肯定，但卻是有可能的。

王來先生：眉毛稀疏

從小便眉毛稀疏，今日的醫學尚無法使稀疏的眉毛生得濃密。

笑和哭
你相信嗎？笑能使人命長、年輕

笑和哭是人們兩種相反的表情。從生理上講，笑和哭都是一種反射作用。

什麼是反射作用呢？舉個例子來談，冷天衣服穿得太少時，身子就會凍得發抖，發抖就是由於身體受到寒冷的刺激，傳到中樞神經系統，中樞神經系統就使肌肉加緊運動，肌肉不斷地收縮和伸張，結果產生熱量禦寒。所以發抖的實質就是肌肉在運動，也是身體受到寒冷刺激後的一種保護性的反應。從身體受寒冷刺激到發抖這一過程，就是反射作用。笑和哭就是由於受到外界的刺激而引起的反射作用，不同的是，它們所反應出來的表情不一樣。

引起笑和哭，大多數不是由於受到具體的刺激，而是抽象的刺激。所謂具體的刺激，就是上面所談的寒冷或熱的感覺；所謂抽象的刺激就是表達具體事物的語言和文字。蘇聯偉大生理學家巴甫洛夫稱那些具體事物為第一信號系統；稱那些表達具體事物的語言和文字為第二信號系統。第二信號系統是人類才具備的，它構成了人類特有的高級思想活動。所以有時不一定要受到高興的事情的刺激，就是聽到無稽或幼稚的語言也會感到好笑。

自然，受到悲痛的事情刺激後，不一定會哭，也是同樣的道理。

笑和哭對身體有沒有益處呢？哭對身體是有害處的，還會使人變得悲觀、消極。而笑，對身體是有好處的，因為笑的結果不僅能使心跳變得有力，改善血液循環，而且還能促使呼吸變得又深又長，所以笑能使人延長壽命，相對的說，也就使人年輕。所以，我們應該經常保持樂觀的心情，愉快地微笑。（內）

家庭點心
米粉做的糕點

米粉鬆糕

主要原料：米粉三斤半。

配料：食糖、鹼水。

製作方法：先將米粉半斤用滾水三斤半冲入，調成米漿，待稍冷後，再將其餘的三斤米粉倒入拌和，並放老酵麵二兩，揉透。發酵八小時後，加食糖十兩，石鹼（化水）五錢，揉勻，分塊放入蒸籠中，猛火蒸半小時即成。

米粉盆糕

主要原料：米粉四兩。

配料：鹽、味精。

製作方法：將米粉放入盆中，加清水半斤調成米漿，加入食油五錢，鹽一錢半，味精少許，拌勻後放入鑊子中隔水蒸，僅二、三成熟時，再攪拌一次，使成品不起顆粒，到七成熟時，再攪拌一次，蒸熟冷卻後，切成薄片或菱形，放在鮮湯中，加青菜等交頭煮滾湯吃，軟滑可口。

糖油糰子

主要原料：和米粉三成，糯米粉七成。

配料：紅糖、油、飴糖。

製作方法：假定米粉是二斤，用滾水一斤與米粉拌和成燙粉，然後再將燙粉搓成一個個小圓團，放在糖油鍋內氽，待熟後取出即成。

注：糖油鍋用油，紅糖，飴糖做成。

葱油米粑

主要原料：和米粉一斤。

配料：葱等少許。

製作方法：用滾水一斤半和粉調和，放葱少許成糊狀。然後放在用鉛皮做成的盒子內（如油墩子工具），放入油鍋內氽，待熟即成。

製米豆腐米麵條

「米豆腐」的製法：先將米粉十斤倒入缸內，加清水三十斤和石灰水（或石灰）四兩，浸泡一天後，拌和放入鍋內，用文火煮二十分鐘，邊煮邊拌，使米粉煮熟成糊狀，倒入瓷缽內，待冷卻後，即凝結成「米豆腐」。

「米麵條」的製法：將和米一百斤，加飯二十斤拌和，在水中浸泡一天後，磨成水粉（一斤米加一斤水），用小鐵杓將水粉半斤倒在圓盤內攪勻（盤用銅精製成，比茶盤略大）放入鍋內用猛火隔水蒸一分鐘後，見粉表起泡即取出，待稍冷卻後，摺好切絲，再放入鍋內燒煮即成。（陸）

簡覆

夏其明先生：

高中畢業或相當於高中畢業程度，有證明文件的都可以投考內地大學，同時也可以投考暨南大學預科班，根據考試成績編入暨南大學預科，修業一年，考試及格可直升大學。中途有插班的。

從內地來港的學生是可以返回內地投考的，你放心回去好了，在這裏補習，待明年招生時才返去投考也可以的。你如有什麼不明白的問題，可在下午二時來本報談談。

歐美聖誕貨品多已到齊

洋酒餅乾糖果今年訂量均減少

英國新款毛織衣着訂來更稀疏

澳洲所訂聖誕貨上月底前付清

【本報訊】據洋行消息，最後一批供澳洲聖誕節及新年銷售之貨品，已於上月下旬付船運出。其中以塑膠玩具、爆竹、女裝上等繡花布手套和棉織品佔數較多。

有些大洋行運往澳洲的塑膠玩具，每宗值數萬元，但其中包括有四、五種款式，故生意實不算大。尼龍手套現在澳洲已不甚時興，新近運去的以上等白紡織花手套居多，有些洋行每次運去數百打，每打值三十餘元。

供香港聖誕節銷售的歐、美貨，現在差不多已到齊了。因香港市場的消費力降低，今年到港之英國名酒、盒裝餅乾、罐裝糖果及荷蘭之罐頭伙食、朱古力、豬油等，均比去年減少。現時上市的英國毛織衣着，也多是去年銷剩之舊貨，少數大公司只訂入一些新款貨以應酬顧客。

英國毛冷、毛絨等，現均已運到大部分。聞定於十六日由英國抵港之「波斯亞士」輪，將只載來毛冷三、四十箱，與去年的每班船均運來百餘箱相差很遠。據代理洋行消息，新運到之英國毛冷，現在批發商已開始贖單，不過每次只提取三數箱，而不是全部提清。但鑑於今年港商訂貨已銳減，預料贖清新到貨可不成問題，成問題的倒是去年存下的舊貨。因此，洋行方面已催促他們早日贖清舊貨，而寧願減收一些貯貨利息以示通融。

聖誕節合銷的洋酒，現在一般辦館尚未大量向洋行進貨，原因是洋行放限通常是一個月期，如果現在進貨於聖誕節後尚未銷清，那末下月初結賬就有問題了。故洋行人士預料，一般辦館要在兩週後才開始買入較多貨物應市。

已到聖誕貨品

商人趕緊贖單

毛衣玩具瓷器等均有

【本報訊】據銀行消息：近來一般到貨的贖單比前快捷，主要是有部份貨物要趕應聖誕節前市銷，如毛絨、毛衣和聖誕咭等。但一般數量是不及往年的。

據說：由於聖誕節快到了，月前經銀行開出信用證到歐洲所訂購的上毛絨和毛衣現在正陸續運來，還有少量聖誕咭、紅綠色燈泡、爆竹、朱古力糖和餅乾等及時運到，因此最近商人贖單提貨的較活躍。但一般單額不大，聖誕咭每宗不過二、三千元，英國上毛衣、毛絨每宗也只數千元到一萬元。此外日本玩具、瓷器、布疋等最近港商仍繼續有信用證開去訂購，聞說這些貨很快便會運到，因爲也是趕應聖誕和新曆元旦銷售的。

據某英商銀行的人士說，其實香港今年訂購聖誕貨已大大減少了，因爲一般人的購買力低了，如朱古力糖果、餅乾的訂量就比去年少得多；同時好些聖誕貨在香港已有出產，如裝飾用的燈泡和聖誕咭等是。據估計，今年的聖誕貨訂購比諸往年起碼要少數成。

廠商訂棉寥落

上月訂入約八千包

東非棉佔三千五包

【本報訊】據棉花商說，上月棉紡織廠商向外訂棉興趣低落，全月成交棉花估計不過八千包左右，特別在下半月，成交異常寥落。

棉花商認爲，棉紡港廠棉紗銷路轉弱，以及巴基斯坦棉價近日連續下跌有關。

據估計，十一月份成交的巴基斯坦棉約一千包，東非棉三千五百包，美棉二千包，印棉五百包。在這個月的下半月，只開出東非棉與美棉各有一千包左右成交而已。

巴棉在喀剌蚩的市價近日略爲回硬，棉花商新近收到的報價是：乙F棉每擔時六十八又十六分三盧比，289F棉七十一又十六分七盧比，LSS棉六十三又十六分十五盧比，4F棉六十三又十六分七盧比。

菲進口總貨值

美貨佔四分一

【本報訊】據外電報導，去年菲律賓的對外貿易總值爲十億美元，其中菲律賓商人所佔額五億美元以上。

去年美國商人所做的生意，佔菲律賓對外貿易總額的百分之卅六，其中進口貿易美商佔百分之廿四，出口則佔百分之廿八。

但在一九四八年至一九五七年這十年內，菲律賓的對外貿易總額只增加了百分之十八點六。其中進口貿易由於限制輸入之故，只增加百分之九點四，出口貿易則增百分之三十四點九。

日棉織品限額

美反對放寬

英亦反對日貨輸入

【本報訊】正當日本棉織工業深受西方經濟危機打擊，有意把明年棉織品輸美限額提高一成之際，美國議員已大聲疾呼，反對日本紡織品輸美「有任何的增加」。

國產新商品

脫水馬鈴薯

營養味道與鮮品相同

包裝小巧攜帶甚便利

馬鈴薯在世界各國是一種非常普遍的副食品，用途甚爲廣泛，在菜餚裏和點心裏幾乎常常用它，營養價值甚高。馬鈴薯雖然在世界各國都有生產，但因不容易保管，供應時期斷斷續續，尤其是一入嚴冬，產地已無貨供應，所存商品又易受凍，就無法買到質量優美的馬鈴薯了。

脫水馬鈴薯是選用高級優良品種，經過科學處理，將所含水份大量蒸發，保留其營養精華成份，所含水份大約僅百分之八左右，每箱8×3英寸，色澤淡黃，呈半透明，晶瑩悅目，面積小，不怕凍，包裝是一磅裝的小紙盒，每四十磅裝一木箱，小巧美觀，攜帶便利，餐室和家庭都是非常合用的。食用時用溫水泡浸四、五小時，即軟化如新鮮馬鈴薯一樣，營養成份及味道同鮮品沒有什麼差別。脫水馬鈴薯的質量已完全符合國際市場的要求，青松牌貨並已開始出口。

法屬西非前訂棉布

信用證開來只半數

新訂單寄來已普遍減少

【本報訊】據洋行消息，近旬日來法屬西非仍甚少來港訂貨，被當地削減輸入之棉織品尤其如此。但現時有些法屬西非商人已領得入口證及開來信用證購買一部分舊訂布疋。

法屬西非商最近來單訂貨普遍減少。據一家外商洋行的華經理說，自法方實施削減港產棉織品進口以後，法屬西非商不獨來單訂購棉布及其他棉織品減少，就是搪瓷品及電筒兩種去銷較多的港產貨，也少訂購。他說，據當地聯號來信表示，減訂原因與法屬西非當局核發外匯較嚴有關。

法屬西非商前已訂下的布疋，近日他們有少量獲准批證輸入，故有信用證開來清理。據說此間一些洋行在接到信用證後才通知布廠織製，否則無限期延擱，任憑布廠轉售。

這些新到信用證所購買之布疋，多只爲原來成交總額的半數，換言之，即洋行和布廠所做得的生意，均只爲十一月七日（法屬西非宣佈削減港製棉織品輸入的那一天）以前的一半。現時洋行正逐批把這些舊訂貨運出。一般洋行運出的舊訂貨多爲一二萬碼，只有個別大洋行因接到信用證較多，有時一批有二十萬碼左右運出。

經濟新聞

【本報訊】據外電三日消息，美國民主黨議員約翰．巴斯多今日提議，美國要對進口的日本棉織品設立限額，來代替日本的「志願限制」對美輸出。

在一次審問美國紡織工業問題的議員商務小組委員會會議中，巴斯多強烈反對日本紡織品進口有任何的增加。他說：「我們已不能吸收更多的貨物。我們已達到飽和點了。」這兩句話對於香港棉織品之銷往美國，看來也是一個危險的訊號。

【又訊】據日商來信說，日本紡織品輸入英國，已受到英國廠商的強硬反對。上月下旬在英國訪問的一個日本九人貿易代表團，曾收到英國紡織業中心布剌德佛德城的一份商業投訴一覽表。

英國廠家指摘日本以低價貨侵入了英國市場，並以英國商行認爲不公平的模仿商品標籤的辦法進行競爭。

該日本代表團於離英前往瑞士時發表談話，承認日本對英國貿易不會有「任何突然的增加」。

去年日本對英國輸出的貨值爲八千七百萬美元，自英國輸入則值九千七百萬美元。近來日本罐頭鮭魚輸英雖增加，但預料今年的入超額也只是略減而已。

出口商買眉豆

兩日共五十噸

辦莊亦買青豆六十包

【本報訊】眉豆外銷轉俏。瓜子買賣穩暢，貨價多堅定。

安徽眉豆，近兩日大綵復有做成，據估計，期貨和現貨約共成出五十餘噸，兩、三週交花貨每司碼擔成四十元，現貨每擔做價爲四十元三毫。這些貨都是轉銷外埠的。

廣西青豆又成六十包，每擔成價爲四十元三毫，也爲辦莊買入的。

紅瓜和黑瓜，週日細粒成交仍暢，昨天成交的蘭州黑瓜五噸另二十二件，中片貨每擔分成八十二元和八十三元。信豐紅瓜續成三十多箱，一級貨每擔成二百八十元，二級貨成二百六十八元。

嬰收牌蜜棗，昨爲本地商人買入十餘箱，每擔以一百五十四元成交。

此外，非洲生仁成出一百幾十包，大生仁每擔售七十元，中粒生仁成六十四元五毫。非洲中色珠生仁成達三百多包，每擔成六十六元二毫。

臘鴨來多

即日清盤

【本報訊】內地臘味市銷續暢，臘鴨來量轉多，臘製副產品也開始登場。

天氣冷，正是食臘味季節，連日由內地運來的臘腸、臘肉、臘鴨也隨着增多，但此間零沽吸購勁，來貨多即告清盤。據經銷商說，自上月二十三日爲適應市場購買，將臘味大綵價略爲調低後，買賣就更見活躍，來貨多是現供不應求之勢。

近日上市的臘腸和臘味，以上海、廣州、江門、石岐、茂名、海口和東莞等居多。今年運到的貨品甚好，最近臘鴨上市亦轉多，鴨身肥而大，頗適合一般酒樓餐室商人購用，因此，每批來貨均被扯購一空。

近週來，除有臘腸、臘肉和臘鴨上市外，更新增一些臘豬和鴨副產品，如豬頭肉、豬腰、豬肝、鴨腸、鴨腎等。這些臘副產品銷路也很不錯。

商品介紹

國·產·香·精（四）

油溶性食用香精

出品的品質，介紹如下：

四七六二　杏仁油香精——本品有強烈之天然杏仁香味，質量優美，適用於調製杏仁味之飲食品。

四七六三　蘋果油香精——本品具有新鮮蘋果香味，鮮美可口。

四七六四　香蕉油香精——具有優美的成熟香蕉香味，味美可口，濃度特強。

四七二一　白蒂油香精——具有新鮮奶油香味。

四七六五　櫻桃油香精——具有新鮮櫻桃水果味，香味和醇。

四七六六　椰子油香精——本品具有天然椰子的香味。

四七四五　牛奶油香精——本品爲新產品，具有新鮮牛奶香味。

四七六七　雪梨油香精——具有優美的雪梨香味，濃度特強。

四七六八　菠蘿油香精——具有新鮮菠蘿之香味，味美可口。

四七六九　桑子油香精——具有成熟桑子香味，甜而可口。

四七七〇　楊梅油香精——本品香味高超，宜用於製造糖果餅乾。

四七七一　太妃油香精——宜製太妃糖用。

四七〇一　檸檬油香精——宜烘焙硬糖餅乾用。

四七七三　人造檸檬油香精——具有純正的檸檬香味。

四七七四　人造桔子油香精——具有新鮮桔子香味。

水溶性食用香精

水溶性香精宜於飲料，冷飲品，汽水，夾心，糖餅，菓子露，酒類。用時於溫度較低時加入。各種出品品質，特性如下：

四三八五　杏仁香精——本品具有美好的杏仁香味，宜用於冷飲品，果子露等。

四三八六　蘋果香精——具有美好新鮮蘋果清香，鮮美可口。

四三八七　香蕉香精——具有優良的成熟香蕉香味，味美可口。

四三八八　白蒂香精——具有新鮮奶油香味。

四三八九　櫻桃香精——具有新鮮櫻桃水果味，香味和醇。

四三九〇　檸檬香精——具有高級檸檬水果香味。

四三九一　橘子香精——具有新鮮桔子的香味，味美可口。

四三九二　雪梨香精——具有優美的雪梨香味。

四三九三　菠蘿香精——具有新鮮菠蘿之香味，味美可口。

四三九四　桑子香精——具有成熟桑子香味，甜而可口。

四三九五　沙士香精——本品香味卓越，爲製造汽水用的重要品種。

（未完）

挪威外匯收支

今年出現逆差

【本報訊】據挪威中央統計局於十一月廿五日報告，今年首九個月挪威的外匯收支，出現逆差九億克羅納（約四千五百萬鎊），去年同期則爲盈餘九千六百萬克羅納。

外匯收支出現逆差的主因是，今年挪威輪船的運費淨收益銳減五億七千五百萬克羅納，而輸入船隻則增加約七億二千萬克羅納。

食米普遍企穩

大綵成交約五千餘包

曼谷續有新盤報來

【本報訊】昨日食米大綵普遍企穩，但交投不算多，正綵成出僅五千餘包，其中內地米佔一千六百餘包，其他則爲泰米、金邊米和仰光米。

內地米每擔成價：齊眉五十七元，油占五十三元，新興白米分成四十三元一毫和四十二元九毫。

泰國米和金邊米每擔成價：紅龍珠白米五十六元，青蘆綠三號米四十三元三毫，青太陽舊米五十七元九毫，雙黃線黃西施舊米六十元八毫，藍紅線舊碌四十一元五毫，雙白線白碌三十七元九毫，雙青線紅西施舊米五十九元一毫，絲苗占米每擔五十二元一毫至五十三元一毫，紅三羊糯碌三十八元三毫，紫白線占四十七元三毫，青孔雀舊米五十七元五毫。仰光米碎每擔三十二元。

又，泰米新盤昨又有報到，每噸C.&F.價：百分之百黃飛鳳老大米五十七鎊，百分之五青飛鳳新米四十九鎊五，青日月新上米碌三十四鎊，大糯米四十四鎊五，白糯碌三十六鎊。

國產新成藥續到港

參燕滋補膏康健丸上市

中西藥行分別吸進應銷

【本報訊】國產成藥續有新品種抵港，參燕滋補膏、康健丸及菊花露等已先後到達，此間中、西藥行及國貨公司紛紛向經銷處榮豐行吸購，榮豐行在乍畏街五號。

參燕滋補膏乃上海徐重道製藥廠出品，它雖然是一種成藥，但氣味甚佳，甜而有像阿華田的氣味。因含有百分之三的人參，百分之三的燕窩，故提神、開胃，它還含有百分之三五黨參，百分之三白朮，白芍、黃芪、杜仲各佔百分之三，當歸、茯苓、熟地、首烏、淮山、覆盆子各佔百分之五，陳皮、山萸各佔百分之二，並有砂糖配製，故清甜而能治神經衰弱、頭暈心悸、飲食乏味、四肢疲軟等症。零售價每瓶三元七毫。

「康健丸」分作男用和女用兩種，男用劑由黨參、黃芪、白朮、砂仁、茯苓、山藥等十五種國藥製成，能治神經衰弱、病後失調、腎虧貧血、頭暈腰痠、盜汗遺精等症。女用劑由當歸、紅花、白芍、川芎、木香、丹參等十五種國藥製成，主治月經失調、經期腹痛、產後貧血、頭暈腰痠，心悸失眠等病症。零售每瓶二元一毫。

「菊花露」用菊花、蜂蜜製成，每瓶可沖六盎斯水杯二十杯，清潤解燥熱，零售每瓶一元五毫。

桐油成一批

【本報訊】昨天又爲澳洲商人扯去內地桐油二十五噸，買賣雙方訂明在一月份交貨的，每長噸C.&F.澳洲仍爲一百零五英鎊。

股票多回升

樹膠九燈兩種獨下跌

一般交投尚算活躍

【本報訊】昨日油蔴地小輪、天星小輪、香港燈和青洲英泥等都上升，聯合樹膠則下跌；全日股市交易尚活躍，成交總值達七十六萬六千元。

價格上升的：油蔴地小輪成交二百份，每份成九一元至九二元五，比前成高五毫到二元；香港燈成二五一三份，每份分成二四元五和二四元六，比前上升一至二毫；港燈擺股起一毫，以每份十三元二成交二一〇二份；青洲英泥成交一千五百份，初成每份二〇元八，後成高至二一元五，比前收市漲四毫；天星小輪升一元，以每份一〇五元成交二二五三份。

價格下跌的：聯合樹膠成交多，達三二八〇〇份，初成每份一元七五，後步步成低，尾盤成一元七，比前日收市跌了一毫二五；九龍燈除息後由十六元四跌至十六元三，先後成交四八一九份。

價格企定的：匯豐銀行七九五元，成七五份；會德豐以每份五元五五成交七九八〇份；均益倉十二元，成交二八九份；大酒店二一元三，成交二千份；置地卅元二五，成五二九份；電車二五元九，成一千四百份；電話成交五四七〇份，每份分成二四元一和二四元；電話擺股則以每份七元二成交三一九五份；牛奶公司十五元八，成二千五百份；永安以每份八二元成六十份；AYER TAWAH以每份二元五五成交一千份。

白紡報起

每碼提升一二仙

跳鯉扣布亦按高

【本報訊】據原色布之後，白紡市價昨天部份亦叫高。據悉，內地四君子牌和白兎牌白紡，每碼市價叫高一仙而爲九毫八仙。近日布商收到日本方面的白紡來盤價，每碼平均比前提高二仙。

內地跳鯉牌原色扣布，昨天上午成每疋二十六元八毫，下午貨家按高爲二十七元，已知有少量照價成交。大鵬牌與寶貝牌貨價則仍照舊。金城牌原色斜布，成價爲二十元二毫，其後按高爲二十五元五毫。布商說，市上原色布買盤漸疏，售價仍堅好。

紙張市道平穩

用家吸進工業用紙

【本報訊】昨天紙張市道平穩，外客雖續採辦，但未聞做成。本地用家續吸入部份工業用紙。

昨外客探辦的紙張有白玻璃紙、盒咭紙、道林紙和白鷄皮紙等，但因買方出價不到，故未有做成，貨主放出盒咭紙，瑞典二百四十磅盒咭紙每令按一百四十五元，奧國四十磅白鷄皮紙每令要二十六元，日本道林紙每磅要六毫七仙。

本地用家昨買入白玻璃紙五十多令，意大利三六乘三九吋貨每令成六十六元，奧國赤鷄皮紙成三十令左右，每令訴價爲二十六元，日本八至十六號黃板紙成十多噸，每噸拉價爲四百一十五元。

來途報漲

士力片市價跟起

日本化學肥料低價推銷

【本報訊】印度一號士力片來途訂價報漲，每擔訂價伸合港幣由二百一十二元漲至二百一十五元，市上現貨跟風上升，昨天貨家揸價爲每擔二百二十元，未見成交。

英國電鹽新訂價報升至每噸六百七十元，比不久前的舊訂價漲了十五元，廠商略有訂入。

英國燕魚油昨有一噸成出，每擔售一百二十五元。

埃及桃膠珠爲外客扯去五噸，每磅成價爲一元零二仙。

不少買家找貨，西德哥士的成出三噸，每擔售一百零二元。

【又訊】據日商來信說，日本化學肥料工業現正以低於成本的價格賣貨，藉以爭取出口生意和免使該部門工業因存貨堆積而削減生產。

本月廿日，日本硫酸錏出口公司總經理在東京硫酸錏協會的董事會議中報告說，日本已以每噸F.O.B.四十元八毫半美金的新低價，向南朝鮮放出廿五萬噸硫酸錏的貨盤。這比去年賣給中國大陸和台灣的每噸四十七元八毫美金低落百分之十四以上。

日本向南朝鮮放出的其他化學肥料價是，七萬噸尿素每噸九十四元六毫美金，氰胺鈣五千噸每噸四十元九毫美金，亞硝酸胺五千噸每噸四十六元五毫九仙美金。

又悉，前往日本談判戰時賠款問題的印尼代表團團長耶蒂蔡洛已經電本通，尋求日本把消費品列爲「戰時賠款項目」而輸往印尼。這對香港消費品輸往印尼將有不利影響。

美鈔稍回升

金市却挨穩

【本報訊】美鈔大跌小回，K金挨穩。美鈔開市五七五．五，比前日收盤回挺〇．一二五，爲全日最低價。開市後，價即反覆扳起，最高價上至五七五．八七五，晚市收盤五七五．六二五。去息三毫。

美匯開市五七七．七五，收市五七八；最高收市價，最低開市價。金單開市和收市都企五七六．七五，最高價曾上至五七七。由於紐約自由英鎊續升至二．七九二五，因此雖然美匯已回升，買家亦有趁低吸進，但美鈔市仍只能具跌後小回姿態。

K金開市二五一．六二五，收市二五一．八七五；最高二五一．八七五，最低二五一．六二五。去息五仙。牌上交收一百二十兩，牌下交收一千八百二十兩。澳門金二六二，比前跌〇．二五，低息四仙。

湖南廣柑貨色好

二千餘箱又清盤

【本報訊】現正爲柑、橙的旺盛季節，連日來貨稍轉多，貨色也越來越好，大綵成交暢爽。

湖南廣柑昨天到二千三百多件，即分別在港九果欄開綵售清。大包裝貨（淨重三十公斤）每司碼擔成三十五元；細包裝貨（淨重十七公斤），每箱則分以十一元及十二元做成。

福州雪柑被街販買入四百零四箱（每箱淨重十七公斤），成價爲十一元及十二元。

貿易通訊

印尼輸入布足外滙

數額可能還要增加

信用證本月底前開出

【雅加達一日航訊】關於爲供應開齋節需要輸入布疋的問題，印尼金融委員會在上月底一次會議中，尚未決定撥出多少外匯用於輸入布疋。原因是政府尚未得悉貨款項下輸入的紡織品究有多少，一俟已經確定後，始再決定外匯的數量。

如果貨款項下輸入的紡織品，數量接近開齋節所需，那麼政府即可少撥外匯。反之，倘不足以應付節日的需要，就必須多撥外匯，一如商業部長建議的四千萬盾外匯額或更多。

金融委員會人士表示，這些紡織品的輸入應該及時，信用票至遲在十二月底以前開出。

星洲

【星洲四日航訊】星市豆類近日銷途平淡，各地批發商在不久前曾大量吸入，納胃已近飽和，日來吸納轉少。安南豆市道下降，成東新花黃豆由每擔二十七元半降爲二十六元半，買家按價二十六元購買新貨。遲羅新貨沖場不多，市道亦不振，每擔售二十六元。大連黃豆舊貨每擔售二十三元五角，東北青皮豆每擔售二十三元五角。天津紅豆爲途商吸入不少，每擔售四十七元半，上海青烏豆仍售每擔七十五元。

中國土產出口公司上海工藝品出口公司
上海中山東一路29號　電報掛號 "ARTSCRAFT" SHANGHAI
香港代理處：德信行有限公司
香港干諾道西37-39號　電報掛號 "STILLON" HONGKONG

中國雜品出口公司廣州分公司經營出口
地址：廣州僑光路二號　電掛：6464
香港代理處：華潤公司　地址：香港中國銀行大廈　電掛：0230

梗房三間廉租

光猛細房

梗房廉租

租售

58元手提機

打字機分期

營業

古玩玉器

徵求

分類廣告　小字五十個（五行）每天一元

歐貨來港仍多
多麗十日到奶品紙張原料
日本輪今日來貨物千餘噸

【本報訊】最近由歐來港的貨物依然比較多。多利順洋行屬下的「多麗」輪，將於十日由歐洲經新加坡抵港，十一日開往釜山。

「多麗」輪此次載來的貨物將比較多些，共有九百三十七噸，內有奶粉、煉奶和奶水等共一百五十噸，紙張一百五十噸，內有新聞紙等一百三十噸，另有廁紙二十噸，電器品數十噸，衣料十餘噸，工業原料、五金十餘噸，此外有毛針織品、西藥、罐頭等貨。

岳州改八日開取消日本之行

【本報訊】太平洋行代理的瑞典貨輪「日本」號，定今日由歐洲、馬尼拉抵港，停泊於九龍倉一號橋起貨。據悉，該輪這次載來五金、紙張、牛奶、酒、藥物等千餘噸。該輪有六百餘噸歐洲貨物，交由太古公司之「岳州」輪轉運往華北。「岳州」輪原定昨日開往日本、華北，現已改於八日直開往大連、天津、青島，取消開往日本。

【本報訊】法國郵船公司屬下之「泰嘉」貨輪，定今晚開往馬尼拉、西貢、倫敦、北非和歐洲各埠，中午開始在A字四號泡落貨。據悉，該輪這次載出貨物約五百噸，其中運往倫敦的佔一百三十二噸，運往鄂宼克佔九十七噸，運往馬尼拉佔八十一噸，運往西貢佔廿一噸，運往東非馬達加斯加佔十五噸。運往倫敦的貨物包括有離竹七十噸和罐頭食品四十六噸。運往佛爾有五箱子二十噸。運往北非卡薩布蘭卡有電池十一噸，運往丹吉爾有罐頭食品十噸。運往鄂宼克有廢棉九十噸。運往馬尼拉包括有電筒等廿四噸，染料二十噸，樹膠十噸，人造樹脂十一噸。運往西貢則以啤酒佔最多，計十八噸。

黑白鐵等五金千噸
愛邊娜九日由英到
嘉泰治十四日來五金不多

【本報訊】太古公司代理之藍煙通輪「愛邊娜」號，定本月九日由英國利物浦、斯溫西抵港，到時將停泊在太古倉橋起貨。據悉，該輪這次載來貨物有三千六百噸，其中黑白鐵皮及剪口鐵等五金已佔一千噸，其他貨物則有疋頭、絨料、汽車、化工原料、藥皂等。

鐵行公司代理之「嘉泰治」客郵，定本月十四日由英國抵港，到時將停泊在九龍倉橋落貨。她這次載來貨物一千七百六十一噸，其中倫敦運來的佔一千六百四十三噸，內包括五金一百八十二噸，汽車廿輛，香煙九十六噸，雲崴牛油、芝士、肉食等五十六噸；南安普頓來貨一百一十八噸，其中有汽車四輛。

粟田丸八日到
估計來貨很少
攝津丸備後丸來貨也不會多
山照丸和泰嘉今到浙江明來

【本報訊】天祥洋行屬下的「粟田丸」，將改期於八日上午由日本抵港，八日下午開往新加坡，轉航近東各口岸。

七、八兩日只是該洋行代理的日輪將先後有三艘由日本抵港，這三艘船將有多少貨物載來，目前尚未知曉。據航商估計，「攝津丸」載來的貨物將不會超過一百噸，「粟田丸」和「備後丸」兩輪載來的貨物各有約二百噸。

【本報訊】大南輪船公司代理之日輪「山照丸」，定今早由日本抵港，停泊於A字七號泡起落貨物。她這次載來棉織品、玩具、瓷器、衣車、果菜等約三百噸。

法國郵船公司之「泰嘉」貨輪，今早將載來日本貨物百餘噸。太古公司之「浙江」輪經上海，改遲於明日由日本抵港。她這次載來日貨只二十噸左右。

荷蘭閒置船隻
近三十六萬噸

【本報訊】據阿姆斯特丹消息，十一月一日在荷蘭各口岸閒置的輪船共六十二艘，共三十五萬八千噸位，在九月一日則共五十九艘，噸位共三十三萬六千噸。

富來十四日到
來貨約二千噸
重慶輪今落貨六日開澳

【本報訊】鐵行公司代理之「富來」貨輪，定本月十四日由澳洲經馬尼拉抵港，到時將停泊在九龍倉橋起貨。據悉，該輪這次約有二千噸貨物運來，其中基朗、阿得雷特和墨爾本三港口運來的佔一千四百零六噸。基朗港載來貨物一千零五十二噸，全部是散艙小麥。阿得雷特港運來貨物三十五噸，其中包括生鉛五噸，羊毛八十四包和酒一百一十九箱。墨爾本來貨三百一十九噸，其中包括凍肉廿七噸，麵粉二千一百五十包，牛奶一千四百九十五箱，還有二百三十六包羊毛是轉運往基隆的。

【本報訊】「重慶」輪已於三日下午由日本抵港，載來水泥八千九百九十二包，石灰粉七千九百包，顏料三百三十箱，紙張三百三十四箱，磚仔七百六十九箱，田料四百包，鉛水線二百九十二綑，圓鐵一百零三綑，錳粉六百包，氯化胺二千三百三十包，硫酸胺四百包，尿素四百包，海味六十一箱，罐頭食品四十箱。

該輪定今日開始落貨，六日開往新幾內亞、太平洋島嶼和澳洲。這是該公司直航往太平洋島嶼的第二艘船。據悉，該輪這次可載出貨物五百噸，其中以華僑礦工消費之棉織品、粗瓷器、碗筷、帆布鞋、豆製品等日用品及糧食居多。

鮮蛋蜜柑由汕頭到

【本報訊】「大寶安」輪已於昨日早上由汕頭抵港，載來罐頭食品六千九百三十箱，松香七百三十箱，白欖二千四百四十包，瓷器四千六百零五件，木料一千一百五十八罐，鹹菜一千一百八十件，鹹菜舊六百件，鹹雜五百六十二件，醃果七百七十二件，臘味一百七十五件，魚露一百四十八箱，餅蛋一百六十件，蜜柑九百四十八件，蒜頭四百三十二件，菜花一千三百三十六件，鮮菜八百七十件，竹苗一千二百九十三枝，生豬七百二十頭，生牛一百頭，鷄、鵝、鴨共二百三十六籠。

飛機時刻

今日到港班機

日航：東京來，上午七時三十五分到；泛美：洛杉磯、東京來，上午七時十五分到；曼谷來，上午七時十五分到；英航：倫敦來，下午二時五十五分到；東京來，下午四時到；菲航：馬尼拉來，下午三時到；印航：孟買、曼谷來，上午八時三十五分到；東京來，上午七時十五分到；國泰：加爾各答、仰光、曼谷來，上午六時四十五分到；馬尼拉來，上午十一時五十分到；新加坡來，下午四時四十分到；仰光、曼谷[illegible]；越航：西貢來，上午七時到。

今日離港班機

日航：往曼谷、新加坡，開上午九時；泛美：往東京，開上午八時三十分；往曼谷，開上午九時；往馬尼拉，開下午四時；國泰：往金邊，開上午七時；往曼谷、新加坡、仰光、加爾各答，開中午十二時三十分；往馬尼拉，開下午[illegible]時三十分；菲航：往[illegible]，開下午四時；民航：往台北，開[illegible]；[illegible]島、東京，開[illegible]時三十分；越航：往西貢，開[illegible]；印航：往東京，開上午九時二十五分；往曼谷、孟買，開[illegible]；往台北、日本，開下午四時。

火車時刻表

九龍開	到羅湖	羅湖開	到九龍
上午6時37分	7時39分	上午6時32分	7時43分
7時14分	8時49分	7時18分	8時23分
9時09分	10時14分	7時57分	8時53分
10時20分	11時22分	9時05分	10時01分
11時39分	下午12時43分	10時32分	11時29分
下午12時42分	1時45分	11時35分	下午12時31分
2時15分	3時16分	下午1時03分	2時02分
4時13分	5時14分	2時23分	3時23分
5時30分	6時31分	4時21分	5時20分
6時48分	7時49分	5時38分	6時33分
8時15分	9時16分	6時58分	7時56分
10時	10時59分	8時23分	9時23分
假期改開10時45分到11時44分			
深圳開（北京時間）到廣州		廣州開	到深圳
下午1時25分	下午4時09分	上午8時52分	上午11時35分
3時54分	7時58分	10時01分	下午2時24分

截郵時間

今日空郵（星期五）

泰國、馬來亞、印尼、錫蘭、南越、巴基斯坦、法國	上午九時
台灣	中午十二時
關島、夏威夷、美國	下午一時
菲島、澳洲、新西蘭	下午二時
美國、加拿大、夏威夷、台灣、印度、巴基斯坦、中東、英國、歐洲、非洲、菲律賓	下午六時

平郵

中華人民共和國	上午七時
菲律賓、南越、印度、巴基斯坦（葡屬印度果阿、喀剌蚩）、印尼	下午三時
澳門	下午一時、六時

明日空郵（星期六）

中華人民共和國	上午七時
馬來亞、錫蘭、泰國、印尼	上午九時
日本 上午十時　澳洲、新西蘭	中午十二時
菲律賓	下午一時
泰國、印度、巴基斯坦、南越、亞丁、非洲、埃及、英國、歐洲、台灣、日本、沖繩、老撾、緬甸、南朝鮮、菲律賓、西伊里安、柬埔寨	下午六時

平郵

中華人民共和國	上午七時、下午六時
馬來亞、亞丁、英國、歐洲、北婆羅洲、拉布安	
中午十二時　日本　下午二時　台灣	下午三時
意大利、法國、比利時、西德（瑞士經瑞那亞、盧森堡郵包經馬賽）	下午五時
澳門	下午一時、六時

入口船期預告

船	名	開來港口	月日	公司
巴拿馬丸	PANAMA MARU	日本	12月7	東方
攝津丸	SETTSU MARU	日本	12月7	天祥
大安	TARN	歐洲新加坡	12月7	多利順
奧華吉	OUWERKERK	日本	12月7	渣華
興名丸	KOMEI MARU	日本	12月7	太平
蘇彝士丸	SUEZ MARU	新加坡	12月7	東方
長崎丸	NAGASAKI MARU	日本	12月7	東方
友玉丸	TOMOTAMA MARU	日本	12月7	東方
大寶來	TAI POO LOY	港外	12月7	順昌
粟田丸	AWATA MARU	日本	12月8	天祥
淺香山丸	ASAKASAN MARU	日本	12月8	東來
士打馬力加	STRAAT MALAKKA	日本	12月8	渣華
利華古臣	LEVERKUSEN	日本	12月8	捷成
三永丸	SANEI MARU	日本	12月8	振鴻
備後丸	BINGO MARU	日本	12月8	天祥
白馬山丸	HAKU BASAN MARU	日本	12月8	東來
菲島怡美利	NOREVERETT	日本	12月8	福來
奉天	FENGTIEN	神戶	12月8	太古
松鑒丸	SHORYU MARU	日本	12月8	東方
華興	ANGELINA	金邊	12月8	順昌
露露	LULU	仰光新加坡	12月8	太平洋
成洋丸	SEIYO MARU	日本	12月8	東方
海華	HALLVARD	上海	12月8	多利順
伊美蓮納	IMERINA	日本	12月8	法郵
喜馬拉雅丸	HIMALAYA MARU	日本	12月9	東方
利物浦城	CITY OF LIVERPOOL	美國馬尼拉	12月9	銀行
海興	HAI HING	日本	12月9	多利順
當娜亞麗絲	DONA ALICIA	美國馬尼拉	12月9	美邦
愛邊娜	ELPENOR	新加坡歐洲	12月9	太古
邊古治	BENCLEUCH	英國新加坡	12月9	邊行
參睿士	DELOS	日本	12月9	天祥
芝文定	TJIMENTENG	日本	12月9	渣華
岳蘭拿	URLANA	日本	12月9	鐵行
武藏山丸	MUSASHISAN MARU	日本	12月9	東來
蘇頓	SOUDAN	新加坡歐洲	12月9	鐵行
邊羅文	BENLOMOND	英國新加坡	12月9	邊行
銀光丸	GINKO MARU	日本	12月9	東方
忌連佳	GLENGYLE	英國新加坡	12月9	渣甸
名古屋丸	NAGOYA MARU	日本	12月10	巴拉多
定剌拿	DINARA	黃埔	12月10	東興行
樂生	LOK SANG	新加坡加爾各答	12月10	渣甸
第一真盛丸	SHINSEI MARU NO. 1.	日本	12月10	太平
祥康	CHANG HANG	曼谷	12月10	福來
法斯威利	FRANCISVILLE	美國馬尼拉	12月10	多利順
倫敦丸	LONDON MARU	日本	12月10	東方
澤鋒	PIONEER MOOR	美國	12月10	美輪
多麗	TOURNAI	歐洲新加坡	12月10	多利順
東方	EASTERN	華北	12月10	鐵行
印度	INDIA	日本	12月10	寶隆
海威	HYDRA	曼谷	12月10	多利順
東方太子	EASTRN PRINCE	美國馬尼拉	12月10	渣甸
勿地打馬士基	MATHILDE MAERSK	日本	12月10	捷成
夏美蓮	HERMELIN	古晉	12月10	多利順
財生	CHOY SANG	日本天津	12月11	渣甸
澳加馬士基	OLGA MAERSK	美國馬尼拉	12月11	捷成
哈定總統	PRES. HARDING	美國日本	12月11	總統
柱石航	KEYSTONE MARINER	舊金山菲律賓	12月11	美輪
漢陽	HANYANG	曼谷	12月11	太古
寶利菲美士	POLYPHEMUS	美國	12月11	太古
史提拉萊克	STELLALYKES	美國基隆	12月12	總統
滿的威道丸	MONTEVIDEO MARU	日本	12月12	東方
路丹士泰	ROTHENSTEIN	歐洲新加坡	12月12	捷成
利奧威利	LEOVILLE	美國馬尼拉	12月12	多利順
芝本鐸	TJIPONDOK	日本上海	12月13	渣華
威爾遜總統	PRESIDENT WILSON	馬尼拉美國	12月13	總統
詹士馬士基	JENS MAERSK	波斯灣	12月13	捷順
美南	MEINAM	馬賽西貢	12月14	法郵
東后	EASTERN QUEEN	日本澳洲	12月14	渣甸
榮春丸	EISHUN MARU	日本	12月14	洛士利
利加安	LYCAON	日本	12月14	太古
加提根些亞	CARDIGANSHIRE	日本	12月14	渣甸
辰國丸	TATSUKUNI MARU	菲律賓	12月14	福來
嘉泰治	CARTHAGE	歐洲新加坡	12月14	鐵行
富來	ARAFURA	澳洲馬尼拉	12月14	鐵行
贊臣總統	PRES. JOHNSON	美國	12月14	總統
凱斯總統	PRES. HAYES	美國日本	12月15	總統
恆福	SULA	曼谷	12月15	澳洲
海明	HAI MENG	日本	12月15	多利順
多利華	TOROA	美國馬尼拉	12月16	順昌
泰星	THAI	日本	12月16	福來
寶康	PO HANG	日本	12月16	福來
磨鋒	PIONEER MILL	美國馬尼拉	12月16	美輪
夏利臣	HERMOD	山打根	12月16	多利順
邊麥許	BENMACDHUI	歐洲新加坡	12月16	邊行
波斯亞士	PERSEUS	歐洲新加坡	12月16	太古
柏侯巴	PACHUMBA	日本	12月17	鐵行
邊辛班治	BENALBANACH	歐洲新加坡	12月17	邊行
菲律賓運輸	PHIL. TRANSPORT	美國馬尼拉	12月17	渣甸
濟州	CHEJU	曼谷	12月17	福來
海洋郵	OCEAN MAIL	美國馬尼拉	12月17	福來
勝高剌	SANGOLA	日本	12月17	鐵行
巴林	PERIM	歐洲新加坡	12月17	鐵行
赫信士泰	HESSENSTEIN	歐洲新加坡	12月17	捷成
紐約丸	NEW YORK MARU	日本	12月18	洛士利
愛菲馬士基	EFFIE MAERSK	西貢	12月18	捷成

出口船期預告

歐洲線

船	名	開往港口	月日	公司
邊維華士	BENWYVIS	倫敦	12月7	邊行
忌連安	GLENEARN	歐洲	12月7	渣甸
德士頓	DRESDEN	歐洲	12月7	捷成
攝津丸	SETTSU MARU	歐洲	12月7	天祥
巴拿馬丸	PANAMA MARU	歐洲	12月8	東方
奧華吉	OUWERKERK	歐洲	12月8	渣華
利華古臣	LEVERKUSEN	歐洲	12月9	捷成
印度	INDIA	歐洲	12月10	寶隆
定剌拿	DINARA	的港來茲加	12月12	東興行
寮國	LAOS	馬賽	12月13	法郵
林班	REMPANG	歐洲	12月15	渣華
凱斯總統	PRES. HAYES	歐洲	12月16	總統
大科路加	TRAFALGAR	歐洲	12月16	多利順
利加安	LYCAON	歐洲	12月17	太古
嘉泰治	CARTHAGE	倫敦	12月18	鐵行
邊羅文	BENLOMOND	歐洲	12月18	邊行
邊古治	BENCLEUCH	歐洲	12月18	邊行
加提根些亞	CARDIGANSHIRE	歐洲	12月19	渣甸
漢路華	HANNOVER	歐洲	12月20	捷成
邊麥許	BENMACDHUI	歐洲	12月21	邊行
淺間丸	ASAMA MARU	倫敦安特衛普鹿特丹漢堡	12月23	天祥
亞特那士	ATREUS	歐洲	12月24	太古
亞洲	ASIA	意大利	12月29	天祥
日本	JAPAN	歐洲	12月29	太平

印·巴·中東線

船	名	開往港口	月日	公司
邊維華士	BENWYVIS	亞丁港蘇彝士	12月7	邊行
忌連安	GLENEARN	亞丁喀得港	12月7	渣甸
德士頓	DRESDEN	科倫坡	12月7	捷成
攝津丸	SETTSU MARU	亞丁喀得港	12月7	天祥
東頡	EASTERN MUSE	加爾各答	12月7	渣甸
粟田丸	AWATA MARU	近東	12月8	天祥
奧華吉	OUWERKERK	亞丁喀得港	12月8	渣華
巴拿馬丸	PANAMA MARU	亞丁喀得港	12月8	東方
利華古臣	LEVERKUSEN	科倫坡	12月9	捷成
備後丸	BINGO MARU	喀剌蚩孟買	12月9	天祥
菲島怡美利	NOREVERETT	吉大港加爾各答	12月9	福來
白馬山丸	HAKUBASAN MARU	馬德拉斯科倫坡	12月9	東來
印度	INDIA	亞丁喀得港	12月10	寶隆
岳蘭拿	URLANA	喀剌蚩波斯灣	12月11	鐵行
定剌拿	DINARA	孟買亞丁喀得港	12月12	東興行
澳加馬士基	OLGA MAERSK	蘇彝士	12月13	捷成
財生	CHOY SANG	吉大港加爾各答	12月13	渣甸
寮國	LAOS	科倫坡孟買	12月13	法郵
凱斯總統	PRES. HAYES	孟買喀剌蚩蘇彝士	12月16	總統
拉斯馬士基	LARS MAERSK	印度巴基斯坦	12月16	捷成
大科路加	TRAFALGAR	亞丁喀得港	12月16	多利順
日產丸	NISSAN MARU	科倫坡	12月17	巴拉多
泰星	THAI	孟買喀剌蚩波斯灣	12月17	福來
柏侯巴	PACHUMBA	吉大港加爾各答	12月18	鐵行
勝高剌	SANGOLA	加爾各答	12月18	鐵行

東南亞線

船	名	開往港口	月日	公司
邊維華士	BENWYVIS	新加坡	12月7	邊行
忌連安	GLENEARN	新加坡	12月7	渣甸
德士頓	DRESDEN	新加坡	12月7	捷成
攝津丸	SETTSU MARU	新加坡	12月7	天祥
寶隆丸	HORYU MARU	西貢曼谷	12月7	東來
浙江	CHEKIANG	新加坡	12月7	太古
東頡	EASTERN MUSE	新加坡號嗟	12月7	渣甸
恆信	JUNO	婆羅乃	12月8	澳洲
友玉丸	TOMOTAMA MARU	新加坡巴生號嗟	12月8	東來
粟田丸	AWATA MARU	新加坡號嗟	12月8	天祥
海皇	HO WONG	新加坡號嗟	12月8	捷順
大寶來	TAI POO LOY	曼谷	12月8	順昌
恆德	AEOLUS	婆羅乃	12月8	澳洲
長崎丸	NAGASAKI MARU	號嗟新加坡	12月8	東方
巴拿馬丸	PANAMA MARU	新加坡號嗟	12月8	東方
奧華吉	OUWERKERK	新加坡	12月8	渣華
利華古臣	LEVERKUSEN	新加坡	12月9	捷成
伊美蓮納	IMERINA	曼谷	12月9	法郵
成洋丸	SEIYO MARU	馬尼拉	12月9	東方
備後丸	BINGO MARU	新加坡巴生	12月9	天祥
白馬山丸	HAKUBASAN MARU	新加坡巴生號嗟	12月9	東來
華興	ANGELINA	金邊	12月9	順昌
奉天	FENGTIEN	曼谷	12月9	太古
參睿士	DELOS	山打根	12月9	天祥
菲島怡美利	NOREVERETT	新加坡號嗟仰光	12月9	福來
海華	HALLVARD	新加坡號嗟	12月9	多利順
喜馬拉雅丸	HIMALAYA MARU	曼谷	12月10	東方
名古屋丸	NAGOYA MARU	新加坡印尼	12月10	巴拉多
海興	HAI HING	曼谷	12月10	多利順
士打馬力加	STRAAT MALAKKA	新加坡	12月10	渣華

（左接出口船期預告）

船	名	開往港口	月日	公司
印度	INDIA	馬尼拉	12月10	寶隆
銀光丸	GINKO MARU	新加坡號嗟巴生	12月10	東方
曉生	HEW SANG	婆羅乃	12月11	渣甸
岳蘭拿	URLANA	新加坡	12月11	鐵行
倫敦丸	LONDON MARU	新加坡	12月11	東方
東方	EASTERN	拉寶安山打根	12月11	鐵行
哈定總統	PRES. HARDING	馬尼拉	12月11	總統
勿地打馬士基	MATHILDE MAERSK	印尼	12月11	捷成
芝文定	TJIMENTENG	新加坡	12月11	渣華
定剌拿	DINARA	馬尼拉	12月12	東興行
第一真盛丸	SHINSEI MARU NO.1	西貢曼谷	12月12	太平
財生	CHOY SANG	曼谷新加坡	12月13	渣甸
寮國	LAOS	西貢新加坡	12月13	法郵
夏美蓮	HERMELIN	拉寶安古晉	12月14	多利順
利奧威利	LEOVILLE	曼谷新加坡	12月14	多利順
芝本鐸	TJIPONDOK	印尼	12月15	渣華
辰國丸	TATSUKUNI MARU	金邊	12月15	福來

汕頭·上海·天津線

船	名	開往港口	月日	公司
日本	JAPAN	上海	12月7	太平
樂生	LOK SANG	天津上海	12月12	渣甸
聖愛門	SAINT EDMUND	上海	12月20	渣華
佳芬列治	KYVERNITIS	上海	12月24	銀行

基隆·釜山·日本港口線

船	名	開往港口	月日	公司
海順	HELIOS	日本	12月7	多利順
士打茂三碧	STRAAT MOZAMBIQUE	日本	12月7	渣華
熱海丸	ATAMI MARU	日本	12月7	洛士利
芝采	CHEFOO	日本	12月7	太古
保士	PRODUCE	日本	12月7	寶隆
福星	STAR BETELGEUSE	日本	12月7	福來
蘇彝士丸	SUEZ MARU	日本	12月7	東方
日本	JAPAN	日本	12月7	太平
沃馬利亞	UMARIA	日本	12月7	鐵行
四川	SZECHUEN	基隆	12月7	太古
飛翦	FLYING CLIPPER	日本	12月8	和捷
安順	ANSHUN	日本	12月8	太古
當娜亞麗斯	DONA ALICIA	日本	12月9	美邦
利物浦城	CITY OF LIVERPOOL	日本	12月10	銀行
武藏山丸	MUSASHISAN MARU	日本	12月10	東來
忌連佳	GLENGYLE	日本	12月11	渣甸
澤鋒	PIONEER MOOR	日本	12月11	美輪
祥康	CHANG HONG	沖繩釜山日本	12月11	福來
哈定總統	PRES. HARDING	日本	12月12	總統
樂生	LOK SANG	日本	12月12	渣甸
萬達	VARDA	日本	12月12	美邦
柱石航	KEYSTONE MARINER	沖繩日本	12月12	美輪
漢陽	HAN YANG	基隆	12月13	太古
美南	MEINAM	基隆釜山日本	12月14	法郵
威爾遜總統	PRES. WILSON	日本	12月14	總統

非洲線

船	名	開往港口	月日	公司
長崎丸	NAGASAKI MARU	南非	12月8	東方
士打馬力加	STRAAT MALAKKA	南非	12月10	渣華
銀光丸	GINKO MARU	東非	12月10	東方
倫敦丸	LONDON MARU	西南非	12月11	東方
芝文定	TJIMENTENG	東非	12月11	渣華
軒士馬士基	HANS MAERSK	西南非	12月12	捷成
喜地加	HILDEGARD D.	西南非	12月18	寶隆
萬謙士吉	VAN HEEMSKERK	西非	12月23	渣華
芝澄連加	TJITJALENGKA	南非	12月24	渣華

美洲線

船	名	開往港口	月日	公司
熱海丸	ATAMI MARU	美國	12月7	洛士利
聖川丸	KIYOKAWA MARU	美國	12月7	太平
烈打馬士基	RITA MAERSK	美國	12月7	捷成
飛翦	FLYING CLIPPER	美國	12月8	和捷
淺香山丸	ASAKASAN MARU	美國	12月9	東來
當娜亞麗斯	DONA ALICIA	美國	12月9	美邦
士打馬力加	STRAAT MALAKKA	南美	12月10	渣華
武藏山丸	MUSASHISAN MARU	美國	12月10	東來
澤鋒	PIONEER MOOR	美國	12月11	美輪
哈定總統	PRES. HARDING	美國	12月12	總統
萬達	VARDA	美國	12月12	美邦
柱石航	KEYSTONE MARINER	美國	12月12	美輪
滿的威道丸	MONTEVIDEO MARU	中南美	12月13	東方
史提拉萊克	STELLA LYKES	美國	12月13	總統
威爾遜總統	PRES. WILSON	美國	12月14	總統
榮春丸	EISHUN MARU	美國	12月14	洛士利
磨鋒	PIONEER MILL	美國	12月15	總統
紐約丸	NEW YORK MARU	美國	12月18	洛士利
菲律賓運輸	PHIL. TRANSPORT	美國	12月18	渣甸
大寶多	TROUBADOUR	美國	12月19	天祥

澳洲線

船	名	開往港口	月日	公司
參睿士	DELOS	澳洲	12月9	天祥
東方	EASTERN	悉尼墨爾本	12月11	鐵行
東后	EASTERN QUEEN	悉尼	12月16	渣甸
萬隆	VAN CLOON	新西蘭	12月26	渣華

今日明日出入口船隻

今日入口船隻

船	名	開來港口	停泊地點	公司
山照丸	YAMATERU MARU（晨早）	日本	A7	大南
泰嘉	TIGRE（晨早）	基隆日本	A4	法郵
北佐諾士	PATROCLUS（中午）	日本	A6	太古
新海丸	SHINKAI MARU（晨早）	日本	B23	東來
德士頓	DRESDEN（下午）	日本	A2	捷成
日本	JAPAN（晨早）	歐洲馬尼拉	九龍倉橋	太平
東美	EASTERN MAID（晨早）	印度新加坡	B10	渣甸

今日出口船隻

船	名	開往港口	停泊地點	公司
大寶康	TAI POO HONG（上午七時）	西貢金邊	油蔴地	順昌
萬隆	VAN CLOON（下午）	天津青島	B27	渣華
定剌拿	DINARA（下午）	黃埔	B13	東興行
萬達喜根	VAN DER HAGEN（下午）	馬尼拉日本	九龍倉橋	渣華
菲島怡美利	LENEVERETT（上午六時）	日本	B6	福來
恆生	HANG SANG（上午七時）	拉寶安山打根斗湖	B12	渣甸
愛蓮碧琪	ELLEN BAKKE（下午）	西澳洲	A1	鐵行
泰嘉	TIGRE（下午）	馬尼拉西貢歐洲卡薩布蘭卡	A4	法郵
第一東洋丸	TOYO MARU NO.1（上午九時）	海南	油蔴地	泰山
泰芬哥	TRAVANCORE（上午六時）	日本美國	A8	太古

明日入口船隻

船	名	開來港口	停泊地點	公司
忌連安	GLENEARN	日本	A	渣甸
浙江	CHEKIANG	神戶上海	B	太古
邊維華士	BENWYVIS	港外	九龍倉橋	邊行
芝采	CHEFOO	曼谷	B	太古
保士	PRODUCE	曼谷	B	寶隆
海順	HELIOS	曼谷	B	多利順
寶隆丸	HORYU MARU	日本	B	東來
飛翦	FLYING CLIPPER	美國馬尼拉	A	和捷
熱海丸	ATAMI MARU	日本	A	洛士利
聖川丸	KIYO KAWA MARU	日本	A	太平
安順	ANSHUN	新加坡	B	太古
東頡	EASTERN MUSE	日本	B	渣甸
福星	STAR BETELGEUSE	新加坡孟買	A	福來
烈打馬士基	RITA MAERSK	西貢馬尼拉	A	捷成
沃馬利亞	UMARIA	孟買	九龍倉橋	鐵行
四川	SZECHUEN	基隆	[illegible]	太古
美中美	MICHAEL JEBSEN	曼谷	B	振盛行
士打茂三碧	STRAAT MOZAMBIQUE	非洲新加坡	A3	渣華

明日出口船隻

船	名	開往港口	停泊地點	公司
山照丸	YAMATERU MARU	新加坡號嗟孟買喀剌蚩	A7	大南
重慶	CHUNGKING	澳洲山打根	B17	太古
東美	EASTER MAID	上海日本	B10	渣甸
北佐諾士	PATROCLUS	歐洲亞丁喀得港新加坡	A6	太古
富寧	FUNING	印尼	B5	太古
邊和力	BENVORLICH	小呂宋喀得港歐洲	九龍倉橋	邊行
新海丸	SHINKAI MARU	小呂宋	B23	東來

輪船停泊處

船	名	停泊地點	公司
興中	HSING CHUNG	油蔴地	德安
馬利卡	MALIKA	油蔴地	華夏
僑航	CHIAO HANG	油蔴地	德安
海皇	HOI WONG	B19	捷順

東京船舶

名古屋丸 M.S. "NAGOYA MARU" 十二月十日落貨
京都丸 M.S. "KYOTO MARU" 十二月廿三日落貨
放星加坡、椰加達、三寶壠、泗水、孟加錫
巴拉多船務（香港）有限公司總代理
貨客付貨請到本公司接洽 干諾道中一二三五號三樓 電話：四二八〇 四八一七九
華人貨儎代理處 永達公司 啓

惠刊廣告 請撥電話四八一〇八

新海丸 "SHINKAI MARU"
小呂宋
十二月五日落貨 六日開行
貨客付貨請移玉 東來有限公司接洽 部參利街一號 電話：31161

友玉丸 "TOMOTAMA MARU"
新加坡 巴生 庇能
十二月七日落貨 八日開往
貨客付貨請移玉 東來有限公司接洽 部參利街一號 電話：31161

MITSUI LINE 三井船舶

協德丸 "KYOTOKU MARU"
直航石叻 西非洲各埠如下：DAKAR, FREETOWN, MON OVIA, ABIDJAN, ACCRA, LAGOS, APAPA, PORT HARCOURT, TAKORADI
十二月廿七日抵港 廿九日啓行

淺香山丸 "ASAKASAN MARU"（涼艙設備）
溫哥華 舍路 朗非路 砵崙 三藩市 羅省 基里士多堡 拉瓜伊拉 特魯希羅 古巴聖地牙哥 夏灣拿
十二月八日抵港 九日啓行
接收轉運美國內陸、中南美洲、西印度群島等埠貨件

武藏山丸 "MUSASHISAN MARU"
直放日本 三藩市 羅省 紐約 波地摩 諾福克 費城
十二月九日抵港 十日啓行

白馬山丸 "HAKUBASAN MARU"
直航石叻 巴生 庇能 馬德拉斯 科倫坡
十二月八日抵港 九日啓行

寶隆丸 "HORYU MARU"
直往西貢 暹羅
十二月六日抵港 七日啓行

貨客付貨請移玉華人行五樓 稱記公司接洽 電話：三一六九
東來有限公司啓 部參利街一號 電話：三一一六一

德星 港澳
冷氣設備（全部由天祥洋行裝安）
每日 半夜十二時往澳，逢星期日及公眾假期下午三時正返港，港澳開下午五時正
「領回港時間」上午十時至下午一時半，下午三時至六時半，逢星期六下午、星期日及公眾假期停止辦公。
洽票接儎：港澳碼頭及干諾道中七十號
客票部（夜候）電話：二八〇〇一
貨儎部（夜候）電話：二八〇〇二
大業有限公司謹啟

海皇 M.S. "HOI WONG"
直航 石叻，庇能
十二月七日落貨 八日下午開行
貨客搭船付貨請移玉 文咸西街六十八號 電話：43078 43634
捷順船務有限公司啓

新到萬噸貨船「泰嘉」 S.S. "TIGRE"（時速十七海哩）
直往小呂宋、西貢、倫敦、北非及歐洲各埠
十二月五日落貨 即日下午開行
貨客付貨請移玉本公司辦房接洽 干諾道中五號皇后行樓下 電話：二六六六一
法國郵船公司啓

華興 M.V. ANGELINA
直往金邊
十二月八、九日落貨 九日下午開行

大寶來 S.S. TAIPOOLOY（有客房設備兼收客貨）
直往暹羅
十二月七、八日落貨 八日下午開行

貨客請到本公司接洽 干諾道西廿四號二樓 電話：四四一八五 四九六一九
順昌航業有限公司啓

誰的兒女

靜霞文　史化圖

（一六六）活閻王打發了白牡丹丁雪明阿三等人，便單獨對付余雪月，他用大量的毒品供給雪月，再用名利誘惑他，余雪月年幼無知，一切聽其主使。他在幕後指示余雪月，通知各親友，辦妥了三少奶的後事，然後按照三少奶的遺囑，將余家一部份財產及這所花園洋房，移上余雪月的名字。

（一六七）半個月之後，財產、物業都落在活閻王的操縱中。活閻王便利用余公館做販毒機關。利用余雪月引誘青年同學吸毒，墮落。由於活閻王爪牙多，手段高，消息始終未通，外人所洞悉。有些得了當的青年人，感到無顏見親人，便棄家出走，而投奔活閻王。

（一六八）於是失蹤，自殺的事情就不斷發生，使到爲父母者寢食不安，手足無措。尤其是丁明兩夫婦。他們見了雪明一去不歸，焦慮如焚，天天到外面去打探消息，又一無所獲，於是不免互相埋怨，怪責對方不夠警惕，明嫂便提議去報警。

江湖三女俠

梁羽生

第廿九回　三女屠龍　終須消大恨　一番逐鹿　各自締良緣

哈布陀是宮中侍衛的總管，武功卓絕非凡，身形一閃，鍊鏢一個盤旋，兩柄飛刀，都給他反擊得飛上半空，斷成四截，但雖然如此，他已經被阻了一阻，馮琳身手何等快捷，拔出佩劍，青光一閃，就奔向哈布陀的咽喉。哈布陀一個旋風急舞，雙鏈環擊，卻不料馮琳身法又詭異常，但見她劍隨身轉，寶劍翻揚，一個矮身，就從雙鏈交擊之下，鑽了過去，刷刷兩劍，扎腰刺腹，狠辣之極。哈布陀大吃一驚，料不到馮琳武功精進如此，急把左鏈盤空一舞，使個「雪花蓋頂」，右鏈匝地一繞，使個「枯樹盤根」，護着全身，馮琳劍法雖然精進，功力卻還比不上敵人，被哈布陀雙鏈一迫，近不了身。

但哈布陀被她所阻，急切之間也闖不過去，只聽得雍正連聲呼叫，金刃劈風之聲，且已隱約可聞。哈布陀大急，雙鏈一舞，突然把左鏈拋出，呼的一聲，當胸擊去，馮琳知道厲害，閃身急退，哈布陀雙鏈交於一手，取出兩個黑忽忽的圓球，擲上半空，發出怪嘯，馮琳知道這是召喚血滴子的信號，心中一動，料知姐姐必然已碰上皇帝，要不然哈布陀不會這樣急如斯，於是不待哈布陀再上，便尋蹤覓迹，向雍正呼叫的地方掠去。

哈布陀的輕功卻比不上馮琳，匆忙中飛出兩個血滴子，馮琳頭也不回，反手兩柄飛刀，就把血滴子打落。正在得意，忽聞得哈哈怪笑，一條龐大的人影，突然從遠接宮牆外的柏樹上飛了入來，但見一個番僧，披着大紅袈裟，宛如一朵火雲，掠空而降，來的不是別人，卻正是額管和布，但見他瞪目一喝，拂塵一展，就把馮琳迫退三步。哈布陀大喜，叫道：「這是皇上所要的人，千萬不要放過。」他知道以額管和布的武功，馮琳絕不能逃他掌握，便逕自去救雍正。

卻不料馮琳武功雖然遠遠不及額管和布，但她通曉各種邪派武功，而且她又知道額管和布命門要穴所在，額管和布頗有顧忌，一時之間，竟自奈何不得。可是馮琳武功到底與他相去甚遠，雖然通曉西藏紅教刺穴之法，也是欺不近身。馮琳迅進三招，都被她運用貓撲擊之技避過，上指「離火」，下指「坎水」，額管和布頗有顧忌，一時之間，竟自奈何不得。

再說馮瑛劍似銀蛇，把雍正困在一隅，一劍緊似一劍，看看就要把雍正釘在牆上，哈布陀飛奔趕到，鏈發流星，叮噹一聲，與馮瑛的寶劍碰個正着，發出一蓬火花，哈布陀的鋼鏈被劈成兩半，但馮瑛也給他震退三步，哈布陀奮不顧身，揮鏈疾進，若論馮瑛這時的武功與哈布陀已不相上下，輕功尤在哈布陀之上，可是她志在雍正，無暇與哈布陀糾纏，劍鋒一轉，虛進一招，突然飛身掠起，哈布陀一鏈擊到，但見她身子騰空，弓鞋一踏鋼鏈，輕如柳絮，竟借着鋼鏈反擊之力，飄在半空，呼的一腿，劍光如練，竟然刺到了雍正頭上。（五九九）

鴛鴦劫

史得

第三章　要找的那個女人

就在我們準備得相當充分，已經定了期出發的時候，忽地怪事又來了。

有一天我正和馮卓生在喝下午茶，談的都是閒話，突然有一個人走過我們座頭來。我一看，呆了，原來竟然是阿蛇。

他拍着馮卓生的肩頭，哈哈一笑，說：「馮大哥，我正要找你，卻料不到在這裏碰到！」

馮卓生非常客氣地拉開椅子讓他坐下來，並且替我們介紹。我裝做沒有跟他見過面。他也是這樣。我不知道馮卓生和阿蛇相識，不過繼而一想，也是很平常的事。我們在某一點上，都可以說是同路人。

他說了好些閒話，問馮卓生近來的生意，我發覺馮卓生對他很客氣，也表示得很親熱，只是卻不和他說心腹話。阿蛇似在打聽馮卓生近來有什麼活動，馮卓生卻以些不着邊際的話答覆他。

他坐了一會就走了，臨行還跟我打招呼。他走了後，我忍不住問馮卓生道：「這是個什麼人？」他說：

「還不是在外面混混的！有一點小勢力，手上有一百幾十個弟兄，專做大耳窿生意。」

大耳窿就是放高利貸的代名詞，我問他怎麼跟阿蛇認識的，難道也是高利貸的關係？他笑笑說：「不是，我也忘記了在什麼地方相識的，平日也難得來往，偶然在同行的宴會上碰碰頭。不過他老是跟我打交道，拉相好，我也不便拒人千里之。事實上他們有的時候是個神，有的時候卻是個鬼！」

我不便問下去，笑了笑。不過心裏卻打了一個疙瘩。

碰到阿蛇之後兩天，果然有事發生了。那晚我在外邊跟馮卓生吃過了酒回來，已經十二點多了。剛走進我住的樓梯，忽地有一個人在黑暗裏閃出來，說：

「馬老兄，我等了你許久了。」

是阿蛇！我呆了一呆，心裏又是驚疑又是戒備。我仿照馮卓生那種態度，很客氣地問他有什麼指教。他拉了我一把，說：

「我有幾句話跟你說，我們找個地方喝一杯酒。」

「我剛喝過酒回來，」我說：「有什麼話請說罷。」

「站在路邊不大方便。」阿蛇說：「我是好意的。你不想到外邊去，就到你府上去坐一會兒罷。」

我不想讓他到我屋子裏，我想想，要擺脫他怕不大容易，我還是答應和他到外邊去的好。（六十七）

小說林

墻人日記

萝中人

是日也　謠言滿天飛

祥伯昨日冇番工，今日又冇番，一連兩日唔見人，連電話都冇個，公司傳到合合聲，話此事看來唔似尋常。王司理今日帶來一個消息，幾得人驚者，唔知有冇危言聳聽耳。王司理爲追祥伯欠公司條數，今日追到去祥伯屋企，不料祥伯個大女阿桃話，爸爸前日出門口之後，一直未見番過來，重估爸爸是在公司咁講。後來王司理番來，調我落賬房去問，對住賬房一班職員，演講咁話曰：「老鬼祥伯個女聞番轉頭問我爸爸去邊，唔得佢死。我話你個老豆欠左公司條數，鬼影都冇隻，所以我來追蹤佢，你個老豆有冇去邊？一係挾帶走路，一係畀盜竊罪，一係際遇女人矣。但個女眼都光光，我一肚火左，問長問短，問下隔籬煙仔檔，話佢兩日都冇見祥伯上落，我問個阿婆點講？佢話：『祥伯？係唔係頭光光肥肥矮矮嗰個？』我話係，於是阿婆就話：前晚九點零鐘我收檔時候，見佢番嚟，一路上樓梯就有人叫佢祥伯，跟住有兩個人喺樓梯上企住，佢哋兩個人企喺樓梯口講說話，係唔係就嘈咗兩句。』我就問阿婆，兩個人係乜嘢樣？佢話：『兩個都係後生仔，一個着西裝，一個唐裝。』……用公款做生意矣，私賀生意利大本無歸，所以佢家房鬼影都冇，一千幾銀係瓜左咯。」王司理講完，大家都唔出聲。

那個高高瘦瘦的男子，完全唔知頭尾，其實王司理一講冇個高瘦男子，我就心知肚明是什麼一回事矣。於是我諗到新居果嘅三姑，祥伯有佢嘅老友也。明，乃三姑的得力助手，亦是我的老友也。明乃三姑有十幾八萬身家，點會挾帶二千銀私逃，又點會跟女人走佬？祥伯今日又冇番工，話日來未完，潘朋力退忘返耳。諗到呢度，我好擔心三姑祥伯嘅遭遇，就問王司理：「你日：「嗱，嗱，吳文祥多多有好人，冇係做生意，溫女人，個條路，王司理講話我日：「你與老鬼祥伯熟，三姑又係佢搵皮條，究竟溫女人抑或挾帶私逃？你講。」溫女人但嘅事，挾帶私逃就祥得佢落，要攞佢死數，老豆都係假。」

「我正想替祥伯辯護，潘朋力搖搖頭有也。」但識卿，潘朋力同意我所說也。王司理抖個大氣，遲疑一陣，又有個職員矣王司理太過緊張，幾日無番工，係咪祥伯遭遇上三姑呢？你一句我一句都話祥伯可能被鬼綁參，三姑愛祥伯嘅錢，居然話祥伯可能被人溫鬼佬，溫佢一轉，話，就算溫女人，溫男人，都冇理由一連兩日冇個電話都冇番講。（一一八二）

梅嶺忠魂

文綺　閣主

九、溫柔鄉

史可法這時卻是天下最幸福的一個，每日裏在閨中和月娥作伴，談文說藝，講今論古。他現在功名有了，生活用不着憂慮，一家之中，父母兄弟夫婦齊全，彼此親愛，家庭十分溫暖。有時他自想道：「人生至此，可說是極美滿的了。高官厚祿，所享受的也不外如此，沒得教事務擾心，反不能過安靜日子，我何必再向險惡的宦海投身呢？」

史太公也是個非常安分的人，兒子做了進士，成爲一鄉中的紳士，這已經使他喜出望外，何況又和富有的李員外締結了姻親，單是姻親的照顧，已可以一輩子免於凍餒，實在用不着兒子出外做官了。因此，他覺得史可法還是不要離家爲妙，他想起自己年近六十，在世的日子無多，更不願兩個兒子遠離膝下。史太夫人是個甚麼也不知的婦人，對於可法的前途，也不存什麼幻想，她只希望可法可模，永遠在家裏承歡膝下，那便什麼都滿足了。

史可法在老父母方面也同樣願意他留在家裏，他更有藉口以侍奉雙親爲題，在家長蹲不出。日前左光斗對他所寄的期望，一向使他感奮的，至此也逐漸忘記了。

有時他也會偶然想起左光斗對他的訓示，很想振作一下，當他想起左光斗死得慘時，卻又振作不起來。可是「左師」一片忠心要替國家做事，結果只落得這樣收場，可見皇帝都是沒有本心的，何必替皇帝出死力？」想到這一層，他的壯志就沒法提得起來，一天又一天的在家中呆下去，愈來愈疎懶了。

只有李員外是有事業雄心的人，他希望女婿可法能做到一二品的大官，以便自己也沾點榮耀。他沒有忘記從前自己做員外的時候，受盡上司的氣，是以盼望女婿做到大學士，致那些尚書侍郎們，也要趨承。這樣自己那口氣也可出了。他堅決要月娥嫁給可法，實在也只爲着這樣原因。

怎料可法成了親後，竟然壯志消沉，不想做官，李員外看此情形，心中老大着急。不免在妻子面前，時有怨言，李夫人道：「那一個新婚的男人，願意和妻子離別？記得你當年娶我回家時，整整一年沒有出門，如今卻來怪女婿麼。」李員外一想，此話也對，道：「不再嚕囌，耐着性子等可法振作。」

轉瞬過了一百天，史可法不獨沒有到京運動補缺的計劃，甚至鬚到連書也不看，每日裏在閨中替妻子畫眉，此外便養金魚砌假山，消遣日子。李員外知道了這情形，認爲十分不對，不便當面斥責女婿，便決向月娥方面施壓力。（六十五）

賭徒與淑女

半月完小說　秋風

五、一個謠言

自從和老李那次密切的談話之後，我繼就轉變了，衣服上講究一下，也開始學打麻雀，我的「恩師」是老李，他耐心的教我。可是，我仍然是打毛手毛腳，常常因爲打錯牌，給同事們埋怨。輸了麻雀，精神上還不好受。要給人像小學生似的教訓。

「這張牌怎可以打呀！」

「只怪你每次都輸！」

「你輸不要緊呀，可不要連累別人。」

於是，我就焦急了，是非打不可的，術也要求有進步，事實證書的，我到書店去找，給我找到了一本「麻雀經」。潛心看了幾遍，再在找出一點門路來了，覺得十分高興。比對一下，不久，學校有四天假期，在這假期前一天，大家早已約好到老李家裏去打牌了。

關英，我只顧打牌，不陪她看電影、到旅行，她曾經很客氣地問我，就走了。第二天，我見她，她就悻悻的：「怎可以坐下去！」你沒有只顧我打牌，一句話也沒有跟我說，她說得有道理。可是因爲我當時又不能分心，連累別人輸了了，自己也輸了。回到學校，還有第四天假期，我還在辛苦了到請假，他向幾位同事才批准了。

一天。於是我和關英去旅行，她總問了一個上午，我怎的忽然喜歡打牌，問我是否甘於同流合污。我是沒法向她解釋的，只是以後也不要談這些，更不情要在我的同事面前談，我一定要談「我的」也不要別談，她的固執又出現了。「你們校長知道了，會懷疑你什麼話說。」

得有一次，老李就告訴我，校長太太是個非常喜歡打牌的人，所以每個學期都有許多人把子弟送進來，有些落孫山的，也便宜；於是，有些名落孫山的學生也不免有些進來，於是便有人聽明了某些謠言。

突圍

舒康

團圓圍困

張清，是該開口表示態度了。

這個吮吸舊社會中「西方思想」乳汁長大的知識份子，目睹前途茫茫，好不容易在徐六雀身上鼓得了一些勇氣，但他對蔣的熟悉得太多，對新的瞭解得太少，他又陷入彷徨不安的境界中了。對國民黨他早已絕望，但不忍表示反對；對共產黨的看法則停留在這麼一個水平上：「大陸政權的確日趨穩固」，但只要提起「勞動」，便感到作爲一個「神聖的知識份子」地位「消失」的哀愁與戰慄；對美國他有好感，同時也瞧不起他們的輕浮與激動，特別發現日關廣大酒糟鼻又賣身投靠給美國、接着展開反蔣以後，張清對美國感到無法解釋的厭惡與困惑：哦，原來美國的對華政策是這樣的！在反共反蔣的幕布後，美國的眞正企圖只是不同意貧弱的中國能夠獨立！

對國民黨的淵源、對共產黨的陌生、對美國人的憎惡，這些錯綜複雜的感情和顧慮構成了重重圍困，把張清團團圍困。背棄國民黨？有如白梁所說，還在學校唸書時就瞧不起他們的了，但總感到不好意思，於心不忍；投奔共產黨嗎？總覺得「關係不夠」，怕鬧「人事」，特別是怕「清算」、「勞動」，把愛面子的張清搞得「失掉面子」；眞的爲美國所用嗎？張清瞅身邊三個八戰一眼，見酒糟鼻有如一條貪婪的惡狼，白梁如一個暴發戶，駱奇的打扮與香氣一望而知是個「副領事」，雖然這三個人不能代表美國，但美國執政者的特點已經在他們身上表現出來：唯利是圖、不學無術、輕浮驕醜、荒淫無恥！

但他們肯給錢！

「錢！」張清痛苦地癢着：「自從你們同我接觸以來，對我來說，一切都是新奇的，我現在還沒有什麼意見，待我從大陸回來之後再長談罷！」

駱奇道：「好！好極！」他舉杯：「喝一口！先拿牛奶當酒，明天我們再請你！」

白梁的表情就不同，他分明想說什麼，但終於堆下一臉笑，也舉起了杯子。酒糟鼻見他們在碰杯，也忙着舉起奶杯，但三個人已經把杯放下，使他很沒趣地「咧」着嘴。

「我有一個請求，」張清道：「不知道可不可以。」

「可以可以，錢多一點也沒關係。」

「不，白梁先生，」張清道：「不是錢的問題。是這樣的，我妻子同我一樣，好幾年沒回過大陸了，這一次想一起去。可以麼？」

「當然可以！」白梁道：「不過爲了旅途方便，我們建議你不必把孩子帶去，你把他們留在這裏，我們會給你找保姆招呼他們，這一點你大可以放心。」

「我妻子的意思是，」張清道：「最好孩子也去。」（三四）

詹天佑

張灣荪畫　岳爽文

十二　買出無賴臥軌

詹天佑等計劃既定，立刻在清河鎮廣宅坟院附近卸料動工。第一天諸事安排停妥，只等逐步向西培基鋪軌，哪知次日工人們才到工地，就見有七八個無賴，橫躺在路頭，攔住去路，說是有要拆鐵道，便走過來，忍住氣問道：「諸位坐在這裏爲的什麼？」張德勝、王工長等幾個工人擠過來喊道：「這不是耍賴的地方，快起來，我們要動工了！」那些無賴見有人問，反倒嚷道：「叫你們總工程師來。」一個無賴瞪了張德勝一眼，說道：「你是干什麼的！」闞孫謀道：「我也是工程師，你們有什麼話就對我講好了。」爲頭的無賴坐起來，說道：「好吧，我告訴你說：廣大人有話，在廣府陰宅周圍十里以內不許走火車，快給我拆了便罷，不然叫你嘗嘗厲害！」闞孫謀道：「這樣說，是廣大人叫你們來的了？就請你們回去轉達廣大人，如今國家修火車走的是官道，礙不着廣家墓地，請他放心好了。」那無賴跳起來，卻被張德勝一把手揪住，喝道：「好奴才！你敢開口罵人！」再不走，我們可要不客氣了！」眾工人早已氣憤不住，一擁而上，將張德勝勸開了手，拉着無賴們推開去。無賴只倒在道邊，人多氣壯，不敢還手，只倒在道邊。賈志清本來躲在一邊看，如今見勢不妙，便派人去到廣宅裏報信。當時廣宅也火起來，派了幾十個護院的把式坐了轎子來到坟院前，鬧着要逮工程師和張德勝等人。這時詹天佑早已聞信趕到，賈志清便出頭假作好人，明着勸，暗裏架弄，抬着恭親王的牌匾硬要詹天佑把鐵路改道。

長校長太太的從學校打牌路上長回，學校的事務員都被張校長就是太太打了，張校長說：太太百般的護法了，那個家都知道她校長太太手段的，和面。太太的話，大家都知道……

太可數的照護大怒的局面，是非是目數理遭的錢氣。又驚常的退回……

欲曙天

倫侶

提起那間旅店便反感

他聽不到我的答覆，不耐煩地重複問着：

「怎樣？阿碧，你同意嗎？」

我終於用冷淡的語氣回答他：

「如果我同意又怎樣？」

「明天中午十二點，你過海到旅店來，我在這裏等你，好不好？對你姑母她們，你照樣用昨天出來時的託詞應付，不成問題罷？你只要坐青山道的巴士，叫售票員到華殿旅店站通知你下車，便可以來到了。怎樣，決定了罷？」

一聽到提起那間旅店，我便反感起來了。讓他講完了他的話，我立刻答覆他說：

「不。」

「你這是什麼意思！」他發急了，「剛才你不是說過同意的嗎？」

「我沒有說同意。我只說如果……」我辯明我的詞句。

「那麼，阿碧，你爲什麼不同意呢？」聽語氣，顯然是更焦急。

我爽快的說出來：

「我不想去了。」

「別鬧意氣罷，阿碧。」他懇求地說，隨後又轉了語調：「你眞的不答應同我見面嗎？提防你要後悔哩！」

「哈哈……」很奇怪的，他竟笑起來，像平時表示得意的笑聲一樣，「讓我問你，假如我手上有一件東西是你需要得到的，你來不來？」

我的心給困擾了一下，但是立刻便平靜下來。我覺得再掉進他的圈套裏去。我正要向他表示我的堅定態度，卻聽到樓梯有了腳步聲。我突然感到張惶。我不打算向他再說什麼，只顧趕快結束這一場對話。我急急忙忙的說：

「有人來了，收線罷！」

不管他對我這個舉動的想法怎麼樣，我一說罷就掛下了電話。還沒有走開兩步，姑母果然走進客廳裏來。

「剛才的電話是找誰的？」她搭訕地問道，一面從小盒子裏拿出一支香煙自己點着了。

「是我那個朋友打來找我的。」

姑母楞了一下。

（一五四）

國泰　快樂

映期無多　未看快看

蘇聯出品　緊張驚險　間諜鬥智巨片

海底擒諜

原子潛艇　縱橫無敵　黑夜飛車　孤島火拚

（預售門票）

太平　環球　北河　域多利　油麻地　龍城　金星

全滿　兩天　七院齊映　人流洶湧　爭看好片

峨嵋出品　繼「射鵰英雄傳」後又一文藝武俠鉅片

吳楚帆　羅艷卿　曹達華　上官筠慧　領銜主演

原著：金庸

製片：林炎　監製：聞武

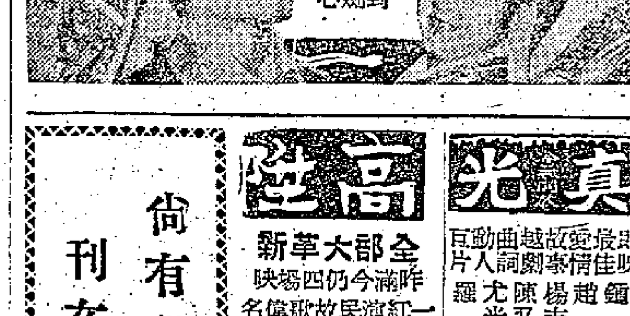
編導：李晨風

香港商報連載小說改編

碧血劍

寫兩代恩仇　寫愛侶悲歡　寫奇俠異行　寫英雄血淚　極刺激緊張

讀過小說固然要看　未讀小說更加要看



麗都　平安

昨天狂滿　今天續映

邵氏公司出品　新輕鬆喜劇　大風趣鬧劇

樂蒂·金銓　領銜主演

保證狂笑　請早定座

楊志卿　張英才　梅綺　洛奇　杜娟　李允中　江樺　馮毅　蘇鳳祥

王月汀編劇　邵逸夫監製　李翰祥導演

妙手回春

醫院難道無春天？護士並非修道女，貓見且要叫春，那個少女不動情？

尚有戲院廣告　刊在第六版內

高陞：全部大革新　秦香蓮

真光：紅燈借　差利與小孩子

東方：即日　二時半　三時正　六時　九時　三場獻映　戰國佳人　Raintree County　片上中文

大華：今最後勿錯過　金國霸戰爭　七彩中文

娛樂：今天獻映　迷魂記　VERTIGO　片上中文

普慶：今天二十點半　飛燕傾城　TEA FOR TWO　明天二十點半　江湖兒女　後天　十一點正　小人國　十二點半　睡美人

利舞臺：連日滿　今請早　春情尤物　LA PARISIENNE

樂聲：今第九天獻映　南國春戀　MARDI GRAS　片上加印中文字幕

豪華　百樂門：滿座！今天仍映　大膽暴露性生活的巨片　李察威麥·桃麗絲黛　主演　春色撩人　The Tunnel of Love　片上中文字幕　太太們個個都想生仔，有先生努力製造，生個私仔！

隨想錄

尷尬的老調

易人

十八世紀末英國有個馬爾薩斯，始創「人口論」的調子：人口增加率為幾何級數之等比級數，即由一而二，由二而四，由四而八的增長，故每二十五年，人口就增加一倍，而食物之增加則為數學級數之等差級數，即一、二、三、四、五的增加。因之人口與食物之比，二百年後為二五六比九，四百年後為四九六比一三。但實際上，因預防障碍及實際障碍——節慾、避孕、墮胎、戰爭、飢饉、殺嬰等，人口不至如此膨脹，但這兩種障碍，非至人口與食物平均時，不能避免。

馬爾薩斯提出這個論斷是根據當時美國人口的增長率，即二十五年中增加了一倍。但當時美國人口的增長，並不完全是美國人自己生育的，大部分人口是由歐洲移去的，而馬爾薩斯完全拋開這個事實，只從表面上看問題，所以得出這個結論。至於他所謂生活資料的增長落後於人口的增長，更是沒有根據的。以法國來說，據蘇聯學者皮薩列夫的統計：法國在一七六〇年有居民二千一百萬人，每人平均有糧食四百五十公升。一八四〇年有人口三千四百萬人，每人平均有糧食八百三十二公升。在八十年中，人口增長百分之六十，而食物則增長近一倍。這個事實早就推翻了馬爾薩斯這種論斷了的。

馬爾薩斯的這種謬論，給資產階級、帝國主義一直利用來進行殘酷的剝削和進行戰爭。說什麼失業人口的存在不是由於資本主義造成的，而是因為工人生孩子太多，帝國主義發動戰爭的藉口也是為了解決人口過剩的問題。

一百多年前有這麼一個馬爾薩斯，今天，在西方國家中，馬爾薩斯的陰魂仍未消失，所以唱「人口論」的論調的仍然香火未絕，後繼有人。在一九四九年新中國成立了，美帝國主義無法阻擋歷史前進的時候，當時的國務卿艾契遜就說過，中國大陸的共產黨政權，將因糧食與人口的難題不能解決而垮台。他的承繼人杜勒斯也一再認為，今日共產中國的糧食問題是一嚴重的問題，而且肯定說，這個問題不是中共所能解決的，所以他們企望這個人民政權在他的主觀願望中窒息。

美國主子有了這個願望，幫閒們當然出盡八寶，以促其實現了。所以近年來這兒的反共報紙都不斷宣傳中國大陸的米糧不夠吃，這是中共的難題。最近，這些報紙在叫嚷了一陣子之後，正處在一個十分困難的矛盾中，由於今年生產大躍進，糧食空前豐收，說中國大陸不夠米吃是不可能了，於是改口說中國剩餘糧食過多，正向外傾銷，已經打擊了產米的國家了。但是，糧食與人口問題的理論，是他們的祖師創下來的，而且經過他們的主子們欽定了的，不便動搖，於是這兩天再彈老調，「糧食與人口」問題，又在中國大陸發生「問題」了。

老人都受到尊敬

——參觀深圳一家幸福院

林流

我們到寶安縣旅行，曾經參觀了當地南天門人民公社在深圳辦的一家幸福院。

幸福院是一座不大不小的院落，牆壁刷得潔白，太陽照下去發出耀眼光芒，門前擺設了兩盆花，四周環境是那樣寧靜和清爽。在這個院子裏，供養着十一位年紀都在五十歲以上的老人，他（她）們都是老而無靠，在舊社會度過了長期苦難歲月的人。他（她）們之中，有五位解放前就在深圳街頭行乞度日，吃不裹腹，衣不蔽體。解放以後，人民政府首先撥款救濟，把老人們從死亡邊緣挽救過來。現在人民公社辦起了幸福院，他（她）們已經過着愉快的生活，可以安度晚年了。

人民公社辦的幸福院的，老人們衣、食、住都是生包養，死包葬，每月還可以領到一元五毫零用錢。在我們參觀的時候，這家幸福院開辦不久，我們看到的一切，自然還不是已經十全十美，它是要繼續逐步改善提高的，然而就算是這樣，已經使生活在香港的參觀者心情激動。「老有所終，壯有所用，幼有所長，鰥寡孤獨皆有所養」的理想，今天在我們祖國裏已經開始成為現實生活了。

老人們熱情地招呼我們這群陌生的來客，訴說他（她）們親身的感受。在院子正廳處，上有一副鮮紅的對聯，上寫着：「柴米油鹽樣樣有，晚年生活不用愁。」這是老人們為了表達自己的心意，要求別人替他（她）們寫上的。我們曾經到睡房探望，老太太大概給擾醒了，起來歡迎我們。她們身上穿的是一色簇新黑布衣，床上被褥很整潔，蚊帳也新淨，完全沒有破補的痕迹。她們曾經說，入幸福院好像年青時結婚一樣，床新、被新、用具新。聽當事人介紹，幸福院裏的用具原來是公社計劃全部購置的，群衆聽說要辦幸福院，大家紛紛自動拿出東西，有些拿被帳，有些出宇櫃……就這樣，幸福院在群衆的支持下，很快就建立起來。

幸福院的老人們每天過着很有紀律的生活，早上，他（她）們進行早操，晚上又撥出一定的時間學習。幸福院裏有專職的炊事員燒飯，老人們吃了睡，睡了吃，太閒了，也有要求做做清潔之類的輕便工作。他（她）們雖然住在院裏，但也受到院外年青人的工作熱情感染，因此他（她）們又要求找些事情做做，負責人經過考慮，結果答應讓願意工作的老人貼貼紙袋，收入的工資半數留給自用，半數給公社。在祖國各地的人民公社，聽說都有幸福院或敬老院，供養失掉了勞動力的老人。一個公社是有好幾家幸福院的，像寶安的超英人民公社，就有幸福院十四家，年紀滿五十歲，已經失去勞動力而又無依無靠的人，都可以申請入院，自由自在地歡度晚年。

這種生活在解放前是根本無法想像的。我們參觀的那家深圳幸福院裏，有位七十八歲的老人王桂，他年青時是個海員，無兒無女，孑然一身，飄洋渡海，辛辛苦苦的過了幾十年。他曾經深信「有力食力，有力瓜直」。到了體力竭的時候，甚麼也除了一死之外，得不到的。解放後人民政府把他救了，王桂老人今天幸福地活着，還撚着白鬚子和我們這群探訪者談他的生活。這個院裏還有一位過去長期當「廟祝公」的老人，他入院後曾經感慨地說出心底話，他說：「菩薩無靈黨有恩」。一輩子侍候泥菩薩，年紀老了，這位老人再不能從菩薩身上取得飯吃，取得衣穿，結果還是共產黨把他養活了。他知道共產黨才是真正的恩人，今天的生活，是黨帶給他們的。

這次旅行寶安所看到的，正如一首歌詞說的那樣：「……這兒青年都有遠大前程，這兒老人到處受尊敬。」雖然是走馬看花，但印象深刻。

彈無虛發的射水魚

東風

射水魚也叫做水彈魚，出產在印度和南洋群島一帶。體長五六寸，形狀是扁的，與普通的魚差不多，並無奇特之處。但它卻有獨創一格的獵食方法，常於在空氣中捕捉昆蟲。

射水魚看見停在水邊植物上的蒼蠅、蚊子或蜻蜓，便輕輕地游到附近，離開昆蟲二三尺到五六尺遠的地方，伸出頭部，身體稍微豎直一些，把它事先準備好的水，用很大的力氣，像射箭一樣的射出來，把昆蟲擊落水中，做它的美味食品。射水魚射出的水珠，是百發百中的，可稱彈無虛發。

射水魚為什麼能射出水珠？為什麼射中率這樣的驚人？這跟它的特殊構造有關。它的口腔上部，有一道小槽，用舌頭貼合，成為一個「槍管」，舌頭上下波動，形成了水珠。把水珠送進「槍管」，然後射擊出去。它的眼與普通魚眼也不同，一般魚在空氣中看不遠、看不清，它卻適合在空氣中看東西，這就使它瞄準目標很準確。

射水魚不僅會射擊停落在植物上的昆蟲，還可以射擊在水面上正在飛行的昆蟲，也是百發百中。因為它「槍法」高明，空中獵食很有把握，常常使用這種方法捕食，而不喜歡在水中捕捉小蟲、小魚和小蝦。

林則徐大擺尿壺陣

葉彤居

本報連載小說「林則徐」已經刊載完了。這裏要介紹的一段故事，是連載小說裏沒有的。這段故事流傳於浙東民間，為人民所樂道，現在來介紹給大家。

在鴉片戰爭的時候，有一次，英國兵艦又來攻打廣州。林則徐得到消息，便叫人把事先準備好的許多空尿壺，用草繩連結起來，漂浮在江面上，又密令熟習水性的人在水底下牽引，順水向英國兵艦漂去。尿壺上面都戴上水兵的帽子，很像人頭露在水面上。英國海軍遠遠望見了，以為大批的中國水兵游過來偷襲兵艦了，就對準它們連連開砲。開了許多發的砲彈，有的尿壺被打碎了，沉了下去，有的仍舊在水面上七另八落地向英艦漂去。英艦又開了許多砲，才把江面上的尿壺打光。

英國海軍心裏十分高興，以為打了勝仗。正想休息一下，只見遠遠的又有許多中國水兵游過來了。英國海軍連忙再開砲亂打。打了許多砲，把第二批尿壺又打光。可是第三批又來了。這樣一批又一批，把英國兵艦上的砲彈都打光了。

英國海軍司令叫聲「不好」，要想開了兵艦逃走，說時遲，那時快，只見許多中國兵船飛也似的從四面包圍攏來。英艦慌亂之下，大敗而歸，死傷了許多人。

中國水兵在林則徐的指揮下，又打了一次大勝仗。

舊謎新猜

·玉·

忘我勞動，卓著成績；分秒必爭，日夜不息。

舊謎底：時鐘。

新謎底：鋼鐵工人。

注：在生產戰線上，鋼鐵工人以忘我的勞動，向時間要鋼，分秒必爭，不斷打破舊的生產定額，新的生產紀錄不斷被創造，有些生產定額已經超過或接近世界水平，成績昭著，故與本謎吻合。

蟹中極品憶黃油

「虎門潮水接胖洞，秋淡春鹹蟹網多；水肉金膏隨月滿，精華更奈稻香何！」

關大眼

從上面那首明末的嶺南詩人屈大均的描寫蟹詩看來，珠江三角洲一帶的漁民，當時以捕蟹為專業的人已經是很發達的了。每到春秋蟹的季節，尤其是秋季霜降以後，晨月懸空，白練橫江，勁風瀟瀟的夜裏，捕蟹船就成羣結隊出動去獲取他們的獵物了。月滿時候捕獲是特別多而比平時要肥碩的，現在雖是入冬，但青蟹、肉蟹仍是不斷的登場。

人們談到蟹，總愛讚美洋澄湖大閘蟹為極品，其實珠江三角洲一帶的頂角青蟹，論質與味都不遜於洋澄湖，洋澄湖蟹的貴，是貴在其產自淡水湖中，而且產量不多，以前只為一般官僚或豪奢者的受用品，像在「物離鄉貴」的情況下，因之身價就自然高貴而聞名了。

但還有一種許多人聞名而未嘗一面的「黃油蟹」，這是與洋澄湖分庭抗禮的，據一些老饕們說，它的鮮美還有勝過洋澄湖蟹之上哩！在這裏確實不輕易嘗得到，除非你到過海南島，否則便無緣去吃它了。

「黃油蟹」是產自海南島萬寧縣的溪門港，附近是和樂市，市前有一道山溪，溪水清澈見底，據說是發源於五指山的，日日夜夜都不停地向溪門港奔流，所以這裏是個鹹淡水匯合的內港，河底很肥沃，最適合蝦蟹生長繁殖的地方，在此捕獲的蟹，就是正牌的「黃油蟹」了。是海南佳味中屬八珍之一。

因捕獲的蟹都以和樂市為集散地，故又稱它為「和樂蟹」。蟹的形態都與珠江三角洲的青蟹無大差別，但腹背特厚，除二螯外其他肢爪尖端都長有些細毛，雖小小的一蟹，拿到手上便覺其重重的，因其肉結實實，肢爪也充滿了蟹油之故，蒸熟後膏黃燦燦，紅黃色的蟹油滿溢碟中，確是鮮美無倫，蘇東坡的詩：「喜見輪囷赤玉盤，半殼含黃宜點酒」就是讚美這種黃油蟹的。活生生的蟹須注意勿亂碰跛其軀殼或觸斷其肢爪過久，否則蟹油就會從破口流卸淨盡的。

我第一次嚐到此珍味時是在一九四五年。在日軍佔領香港的第三年夏天，我就被迫去海南島的榆林港作勞役，翌年秋天，我又和一批勞役者被遣往萬寧縣，剛駐下不久，就傳報日軍已無條件投降了，隨之人心大快；但這時的交通工具是十分缺乏的，一時未能把我們送返香港，所以我只得和三個言語相投的同路人，暫住到和樂市附近的村莊，時值十月，海南也有點秋意，鄉人贈我一筐蟹，遂沽酒持蟹，呼朋共醉，下面一首五古是當年舊稿，今抄錄來作此文尾聲，看看滋味何如：

「秋日滯南荒，膏蟹正登場，鄰贈我一筐，攜歸喜洋洋。下廚作庖人，操刀殺橫強，擘甲解休肢，去殼刷泥漿，入釜隔水炊，一刻熟鮮香。呼侶市村醪，自把筵張，陣杯不設箸，先備醋椒醬。蕉舍鄉險下，朋三飛羽觴，蟹蠶金膏，肉結孕油黃，持螯擘卜剝，談笑越尋常，啖肉美且鮮，滋味甘腴酥嫩彙，堅我饞腸，長對此珍饈，寧願住江鄉。」

電影故事 海底擒諜

第八回 欺騙小孩 繪製的機密圖 打進了造船局

工程師馬揆被潛水員救回艦中。艦長問他爆炸時的情況，他說不知道當時是怎樣爆炸的，最後恨恨地說：「這是斯克瀑列什製造的爆炸事件。」果故作吃驚地說：「斯克瀑列什？不可能，這不可能。」艦長問他還能記得什麼東西嗎？他搖了搖頭。女醫生便把果扶走。艦長吩咐女醫生說，這病人交給你護理，有緊急情況趕快通知他。

最使艦長疑惑的是，天空中突然有架直升飛機出現，而斯也沒有回來。派去找尋的水兵也回來了，找遍了整個區域也沒有發現斯克瀑列什，魚類學者的潛水機也下落不明。艦長便命令水手長，不分日夜地尋找，無論如何要把人找回來。他幾乎是肯定製造爆炸事件的間諜是斯了。

可是保衛部的巴佐夫上校卻得到相反的結論。他找到了馬戲團過去的看門人，他把那個演員失事的經過告訴了巴佐夫。巴佐夫把線索清理出來了。

巴佐夫上校的辦公室。上校正訊問完女間諜伊西道爾娜。後門開處，卡爾切夫上尉把伊萬諾夫帶了進去。這是一個兇惡而又狡猾的人。他否認一切，但沒有用，他的一切活動巴佐夫都瞭如指掌。他知道伊假自殺之前，果列洛夫去找過他，穿的是一件黑油布雨衣，他的卷尺也擺在面前。連果列洛夫的來龍去脈也查清楚了。

在一九三八年，馬戲團在柏林演出時，演員尼古拉·果列洛夫被法西斯特務收買了。後來他接到打入造船局工作的任務，恰巧他的孖生哥哥在造船廠做工程師。一九四一年六月二十八日的晚上，把他的哥哥請到馬戲團看他的試演，就害了他的哥哥，因為他和他的哥哥長得很像，他就在造船局竊取了職位。人們都把那被害了的工程師當成了演員尼古拉·果列洛夫。

這件案連女間諜伊西道爾娜也是第一次聽到，但伊還想狡賴，巴佐夫上校指了指檔案說：「我們這個紙夾子裏面保存着你做特務的詳細記錄，大尉……」上尉卡吧上校叫他的偽名。這時伊不得不坦白一切了。

巴佐夫弄清了尼古拉·果列洛夫混進「先鋒號」的目的，是執行他的新主人的任務。他便命令向「先鋒號」發一份密碼電報，以便立刻制止果的活動。

艦長和副艦長在潛水艦的電視前。他們正研究着在兩個海洋上，兩艘軍艦分別被炸的秘密。離軍艦沉沒不遠的地方都有一個荒島，這是一個少見的偶合現象。他們研究着如何去揭穿這兩個海洋的秘密。

小孩巴甫里克閉着眼睛數着東西。他越來越沉迷在訓練記憶力的遊戲中了。他把在艦長室中所見的一切，都告訴了間諜果列洛夫。果要他把室內的地圖也畫了下來，連一切細節都弄清楚了。果送了一些橘子給巴，便叫他走了。

·柯達沙編寫·

我們在中國做間諜

（美）李克 李文安夫婦著 尤其譯

五十三 提出三項問題

那時，我正看到在一旁作紀錄的那個女孩子。她又是憤怒又是驚愕地望着我，似乎在說：「你怎麼搞樣？！」

審問官向她作了手勢，她拿起手銬向我走來，輕輕說道：「把手背在背後。」我照她的話作了，馬上便覺得手銬箍上雙手。審問官照常審問，最後說道：「你現在回家，再仔細想一想。記住一件事：多想想你自己和你丈夫。把案子搞清楚了，對他也有好處。」

在審問時他雖然滿懷憤怒，現在他的話却似乎帶着幾分同情。小組的錄員於是走到我背後，摸索手銬。鎖上手銬又打開，要我放下來，我正慶幸又打勝了一回合，那知她招呼我把手放到前面，出乎我意料之外，又從前面銬住雙手。

「也許只銬回家這一段路，」我還這樣思索，可是等我們進了新開路四十八號的院子，她對我說，「吃飯和去洗澡的時候，告訴衛兵，他就會給你打開。他有鑰匙。」

自從李克被帶走以後，我這才第一次體會到他們的確要查個水落石出。他們並不是像我想像的那樣容易欺騙。既如此，我就得重新估計處境，重新籌劃戰術。他們所掌握的材料，是不是比我預計的要多呢？

從前面銬住雙手，對於手和臂的動作並沒有太大不便。我依然可以抓起一隻鉛筆作填字遊戲，看書則更不成問題。

每到下午，我便要求解銬，以便洗澡，並且故意把吃飯時間拖到半個鐘頭，以便自由活動。我決定不表示一絲一毫的不安，而且對於整個案件表現得毫不在乎，就是帶上手銬，也沒有什麼難過。

他們叫我「仔細想一想」，但我唯一所想的却是一旦到了香港，就大事宣揚我曾被上銬的英勇事跡。第二天，那位好像副審問官，脾氣較比冷靜的幹部來看我。他問我還有什麼話要說。我只答說：我已將把所知道的都說完了，無話可講。

第三天晚上，吉普又把我送到另一間審問室。這一次，審問官問起我的身世和我在中國各大學所研究的課程。我覺得這些問題不妨照實來講。沒過一會兒，他說道，「今天晚上你似乎坦白些。這一次我們把手銬取下來。我希望你從此以後繼續說老實話。我現在向你提出三個問題，要你下一次提出具體答覆。『你在中國作什麼工作？』『李克在中國作什麼工作？』『你們同美國海軍武官有什麼關係，他在中國作什麼工作？』」我帶着這三個問題回到家裏。

上着手銬的時候，我本已懷疑這樣一味假扮是否有效；但現在一經解銬，我的信心又全部回來了。心想，「我要是推稱不知道，他們又有什麼辦法？」因此將這三個問題置於不顧。

「馬戲之王」中女馴虎師娜莎洛娃與虎親吻

蘇聯寬銀幕彩色全景電影「馬戲之王」今天上映

凡是看過這部影片的蘇聯馬戲明星的人，將會高興地發現這部影片將還帶你到蘇聯的許多城市裏，你將在台前幕後認識這些演員，並且直接地看到他們這種具有吸引力的絕技，可是這一種困難的職業，各地人民都從這種職業裏得到許多樂趣。

影片節目上的第一個節目：奇奇怪怪的乘客們擠進車廂，這裏有高貴的鵝鵝，從容的豚鼠，和普通的豬。

接着杜洛夫表演的：是另外的一些馬戲老手，例如謝爾茲，他是以訓練各種有名騎手著名，他的一組以高度準確藝術表演了各種節目，獲得觀衆的衷心歡迎，接着是杜雜科的驚險絕技「高空飛人」，布們諾夫兄弟表演翻觔斗節目，他們在英國曾因這個節目而贏得「蜻蜓」的稱號。

觀衆被吸引住了，演員的藝術一次又一次地獲得觀衆的熱烈鼓掌，我們用藝術這個字，是經過深思熟慮的，正如一切藝術一樣，馬戲藝術是許多艱苦練習的結果，要想表演得越是輕易和平穩，就需要更多鍛鍊。

現在，讓我們在幕後看看他們是怎樣練成這樣的驚人絕技吧。

清早，街上還很少行人的時候，馬戲團的演員們便已開始工作了，這裏有翻觔斗演員之家的伏爾山斯基的演員們，正在排演，杜洛夫已經帶了他的一隊演員到外面去散步，大象在街上一本正經，這個烏蘇里的老虎普爾施，是一個著名的電影明星，他經常收到影迷來信，地址寫着：「莫斯科馬戲團普爾施」。

馴虎師娜莎洛娃和著名馴獸師唐士坦丁諾夫斯基開始叫普爾施做各種練習，娜莎洛娃時時給幾個新裝出的小虎轉移了她的注意力，這些小虎不是生在烏蘇里森林，而是在馬戲院裏，這是娜莎洛娃頭一次要這麼早便開始訓練這些小虎。

影片用最特殊的手法給我們介紹了代表各個民族的馬戲演員，我們看到達吉斯坦「佐夫克拉」走繩索演員，熟練的變戲法的阿力山大·吉斯和羅吳烈達吉斯「在圓頂下在盤旋在節上飛行」的有趣節目的創造者，有名的馬戲小丑「鉛筆」的表演噱頭（即花樣），真可以媲美用一支尖鉛筆，即席揮毫時所寫出來的速寫，在他的近著裏「鉛筆」對他在三十年前畢業的馬戲學校表示感謝。

這樣，我們接着便看到這個學校，在那裏我們看到明天的馬戲演員，叫他們是學生是不對的，因為他們已經是馬戲的熟練師傅了。

當然，沒有菲拉道夫的有名的「熊戲」（狗熊表演），蘇聯馬戲影片是不完整的，這裏是他的兩個小熊在圓球軸上滑行，和維也納冰上芭蕾舞名手不相上下，狗熊的節目並不亞於真正的馬戲表演，鏡頭用同樣的速度變動着。中量級拳師「李維登科」和「塞赫馬杜克」表演之後，騎着電單車表演，由於舞台限制了速度，這些電單車手開到列寧格勒街道上去，他們正往莫斯科參加莫斯科馬戲院初次公演呢。

世界知名的馬戲演員波波夫出場表演，影片進入高潮，他在鋼線上表演的節目，曾在華沙國際馬戲競賽大會上，波波夫和另外的蘇聯馬戲演員共獲得十個金獎章。

蘇聯寬銀幕全景電影「馬戲之王」是蘇聯馬戲成就的一個有趣的檢閱，使他能一年一年地給觀衆演出新鮮美妙的節目。

漫遊西南

霍仁生稿

廣州乘機飛昆明

暮年再事作長征，萬里乘風入縹冥，俯視白雲生足底，重陽時節下昆明。

謁成都杜工部草堂

昔時曾讀子美集，今日親臨古草堂，一回瞻仰一回首，悠然無限感滄桑。

由重慶乘舟赴武漢

巍峨峭壁稱三峽，洶湧波濤白帝城，荊州過後海空闊，武漢長虹一線平。

訪韶山毛主席故居

東風力量壓西風，兵學工農氣勢雄，顯民利國興公社，宇內咸歌主席功。

無所不談

不許動！

美國要把台灣看作「不動產」。

可是中國六億人民給它的回答，是：「不許動它！」（憐人）

可悲

台灣「監察院委員」說台灣空軍營養不足：「連一杯牛奶都吃不着」。

這麼多美軍「顧問」，幾時輪得到你！（新奇）

盜名欺世

美國不贊同西柏林改為「自由市」。

可以想見它們自稱是「自由世界」究竟是件什麼一回事了！（志超）

騙子

美國投資拉丁美洲，一本三利，十年來搜刮了五十六億美元。

美國投資拉丁美洲，打的是「幫助發展拉丁美洲經濟」的旗幟。但結果却是幫助了美國資本家的經濟。無怪乎美國政要一到拉丁美洲，便人人喊打！（澄）

談影

翡翠湖

庚辛

「翡翠湖」放映第一天，我去看了，因為覺得編導演劣拙，幼稚非常，想到片中那些幼稚得可笑的場面，就無法提起精神執筆。

有位朋友看了「翡翠湖」，發表意見說：「製作人明知是劣品，因此才抬出大幅『寶屁股』廣告作號召。」

朋友的意見看來有點刻薄，但所指的却是事實。影片有個裸體女人跳入海中（影片說是入浴），出浴鏡頭，時間短促，用遠鏡頭拍攝，由於攝影技術劣拙，人體模糊不清，這個鏡頭也是全身拍攝的，如果僅僅為看「屁股」而去電影院的話，我想「好此道」的觀衆也會感到失望的。

另外，有位報界朋友接到請柬去看「翡翠湖」的優先放映場，他看到一半就離開了。他事後發表意見說：「男女主角幾乎一開口就唱，我聽到煩死了。如果要聽時代曲，我回家聽唱片好了，何必要呆在戲院中呢？何況那些歌曲又是由別人在幕後代唱的？」

影片沒有說明故事發生在何時何地，從女角劉亮華的服裝去判斷，時間似乎是民初，那個時候，是否已流行時代曲和是否已流行到影片中那樣「行也唱，企也唱」的地步呢？大有疑問，此外，羅維穿着短打，敞開那毛茸茸的胸膛在唱那些「月呀，花呀，嫦娥呀」的曲調，是否不倫不類？羅維的弟弟楊羣是一個穿長衫馬褂，讀線裝書的人物，也跟羅維一樣，和劉亮華對唱那些「月呀，花呀，嫦娥呀」的曲調，是否滑稽可笑？影片情節，荒謬和犯駁之處，更是不勝枚舉。我懷疑這部影片是沒有電影劇本拍攝的，劉亮華的父親被人打死，她孑然一身到韓家堡姨媽家中投靠，她身世十分淒涼，可是在路上却和她的未謀面表哥羅維對答情歌，完全忘却了自己的淒涼身世。到了韓家堡，姨母留她住下，但姨父要把她趕走。她除了在當時偷聽到這番話時，哭了一陣外，第二天後，她就好像完全忘記自己的淒涼處境，快快活活的和兩個表哥打情罵俏了，而且一直鬼混到影片結束，到羅維發生了命案後，才離開韓家堡。假也不能假到這樣離譜的呀！

中國魚的光榮任務

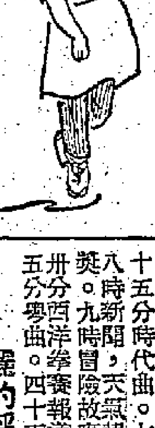
在蘇聯土庫曼，長達幾千公里的灌溉渠，灌溉着共和國的肥沃土地。溝渠內生長着大量水草。為清除這些水草，每年要花費許多勞動和資金。

是否可以不用機器、不用人力來清除水草呢？是可以的。在中國，這個工作由兩種魚——鯇魚和大頭魚來擔任。它們能吃掉溝渠裏的水草。這些魚在七年內可以長到二十五公斤重。魚肉鮮美。

不久以前，土庫曼從中國運來約一萬條這樣的魚。

這些小魚養在穆爾加布流域的一個水塘裏。土庫曼共和國科學院動物學和寄生蟲學研究所進行的觀察證明，這兩種魚在新環境裏都可以順利發育生長。計劃明年再從中國運來十萬條魚苗，並準備把它們放入卡拉庫姆運河裏。

早餐



法國選舉獲得人民投票最多的共產黨，所得議會席位最少；人民投票少的新共和聯盟反而所得的席位最多。

猛捧西方的「民主」「自由」的「政論家」們，寫篇文章談談其中道理吧。

× ×

這次法國選舉議員，據法新社報道，有人提議法國肉彈碧姬巴鐸出任議員。

法國人民視戴高樂政府為何物，可想而知。

·廚師·

廣播節目

廣東電台（波長二八三公尺 頻率一〇六〇千週）

上午六時零五分管絃樂。四十五分漢語拼音方案教學講座。七時十五分新聞。卅五分京劇。八時西秦戲。卅分客潮語新聞。十二時零五分粵曲。四十五分廣東各地。一時十五分廣東小曲合唱。卅分評彈。四十五分科學知識。五時粵曲。六時新聞和時事解說。廿分專題文藝特別節目。七時零五分粵語散文朗誦。廿分專題文藝一週一歌。對農村廣播。八時廣東音樂。十五分鋼鐵元帥升帳特別文藝節目。四十五分省市新聞。九時工業大躍進專題廣播。卅分日日一新歌。四十分紅豆日日發新枝。十時最後新聞。

廣州電台（波長三七九．七五公尺 頻率七九〇千週）

上午六時新聞。廿分民歌。卅分新聞及報紙摘要。七時粵劇，廿分管弦樂。五十分晉劇。八時詩歌朗誦。卅分管樂合奏。九時小演唱。十時廣東音樂。廿五分京劇。五十二分歌劇。十一時廿分洋琴。卅五分電影錄音剪輯。十二時十分新到的戲曲節目。卅分省市新聞。四十五分粵曲。五十五分紅豆日日發新枝。一時十五分躍進中的祖國。五時卅分童聲合唱。四十五分新聞和時事解說。六時學唱。卅分豫劇。四十五分新聞和科學知識。五十分聽曲。每日一新歌。七時省市新聞。十五分廣州生活。卅分外國歌曲。五十分粵曲。八時十五分大鑼鼓獨奏。卅分聯播節目。九時文學節目。卅分躍進中的祖國。十時人民公社紅旗飄特別文藝節目。卅分最後新聞。

香港中文電台

上午七時代曲。十五分英語教授。卅分粵曲。五十八分天氣報告。八時新聞。卅分粵曲。九時京曲。卅分潮州曲。十時廣播劇。卅分倫敦電台昨晚國語節目。四十五分粵語流行曲。十一時京曲。卅分粵曲。十二時故事。卅分粵曲。一時時代曲。廿八分天氣報告。二時國語故事。五時潮州曲。卅分新聞。四時潮州曲。卅分粵劇小舞台。六時新聞。卅分故事。八時為聖誕仙會賣花籌款呼籲演講。四十五分天氣報告。卅分廣播劇。五十八分時代曲。七時歌唱比賽。八時倫敦電台粵語新聞。中國名人介紹。九時農村講座節目。卅分中國文化特寫節目。十時十五分樂聲響影。卅分國語劇。十一時粵曲。卅分天氣報告，時代曲。十二時（完）

香港英文電台

上午七時輕音樂。十五分宗教節目。八時新聞摘要。廿分旋律歌曲。五十分宗教節目。八時新聞。十五分中音樂。九時棒球比賽澳洲對英國。十二時十五分管弦樂。二時棒球比賽澳洲對英國。卅分歌曲。四時音樂會。五時爵士音樂。六時美洲通訊。十五分新聞。卅分青年節目。七時新聞。八時故事。十五分古典音樂點唱。十一時倫敦電台新聞。十五分宗教節目。卅分晚安音樂。（完）

麗的呼聲銀色電台

上午七時口琴。十五分天氣預測，港台英語教授。卅分早晨音樂。四十五分時代曲。八時新聞。天氣報告。十五分粵語流行曲。卅分點唱。九時卅分粵語長篇小說。四十五分今日音樂。婚姻點播。十時大衆信箱。十五分粵曲。廿分歌唱曲選。卅分南音。十一時國語教授。十五分粵曲。卅分廣東音樂。社會小說。十二時新聞。十五分股市及金融行情。卅分社會小說。

麗的呼聲金色電台

上午七時國樂。十五分天氣預測，各地什曲報告。四十五分國樂。八時時代曲。卅分新聞。九時京劇。天氣報告。卅分客家湊劇。十時潮州曲。四十五分婦女講座。十一時京劇。卅分說唱。十二時新聞。一時粵劇。廿分天氣報告。二時申曲。三時電台國語小說。四時京劇。五時潮州曲。卅分武俠故事。六時歌唱。卅分港台英語教授。七時時代曲。八時新聞。卅分三十分國語故事。九時粵曲。卅分小說。十時國語小說。十一時新聞。十二時（完）

麗的映聲（有線電視）

下午五時兒童節目。廿五分兒童工藝。卅分西方大俠。六時休息。七時卅分第十七槍兵。八時科學幻想故事。十五分體育專欄。廿五分世界電視新聞。卅分家庭福利。九時本港除夕。四十分殺人花燭夜。十一時最後新聞及天氣報告。